



REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
GOVERNMENT GAZETTE

STAATSKOERANT
VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

REGULATION GAZETTE No. 3002
Registered at the Post Office as a Newspaper

PRICE + 1c GST 20c PRYS + 1c AVB
ABROAD 30c BUTELANDS
POST FREE • POSVRY

REGULASIEKOERANT No. 3002
As 'n Nuisblad by die Poskantoor Geregistreer

VOL. 179]

CAPE TOWN, 23 MAY 1980

KAAPSTAD, 23 MEI 1980

[No. 7032

PROCLAMATIONS

BY THE STATE PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF
SOUTH AFRICA

No. R.89, 1980]

PLANT IMPROVEMENT ACT, 1976 (ACT 53 OF 1976)

COMMENCEMENT

UNDER the powers vested in me by section 43 of the Plant Improvement Act, 1976 (Act 53 of 1976), I hereby declare that all the provisions of the said Act except—

- (a) sections 23 and 24; and
- (b) section 42 in so far as it relates to a Seed Certification Scheme or an Export Seed Scheme introduced under section 14 of the Seeds Act, 1961 (Act 28 of 1961), shall come into operation on 1 June 1980.

GIVEN under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town, on this Eighteenth day of March, One thousand Nine hundred and Eighty.

M. VILJOEN,
State President.

By order of the State President-in-Council,
H. SCHOEMAN.

PROKLAMASIES

VAN DIE STAATSPRESIDENT VAN DIE REPUBLIEK VAN
SUID-ARIKA

No. R.89, 1980]

PLANTVERBETERINGSWET, 1976 (WET 53 VAN 1976)

INWERKINGTREDING

KRAGTENS die bevoegdheid my verleen by artikel 43 van die Plantverbeteringswet, 1976 (Wet 53 van 1976), verklaar ek hierby dat al die bepalings van voormelde Wet behalwe—

- (a) artikels 23 en 24; en
- (b) artikel 42 vir sover dit betrekking het op 'n Saadsertifiseringskema of 'n Uitvoersaadskema ingestel kragtens artikel 14 van die Wet op Saad, 1961 (Wet 28 van 1961), op 1 Junie 1980 in werking tree.

GEGEE onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Agtiende dag van Maart, Eenduisend Negehonderd en Tagtig.

M. VILJOEN,
Staatspresident,

Op las van die Staatspresident-in-Rade,
H. SCHOEMAN.

No. R.90, 1980]

PLANT IMPROVEMENT AMENDMENT ACT, 1979 (ACT
10 OF 1979)

COMMENCEMENT

UNDER the powers vested in me by section 15 of the Plant Improvement Amendment Act, 1979 (Act 10 of 1979), I hereby declare that the provisions of the said Act shall come into operation on 1 June 1980.

GIVEN under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town, on this Eighteenth day of March, One thousand Nine hundred and Eighty.

M. VILJOEN,
State President.

By order of the State President-in-Council,
H. SCHOEMAN.

No. R.90, 1980]

WYSIGINGSWET OP PLANTVERBETERING, 1979 (WET
10 VAN 1979)

INWERKINGTREDING

KRAGTENS die bevoegdheid my verleen by artikel 15 van die Wysigingswet op Plantverbetering, 1979 (Wet 10 van 1979), verklaar ek hierby dat die bepalings van voormelde Wet op 1 Junie 1980 in werking tree.

GEGEE onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Agtiende dag van Maart, Eenduisend Negehoenderd en Tagtig.

M. VILJOEN,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-Rade,
H. SCHOEMAN.

80/03872/07—HABITECH VERWOERDBURG (EDMS.) BPK., Queenswood Gallery, Fontanaweg, Queenswood, Pretoria: R4 000. Beleggings.

80/03873/07—SOUTH AFRICAN AIR TOURS (PTY) LTD, Office 19, Lanseria Airport, Krugersdorp: R4 000. Commerce.

7 May/Mei 1980

80/03874/07—BOT RIVER CANE WORKS (PTY) LTD, 501 BP Centre, Thibault Square, Cape Town: R4 000. Secondary.

80/03875/07—GANGECRAFT (PTY) LTD, c/o Horwath Schnaid Hurwitz & Partners, 19th Floor, North City, 51 Plein Street, Johannesburg: R4 000. Commerce.

80/03876/07—TURNSTEEL MANUFACTURING (PTY) LTD, 8 President Arcade, President Street, Germiston: R4 000. Secondary.

80/03877/07—BOB PERCIVAL ESTATES (GEORGE) (PTY) LTD, 17th Floor, Mutual Federal Centre, corner of President and Simmonds Streets, Johannesburg: R4 000. Investments.

80/03878/07—SOUTH COAST JOINERY (PTY) LTD, United 1 Peerage Industrial Estate, Marburg: R4 000. Secondary.

80/03879/07—THE CHICKERY (PTY) LTD, 38 City Market, Warwick Avenue, Durban: R1 000. Commerce.

80/03880/07—BOB PERCIVAL PROPERTY INVESTMENTS (PTY) LTD, 17th Floor, Mutual and Federal Centre, corner of President and Simmonds Streets, Johannesburg: R4 000. Investments.

80/03881/07—LEWRO CONSTRUCTION AND DEVELOPMENT CO (PTY) LTD, Room 210, Maraba Centre, corner of Mogul and 10th Streets, Asiatic Bazaar, Pretoria: R4 000.

80/03882/07—RAVAT MOTORS (PTY) LTD, Seventh Floor, Plein Centre, 100 Plein Street, Johannesburg: R4 000. Commerce.

80/03883/07—BOB PERCIVAL ESTATES (COASTAL) (PTY) LTD, 17th Floor, Mutual and Federal Centre, corner of President and Simmonds Street, Johannesburg: R4 000. Investments.

80/03884/07—SOLAR WORLD (EDMS.) BPK., Trust Bank-sentrum 215, Sentraalstraat, Pretoria: R4 000. Secondary.

80/03885/07—J.C.G. INVESTMENTS (PTY) LTD, 4 Rink Street, Port Elizabeth: R4 000. Investments.

80/03886/07—VEN PIET PROPERTIES (PTY) LTD, 50 Surrey House, corner of Commissioner and Rissik Streets, Johannesburg: R4 000. Investments.

80/03887/07—ERF 954 FERDALE (EDMS.) BPK., Rand Presidentgebou, Pretoriaal, Randburg: R4 000. Beleggings.

80/03888/07—N.S. KITCHENS SALES (EDMS.) BPK., N.S. Kitchengebou, H. F. Verwoerdrylaan 201, Randburg: R4 000. Handel.

80/03889/07—THE HOMAKERS (PTY) LTD, Third Floor, Randpark Centre, D. F. Malan Drive, Blackheath, Johannesburg: R4 000. Secondary.

80/03890/07—JESS VAN BERGEN BELEGGINGS (EDMS.) BPK., p/a Wegner Maritz Müller & Grobler, Laeveldtrustgebou 100, Brownstraat 31, Nelspruit: R4 000. Beleggings.

80/03891/07—O.F.S. BUILDING MATERIAL COMPANY (PTY) LTD, 143 Bree Street, Johannesburg: R4 000. Secondary.

80/03892/07—LEWRO PROPERTY INVESTMENTS (PTY) LTD, Room 210, Moraba Centre, corner of Mogul and 10th Streets, Asiatic Bazaar, Pretoria: R4 000. Investments.

80/03893/07—JACOBS BROTHERS MOTORCYCLES (PTY) LTD, 282 Ratcliffe Drive, Morningside Manor, Sandton: R4 000. Commerce.

80/03894/07—CANE 4 ALL SEASONS (PTY) LTD, Suite 2812, 320 West Street, Durban: R4 000. Commerce.

80/03895/07—INDUSTRIAL IMPLEMENTS (PTY) LTD, Arthur Young and Co., 18th Floor, Cape Town Centre, Heerengracht, Cape Town: R4 000. Commerce.

80/03896/07—BAINBRIDGE (PTY) LTD, Lemmer Road, Vulcania, Brakpan: R4 000. Investments.

80/03897/07—ROBTURN ENGINEERING (PTY) LTD, Third Floor, Heilet House, corner of Leeupoort and Bank Streets, Boksburg: R4 000. Secondary.

80/03898/07—FOUREXPO (PTY) LTD, 32 Cranbourne Avenue, Benoni: R4 000. Secondary.

80/03899/07—COMPUTER BOUTIQUE (PTY) LTD, 4 Arcadia Galleries, 530 Church Street, Arcadia, Pretoria: R4 000. Commerce.

80/03900/07—INTERGLOBAL PRODUCTS (PTY) LTD, 4 Bergsma Street, Annlin, Pretoria: R4 000. Commerce.

80/03901/07—SHIELD ROOF COATINGS (PTY) LTD, 1010 Bosman Buildings, 99 Eloff Street, Johannesburg: R4 000. Secondary.

80/03902/07—NUTRISA (PTY) LTD, 1216 Transvaal House, Van der Walt Street, Pretoria: R100. Secondary.

80/03903/07—DANIA HOLDINGS (PTY) LTD, 1216 Transvaal House, Van der Walt Street, Pretoria: R100. Investments.

80/03904/07—KOOPMANS BELEGGINGS (EDMS.) BPK., Colonial Mutualgebou, Sesde Verdieping, hoek van Foxen Lovedaystraat, Johannesburg: R4 000. Beleggings.

80/03905/07—COEDIL CONSTRUCTION (PTY) LTD, 433 Commissioner Street, Johannesburg: R100. Secondary.

80/03906/07—45/53 EARL HAIG ROAD (PTY) LTD, Matlinson and Partners, Second Floor, NBS Buildings: R300.

80/03907/07—SHESHA BOERDERYE (EDMS.) BPK., Hoofstraat 22b, Villiers: R1 000. Boerdery.

80/03908/07—PROGRAMMED DEALER PRODUCTS (PTY) LTD, c/o Z. Weiner and Co., Suite 1, 12th Floor, Arcadia Centre, Pretoria: R4 000. Commerce.

80/03909/07—W.K. INSURANCE BROKERS (PTY) LTD, Main Centre, 112 Main Street, Johannesburg: R100. Finance.

80/03910/07—SEMSLAG (PTY) LTD, 201 Hersleigh Buildings, 132 Fox Street, Johannesburg: R1 000. Secondary.

80/03911/07—STRESSED SKIN SERVICES (PTY) LTD, c/o Messrs Moffat, Thomson & Co., Sixth Floor, Samie Sentrum, corner of Queen and Spilbury Streets, Germiston: R4 000. Services.

80/03912/07—HINDMARCH ADVERTISING ENTERPRISES (PTY) LTD, c/o Messrs Moffat, Thomson & Co., Sixth Floor, Samiesentrum, corner of Spilbury and Queen Streets, Germiston: R100. Secondary.

80/03913/07—RADMAN HOLDINGS (EDMS.) BPK., Zanzagebou 813, Proesstraat 116, Pretoria: R4 000. Commerce.

80/03914/07—GROEPTWINTIG BELEGGINGS (EDMS.) BPK., 7 Lawrence Street, Central Port Elizabeth: R4 000. Investments.

80/03915/07—R.M. CONCRETE WALLS AND BUILDING CONSTRUCTION (PTY) LTD, Trustbank Centre, 215 Sentraalstraat, Pretoria: R4 000. Secondary.

80/03916/07—KEMPLAK (PTY) LTD, 102 Protea Place, 4 Second Street, Orange Gtr Grove, Johannesburg: R4 000. Investments.

80/03917/06—NDUMU HOLDINGS LTD, 12th Floor, Ashley House, 320 Smith Street, Durban: R800 000. Commerce.

80/03918/07—PROPERTY SELECT (PTY) LTD, First Floor, Ruswyn Place, 75 Sandler Road, Highlands North, Johannesburg: R4 000. Investments.

80/03919/07—ROBERT NAYLOR CONSTRUCTION (PTY) LTD, 11 Juniper Avenue, East London: R4 000. Secondary.

80/03920/07—MYRTLE GROVE DRANKWINKEL (EDMS.) BPK., Brandstraat 68a, Frankfort: R4 000. Handel.

80/03921/07—ENGINEERING AND MINING SPARES (PTY) LTD, Prudential Buildings, 48 Village Street, Randfontein: R4 000. Secondary.

80/03922/07—HYDRA DYNAMICS (PTY) LTD, 13th Floor, YP Centre, 66 Smal Street, Johannesburg: R4 000. Services.

80/03923/07—VAAL GLASS (PTY) LTD, Prudential Buildings, 48 Village Street, Randfontein: R4 000. Secondary.

80/03924/07—MEDIC INVESTMENTS (PTY) LTD, Eighth Floor, Heerengracht, 87 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg: R4 000. Investments.

80/03925/07—GAMETRACKERS (PTY) LTD, Fourth Floor, 15 Anderson Street, Johannesburg: R4 000. Services.

80/03926/07—T & A PISTORIUS BROERS (EDMS.) BPK., Volkskasentrum, 18de Verdieping, 1855 Pretoriusstraat, Pretoria: R4 000. Boerdery.

80/03927/07—VEGEX VENDA (PTY) LTD, p/a Marais & Vennote, Vanerkomgebou 601, Pretoriusstraat, Pretoria: R185 900. Secondary.

80/03928/07—SUITCASE INVESTMENTS (PTY) LTD, 13 Union Square, Arcade, 80 Plein Street, Johannesburg: R4 000. Investments.

80/03929/07—ESCOTT GOULD AND BAIRD TECHNICAL SERVICES (PTY) LTD, 4007 40th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg: R4 000. Services.

80/03930/07—511 ALRODE EXTENSION 7 (PTY) LTD, 1900 North City, 51 Plein Street, Johannesburg: R100. Investments.

80/03931/07—LOEWIL ENGINEERING (PTY) LTD, 10 Elliotts Buildings, 78 Cathcart Road, Queenstown: R1 000. Secondary. (Engineering.)

80/03932/07—WAREHOUSING SERVICES O.F.S. (PTY) LTD, 9 Seventh Street, Welkom: R120. Secondary. (Retail sales.)

80/03933/07—TOM DAVIES FAMILY HOLDINGS (PTY) LTD, c/o Kessel Feinstein, 12th Floor, Penmor Tower, 1 Rissik Street, Johannesburg: R2 001. Investments.

- 80/03934/07—H.W.R. FAMILY HOLDINGS (PTY) LTD, c/o Kessel Feinstein, 12th Floor, Penmor Tower, 1 Rissik Street, Johannesburg: R1 001. Investments.
- 80/03935/07—LE ROUX EN SEYFFERT (EDMS.) BPK., 87 Kerkstraat, Ermelo: R4 000. Boerdery.
- 80/03936/07—512 ALRODE EXTENSION 7 (PTY) LTD, 1900 North City, 51 Plain Street, Johannesburg: R100. Investments.
- 80/03937/07—MULTIGLAZE INVESTMENTS (PTY) LTD, Seventh Floor, Plein Centre, 100 Plein Street, Johannesburg: R4 000. Investments.
- 80/03938/07—LINTON PROPERTIES (PTY) LTD, 2 Pilgrim Street, Barberton: R4 000. Investments.
- 80/03939/07—AJOUR (PTY) LTD, Third Floor, Argent House, Loveday Street South, Johannesburg: R4 000. Secondary. (Gems.)
- 80/03940/07—ERF 948 WESTONARIA (EDMS.) BPK., Eerste Verdieping, Standardbankgebou, Edwardslaan, Westonaria: R400. Investments.
- 80/03941/07—PAARL TAPYTSENTRUM (EDMS.) BPK., p/a Cohan Brothers, Stockenströmstraat 22a, Worcester: R1 000. Handel. (Vloerbedekking.)
- 80/03942/07—COERTZEN (PTY) LTD, 10 Checkers Centre, Rietfontein Road, Primrose, Germiston: R100. Services. (Agents.)
- 80/03943/07—FRAPIL SOUTH AFRICA (PTY) LTD, Fourth Floor, Southern House, 30 Rissik Street, Johannesburg: R4 000. Secondary. (Generators.)
- 80/03944/07—T & R DISCOUNT STORE (PTY) LTD, 10 Medical Centre, Government Avenue, Virginia: R1 000. Commerce. (Discount store.)
- 80/03945/07—BRO TECTRANS (PTY) LTD, Volkskasentrum, 11de Verdieping, Pretoriusstraat, Pretoria: R4 000. Diens. (Boeke.)
- 80/03946/07—DELMAS SAND (PTY) LTD, Second Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg: R4 000. Secondary. (Building.)
- 80/03947/07—BRAZBEN PROPERTIES (PTY) LTD, Second Floor, United Buildings, Commissioner Street, Boksburg: R4 000. Investments.
- 80/03948/07—LIMPET (PTY) LTD, c/o Krinsky & Davis, 1100 North Suite, corner of Market and Kruis Streets, Johannesburg: R400. Investments.
- 80/03949/07—PERLTTEX AGENCIES (PTY) LTD, 604 Rand Central, 165 Jeppe Street, Johannesburg: R4 000. Services. (Agents.)
- 80/03950/07—TRYHOLDINGS (PTY) LTD, c/o Gibson Michie & McIntyre, 305 Third Floor, New Plaza Centre, Jeppe Street, Johannesburg: R100 000. Investments.
- 80/03951/07—MILLERSHOF (EDMS.) BPK., Volkskasgebou, Kusweg 80, Strand: R4 000. Investments.
- 80/03952/07—FULLIAUTOMATIX ENGINEERING (PTY) LTD, 401 Corporation Buildings, Commissioner Street, Johannesburg: R4 000. Secondary. (Engineering.)
- 80/03953/07—ONE PLUS TWO FURNISHERS (PTY) LTD, Second Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg: R4 000. Commerce. (Furniture.)
- 80/03954/07—THABAZIMBI MINING AND ENGINEERING SERVICES (PTY) LTD, Van Rooyen van Straaten & Partners, Steenstraat 35a, Rustenburg: R120. Mining.
- 80/03955/07—CILFAM (EDMS.) BPK., Kantoor 109, Barclayssentrum, Cantonmentsweg, Verwoerdburg: R4 000. Beleggings.
- 80/03956/07—MZONTSUNDU (PTY) LTD, Permanent Buildings, Second Floor, 81 Main Street, Port Elizabeth: R4 000. Commerce. (Supermarket.)
- 80/03957/07—DUNSHALT INVESTMENTS (PTY) LTD, c/o Gunning & Associates, Fourth Floor, Nedbank Gardens, 33 Bath Avenue, Rosebank, Johannesburg: R4 000. Investments.
- 80/03958/07—GRASS FITTINGS (PTY) LTD, 48 Murray Avenue, Meredale, Johannesburg: R4 000. Secondary. (Furniture.)
- 80/03959/07—KOMMATRANS (PTY) LTD, 48 Murray Avenue, Meredale, Johannesburg: R4 000. Secondary. (Transport.)
- 80/03960/07—ESTER STRAND (PTY) LTD, c/o Rosenzweig Wener & Paul, 13th Floor, Strand Tower, Strand Street, Cape Town: R100. Investments.
- 80/03961/07—RALPH BREHM INVESTMENTS (PTY) LTD, 803 Century Insurance Buildings, corner of Market and Commissioner Streets, Johannesburg: R4 000. Investments.
- 80/03962/07—HYMN BOOKS (PTY) LTD, Sixth Floor, Van der Stel Place, 20 Melle Street, Braamfontein: R4 000. Com-equipment).
- 80/03963/07—JADE LEE ELECTRIC (PTY) LTD, D. C. Irish Smithers & Co., 1301 Edura Buildings, 40 Commissioner Street, Johannesburg: R4 000. Secondary (Electrical equipment).
- 80/03964/07—SORMA (CAPE) (PTY) LTD, Sixth Floor, Shakespeare House, 114-116 Commissioner Street, Johannesburg: R4 000. Secondary (Floor cleaning equipment).
- 80/03965/07—LAND OF SUN INTERNATIONAL (PTY) LTD, Gutkin Fisher Joffe & Co., 914 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg: R4 000. Investments.
- 80/03966/07—BOONZAAIER VISSERY-ONDERNEMINGS (EDMS.) BPK., p/a Van Zyl & Franken, Die Sentrum, Hillstraat, Vredenburg: R4 000. Visserie.
- 80/03967/07—KAAPSE TIMMERMAN (PTY) LTD, Third Floor, Jenner Chambers, Jeppe Street, Johannesburg: R4 000. Secondary (Furniture).
- 80/03968/07—RIMMER MATHIAS & COMPANY (PTY) LTD, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg: R4 000. Investments.
- 80/03969/07—ASSOER (PTY) LTD, c/o Messrs Epstein Bloch Spektor, Fourth Floor, Sanso Centre, 3 St George's Street, Cape Town: R4 000. Investments.
- 80/03970/07—PIETER EN THEUNIS BOTHA (EDMS.) BPK., Third Floor, Rentmeestergebou, Agathastraat, Tzaneen: R4 000. Beleggings.
- 80/03971/07—TAE INVESTMENTS (PTY) LTD, Suite 3, Savoy Centre, corner of Darwin and Aintree Avenues, Sevoy Estates, Johannesburg: R4 000. Investments.
- 80/03972/07—MONAT ENTERPRISES AND JEWELLERY (PTY) LTD, Standard Bank Buildings, 221 Van der Walt Street, Pretoria: R100. Secondary.
- 80/03973/07—INDEPENDENT COMPUTING SERVICES (PTY) LTD, 180 Longmarket Street, Pietersburg: R4 000. Commerce.
- 80/03974/07—HIGH CHAPARRAL (PTY) LTD, 215 Trust Bank Centre, Sentraal Street, Pretoria: R4 000. Commerce.
- 80/03975/07—H. U. KOCH ENGINEERING (PTY) LTD, 11 Wemmer Pan Road, City Deep, Johannesburg: R4 000. Secondary.
- 80/03976/07—RIVONIA MACHINES (PTY) LTD, 235 Union Centre East, 55 Harrison Street, Johannesburg: R4 000. Secondary.
- 80/03977/07—WATERHOUT KLOOF (EDMS.) BPK., Voo-trekkerweg 43, Eerste Verdieping, Warmbad: R100. Boerdery.
- 80/03978/07—CONFERENCE MANAGEMENT (PTY) LTD, Jarekagebou, Merrimanlaan 31, Vereeniging: R4 000. Investments.
- 80/03979/07—SUNCOL (PTY) LTD, First Floor, Storing Centre, 16 Rothsay Street, Benoni: R4 000. Secondary.
- 80/03980/07—GOEDEHOOP PROPERTIES (PTY) LTD, c/o C. G. Hopkinson & Co., Third Floor, Heilet House, corner of Leeuwoort and Bank Streets, Boksburg: R4 000. Investments.
- 80/03981/07—VAN STADEN STREET PROPERTIES (PTY) LTD, First Floor, Investments House, corner of Van Wyk and Joubert Streets, Roodepoort: R4 000. Investments.
- 80/03982/07—FINRAND (PTY) LTD, Sixth Floor, Annuity House, Rissik Street 18, Johannesburg: R4 000. Investments.
- 80/03983/07—DAMANCO (PTY) LTD, c/o Fotinakis Phitidis & Co., Seventh Floor, Trades Hall East, 90 Anderson Street, Johannesburg: R4 000. Secondary.
- 80/03984/07—SANDAK-LEWIN TRUST (PTY) LTD, 10th Floor, African Eagle Centre, 2 St Georges Street, Cape Town: R4 000. Services.
- 80/03985/07—ESKEL JAWITZ INVESTMENTS (PTY) LTD, 301 Palace Buildings, 52 Pritchard Street, Johannesburg: R4 000. Investments.
- 80/03986/07—ROES VAN ACHTERBERGH WONINGS (EDMS.) BPK., Dekortehuis 505, Dekortestraat 46, Braamfontein: R4 000. Sekondêr.
- 80/03987/07—ELANDSDRIFT BRICKWORKS (PTY) LTD, Fourth Floor, AEL Centre, 78 Mint Road, Fordsburg: R4 000. Secondary.
- 80/03988/07—FLAT PLAN (PTY) LTD, 708 Volkskas Buildings, 76 Market Street, Johannesburg: R4 000. Investments.
- 80/03989/07—ROPRET MOTORS (EDMS.) BPK., 17 Market Street, Middelburg: R100. Handel.
- 80/03990/07—CLUB DEVELOPMENTS (PTY) LTD, 20 Blesbok Street, Koedoespoort: R4 000. Secondary.
- 80/03991/07—ESKEL JAWITZ AUCTIONEERS (PTY) LTD, 301 Palace Buildings, 52 Pritchard Street, Johannesburg: R4 000. Services.
- 80/03992/07—TEXTAINER S.A. (PTY) LTD, c/o Spences Stewart & Co., 17th Floor, Exchange Square, corner of President and Simmonds Streets, Johannesburg: R4 000. Commerce.

- 80/03993/07—HENJARO BELEGGINGS (EDMS.) BPK., Nicolsonstraat 52, Bailey's Muckleneuk, Pretoria: R4 000. Beleggings.
- 80/03994/07 — SAFURMA FURNITURE MANUFACTURERS (PTY) LTD, 128-130 Main Reef Road, Benrose: R4 000. Secondary.
- 80/03995/07—TOP LIFE (ERF 1095 FERNDAL) BELEGGINGS (EDMS.) BPK., Saambou Nasionalegebou 8, hoek van Adolphus- en Luttigstraat, Roodepoort: R4 000. Beleggings.
- 80/03996/07—F. R. BRAMSCH (PTY) LTD, 69 Third Avenue, Inanda Sandton: R3 000. Services.
- 80/03997/07—KOEDEVILLE (PTY) LTD, c/o Coetzee, Johnson & Partners, 32 Van der Walt Street, Pretoria: R4 000. Investments.
- 80/03998/07—BOSMAX TRADING ENTERPRISES (PTY) LTD, 10th Floor, Mobil House, Hans Strijdom Avenue: Cape Town: R4 000. Investments.
- 80/03999/07—ACTIVE STORES (PTY) LTD, 204 Hyde Park Corner, Caroline Street, Hillbrow: R4 000. Commerce.
- 80/04000/07—McKINNONIMPEX (PTY) LTD, 41 Melrose Street, Melrose, Johannesburg: R4 000. Commerce.
- 80/04001/07—BEAUTIFUL HOMES (PTY) LTD, c/o Wilson Swemmer & Co., Second Floor, New Plaza Centre, 180 Jeppe Street, Johannesburg: R4 000. Investments.
- 80/04002/07—ARTISANS UNLIMITED (PTY) LTD, Eighth Floor, Zambesi House, 44 Von Wielligh Street, Johannesburg: R4 000. Services.
- 80/04003/07—WACKER SOUTH AFRICA (PTY) LTD, Second Floor, Elkam, Pretoria Street, Hillbrow, Johannesburg: R5 000. Commerce.

SPECIAL RESOLUTIONS/SPEZIALE BESLUITTE

Conversions/Omskeppings

(Name of company, converted from what to what, date of registration/Naam van maatskappy, omskepping van wat na wat, datum van registrasie.)

MEYERTON VICTUALLERS AND INVESTMENTS LTD, van publieke maatskappy na privaatmaatskappy: 5/5/80.
RFF (PTY) LTD, from a private co. to public co.: 1/5/80.

Change of name/Naamsveranderings

(Old name, new name, date of registration of special resolution/Ou naam, nuwe naam, datum van registrasie van spesiale besluit.)

- Black Properties Management Investment Company (Pty) Ltd, BLACK KATZ INVESTMENT COMPANY (PTY) LTD: 8/5/80.
- Somerslus (Edms.) Bpk., DEVINE MACHINE DESIGN (PTY) LTD: 8/5/80.
- Multimerit (Pty) Ltd, LEADER INSURANCE BROKERS (PTY) LTD: 8/5/80.
- Bitcon Industries Limited, MABCON INDUSTRIES LIMITED: 8/5/80.
- Sydney Engineering Works (Pty) Ltd, SIDMAL ENGINEERING WORKS (PTY) LTD: 9/5/80.
- Wilkinson Manufacturing Company (Pty) Ltd, SONKIN MANUFACTURING COMPANY (PTY) LTD: 9/5/80.
- The Project Room (Pty) Ltd, FREEDMAN & ROSSI (PTY) LTD: 8/5/80.
- Robberg Fisheries (Pty) Ltd, ROBBERG BUTCHERY (PTY) LTD: 8/5/80.
- Bibi Fatima Holdings (Pty) Ltd, SLINK FASHIONS (PTY) LTD: 8/5/80.
- At Snyman (Edms.) Bpk., VAALDRIEHOEK LANDBOU EN TUINBOU (EDMS.) BPK.: 7/5/80.
- Heidelberg Bouaannemers (Edms.) Bpk., GOEDBELOON LANDGOED (EDMS.) BPK.: 7/5/80.
- Shermonte Properties and Investments (Pty) Ltd, INTERCONFIDENTIAL METALS (PTY) LTD: 8/5/80.
- Pretoria Gardens Hotel (1959) (Pty) Ltd, PRETORIA GARDENS INVESTMENTS (PTY) LTD: 8/5/80.
- Black Dommissie & Marr (Pty) Ltd, COLINTON INVESTMENTS (PTY) LTD: 8/5/80.
- Goodwood Motors Volanett (Edms.) Bpk., VENTERSBERG BOUERS (EDMS.) BPK.: 8/5/80.
- Cushion Conveyor Idlers (Pty) Ltd, INDUSTRIAL WEAR PARTS (PTY) LTD: 9/5/80.
- Prodorite (South Africa) (Pty) Ltd, EMAILIT PRODORITE (TVL) (PTY) LTD: 9/5/80.
- Bondglass (Natal) (Pty) Ltd, EMAILIT-PRODORITE (NATAL) (PTY) LTD: 9/5/80.
- Wartburg Motors (Pty) Ltd, ANNE'S REAL ESTATE (PTY) LTD: 6/5/80.
- R.F.F. Limited, ANGLO AMERICAN FARMS LTD: 1/5/80.
- Premier Livestock Agency (Pty) Ltd, SAMS (MAITLAND) (PTY) LTD: 6/5/80.

- C. A. C. Grainger (Pty) Ltd, PARKVIEW SQUASH CENTRE (PTY) LTD: 6/5/80.
- Atom Engineering and Design Services (Pty) Ltd, NON FERROUS SCRAP (PTY) LTD: 7/5/80.
- Lot Four Eight Two Five Newcastle Extension (Pty) Ltd, SANDOWN PROPERTIES (PTY) LTD: 7/5/80.
- Triple Bee Sales (Pty) Ltd, BEN ALLEN AGENCIES (PTY) LTD: 7/5/80.
- F. G. Karsten & Seuns (Edms.) Bpk., DIKDOORN DIAMANTE (EDMS.) BPK.: 7/5/80.
- Micharden Investments (Pty) Ltd, ERMERWE (EDMS.) BPK.: 7/5/80.
- B. Blecher Opticians (Pty) Ltd, FERELS (EDMS.) BPK.: 6/5/80.
- Earl Engineering (Pty) Ltd, WINDCHESTER BOLT AND NUT MANUFACTURERS (PTY) LTD: 6/5/80.
- Consortium Finance (Pty) Ltd, PLANPRO (EDMS.) BPK.: 6/5/80.
- Supercolour Printers (Pty) Ltd, WERDA PRINTERS KWA-ZULU (PTY) LTD: 6/5/80.
- Scottish Cables (South Africa) Limited, SCOTTISH CABLES LTD: 5/5/80.
- Thanda Bantoe Begrafnisondernemings (Edms.) Bpk., PRETORIUS DRAUGHTING SERVICES (PTY) LTD: 6/5/80.
- Motor Manufacturers Products (Pty) Ltd, KILOTREADS (PTY) LTD: 6/5/80.
- Castle Lead Works (Pty) Ltd, CASTLE LEAD (PTY) LTD: 6/5/80.
- Renesta House Investments (Pty) Ltd, BARMIC (PTY) LTD: 6/5/80.
- Comma Estates (Pty) Ltd, CALTHORPE INVESTMENTS (PTY) LTD: 6/5/80.
- WM Scott Specialised Coatings (Pty) Ltd, CAMWILL INVESTMENTS (PTY) LTD: 6/5/80.
- Kontovasta Properties (Pty) Ltd, HOOP FARM (PTY) LTD: 6/5/80.
- Celia Wasserman (Pty) Ltd, SILVER SHILLING GOWNS (PTY) LTD: 6/5/80.
- Celia Wasserman (Pty) Ltd, SILVER SHILLING GOWNS (PTY) LTD: 6/5/80.
- Combined Distributors (Pty) Ltd, AVIONIC SERVICE AND DISTRIBUTORS (PTY) LTD: 6/5/80.
- Richardsbaai Publikasies (Edms.) Bpk., I. G. UPFOLD (PTY) LTD: 6/5/80.
- Boosey-Tagg (Pty) Ltd, STANLEY TAGG (PTY) LTD: 6/5/80.
- Two Four Two Morningside Manor Extension One (Pty) Ltd, CLOGRO (PTY) LTD: 1/5/80.
- Mori Brothers (Pty) Ltd, HALLEX (PTY) LTD: 6/5/80.
- National Camping (Transvaal) (Pty) Ltd, LINTEK SYSTEMS (PTY) LTD: 6/5/80.
- Hornby's Finance Leasing Company (Pty) Ltd, SECOND I.C.H. FINANCE & LEASING COMPANY (PTY) LTD: 6/5/80.
- Stankat Financing & Leasing Company (Pty) Ltd, HORNBY'S FINANCE & LEASING COMPANY (PTY) LTD: 6/5/80.
- Midnor Company (Pty) Ltd, HOLM & ALPINE ENGINEERING (PTY) LTD: 5/5/80.
- Court Nominees Limited, HOF GENOMINEERDES BEPERK: 6/5/80.
- Braams Cosmos and Hermes (Pty) Ltd, SAMS MEAT CENTRE (PTY) LTD: 6/5/80.
- Diesel Electric (Sabie) (Pty) Ltd, R & M FRASER (PTY) LTD: 6/5/80.
- Rand Consolidated Investments (Pty) Ltd, RAND CONSOLIDATED HOLDINGS (PTY) LTD: 6/5/80.
- Rex Barnes Construction (Pty) Ltd, THOMSON CONSTRUCTION (PTY) LTD: 6/5/80.
- Mr. Lawnmower Service Station (Pty) Ltd, KEMPTON PARK WEST SERVICE STATION (PTY) LTD: 6/5/80.
- O.F.S. Building Material Company (Pty) Ltd, ESTATE S.P.H. HOLDINGS (PTY) LTD: 5/5/80.
- Sait Motor Company (Pty) Ltd, SAIT TRADING ENTERPRISES (PTY) LTD: 5/5/80.
- Le Baron Restaurant (Pty) Ltd, K. HILLEBRAND (PTY) LTD: 5/5/80.
- Fridolino Agencies (Pty) Ltd, WATEBIT (PTY) LTD: 6/5/80.
- K. Pretorius Bouers en Beleggings (Edms.) Bpk., PARK LOUREN (PTY) LTD: 6/5/80.
- R & R Textiles (Pty) Ltd, ROTEX FABRICS (PTY) LTD: 6/5/80.
- Grand National Merchants Association Limited, TONY'S FACTOR'S INTOWN CENTRE MERCHANTS ASSOCIATION LIMITED: 6/5/80.
- Musica (Adderley Street) (Pty) Ltd, DISCOUNT DISCS (PTY) LTD: 2/5/80.

H. Soldatos (Pty) Ltd, A. J. KLEINSMITH KLEINHANDEL (EDMS.) BPK.: 2/5/80.
 Landmark Manufacturers Representatives and Agencies, HESKE FUNERALS (PTY) LTD: 6/5/80.
 A.D.A. Importers, Exporters and Brokers (Pty) Ltd, GRIFFEN CONTRACTORS (PTY) LTD: 2/5/80.
 Ken Cantrell Radio & Television (Pty) Ltd, CONTRELL RADIO COMMUNICATIONS (PTY) LTD: 2/5/80.
 Pretoria Home Investments (Pty) Ltd, PREMIER INVESTMENTS HOMES (PTY) LTD: 30/4/80.
 Pixy Mushroom Estates (Pty) Ltd, GOLDEN MUSHROOMS (PTY) LTD: 30/4/80.
 Batten, Barton, Durstine & Osborne (Transvaal) (Pty) Ltd, BBDO PACKAGED POOLS MARKETING AND ADVERTISING (PTY) LTD: 30/4/80.
 Huwi Eiendomme (Pty) Ltd, SLAGSEM (PTY) LTD: 6/5/80.
 Yatina Landgoed (Edms.) Bpk., GINEE (EDMS.) BPK.: 6/5/80.
 Taurus Shipping Company (S.A.) (Pty) Ltd, TAURUS SHIPPING COMPANY (PTY) LTD: 1/5/80.
 Cedar Lodge (Pty) Ltd, INTASTOR (PTY) LTD: 1/5/80.
 The Bushman Gift Shop (Cape Town) (Pty) Ltd, HYWEL TRADING CORPORATION (PTY) LTD: 29/4/80.
 Neolite (Pty) Ltd, VENTURA-ECON (PTY) LTD: 25/5/80.
 Falcocuvieri (Pty) Ltd, SCHEDULE MRP CONSTRUCTION (PTY) LTD: 2/5/80.
 Nevin & Thompson Insurance Brokers (Pty) Ltd, NEVIN AND LINTON (PTY) LTD: 2/5/80.
 Old Mac's Egg Farm (Pty) Ltd, B. LEVIN & SON (PTY) LTD: 2/5/80.
 P. G. Shelvit Spacemaster (Pty) Ltd, SHELUIT (PTY) LTD: 2/5/80.
 Proam (Pty) Ltd, BATES GOODSHIP, HEELEY & MAY (PTY) LTD: 2/5/80.

REGISTRATION OF DEFENSIVE NAMES/REGISTRASIE VAN DEFENSIEWE NAME

(Number, name and address of company, date of registration/Nommer, naam en adres van maatskappy, datum van registrasie.)

D80/0741—NCD, National Co-Operative Dairies Ltd, c/o Adams & Adams, P.O. Box 1014, Pretoria: 15/5/80.
 D80/0742—TENNIS BISCUITS, Bakers Limited, c/o Adams & Adams, P.O. Box 1014, Pretoria: 11/5/80.
 D80/0743—EET-SUM-MOR, Bakers Ltd, c/o Adams & Adams, P.O. Box 1014, Pretoria: 11/5/80.
 D80/0744—PRO-VITA, Bakers Ltd, c/o Adams & Adams, P.O. Box 1014, Pretoria: 11/5/80.
 D80/0745—JEYES, c/o Robertsons (Pty) Ltd, P.O. Box 1956, Durban: 8/5/80.
 D80/0746—SOLID FUELS ADVISORY BUREAU, c/o Solid Fuels Advisory Bureau, P.O. Box 62361, Marshalltown: 8/5/80.
 D80/0747—DROMMEDARIS HOLDINGS, c/o Drommedaris Holdings (Pty) Ltd, P.O. Box 6905, Johannesburg: 8/5/80.
 D80/0748—PARAGUAYAN INFORMATION SERVICES, c/o Paraguayan Information Services, P.O. Box 70428, Bryanston: 8/5/80.
 D80/0749—SOUTH AFRICAN GOODWILL ASSOCIATION c/o O. J. Phillips, P.O. Box 69650, Bryanston: 8/5/80.
 D80/0750—LUCIS TRUST & PRESS, c/o P. J. Phillips, P.O. Box 69650, Bryanston: 8/5/80.
 D80/0751—KWIKMOVERS, c/o Solomon Meyer Gild, P.O. Box 6157, Roggebaai, Cape Town: 8/5/80.
 D80/0752—INTERNATIONAL FEEDING SYSTEMS, c/o African Medical, Catering and Allied Equipment (Pty) Ltd, P.O. Box 1473, Durban: 8/5/80.
 D80/0753—EXECUTIVE CONTRACT, c/o Herbert Noel Price Boyce, P.O. Box 645, Pretoria: 8/5/80.
 D80/0754—T.A.D. AGENCIES, c/o E. P. Fourie, P.O. Box 3101, Pretoria: 8/5/80.
 D80/0755—COMPUGENI, Mrs J. M. van Wyk, 7 Moorgate Road, Auckland Park, Johannesburg: 8/5/80.
 D80/0757—ADVEST, c/o Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria: 8/5/80.

D80/0758—ABC TRAVEL AGENCY, c/o Virgilio Saraiva Ferreira, P.O. Box 1593, Johannesburg: 8/5/80.
 D80/0759—AIRFREIGHT 'MARCO POLO', c/o Jacky Macder S.A. (Pty) Ltd, P.O. Box 31186, Braamfontein: 8/5/80.
 D80/0760—FENCIT, c/o Fencit (Pty) Ltd, P.O. Box 12081, Jacobs: 8/5/80.
 D80/0761—DENVER EQUIPMENT, c/o Joy Manufacturing Co., (Africa) (Pty) Ltd, P.O. Box 4070, Johannesburg: 8/5/80.
 D80/0762—SODASTREAM, c/o Sodastream Ltd, 21 Wai-man Road, Woodstone: 30/4/80.
 D80/0763—DIEBOLD, c/o Kalamazoo Business Systems (Pty) Ltd, P.O. Box 61247, Marshalltown: 8/5/80.

SPECIAL RESOLUTIONS/SPESIALE BESLUITE

Reduction of capital/Vermindering van kapitaal

(Name of company, decrease of capital, date of registration/Naam van maatskappy, vermindering van kapitaal, datum van registrasie.)

JAN PICKARD ENTERPRISES (PTY) LTD, from R1 080 420 to R648 420: 7/5/80.
 SPARTAN DEVELOPMENTS (PTY) LTD, from R52 000 to R37 000: 9/5/80.

Increase of capital/Vermeerdering van kapitaal

(Name of company, increase of capital, date of registration/Naam van maatskappy, vermeerdering van kapitaal, datum van registrasie.)

MATHUISGEBOU (EDMS.) BPK., from R200 to R6 600: 6/5/80.
 H. A. MATTHYSEN (PTY) LTD, from R200 to R6 600: 5/5/80.
 TRIGLYPH (PTY) LTD, from R500 to R4 000: 6/5/80.
 MAURANA (EDMS.) BPK., from R5 050 to R13 050: 6/5/80.
 HAFFENDEN GROVES (PTY) LTD, from R18 000 to R28 000: 6/5/80.
 ARGYLE STREET PROPERTIES (PTY) LTD, from R200 to R1 200: 6/5/80.
 HIGH QUALITY ELECTRONIC (PTY) LTD, from R30 000 to R100 000: 5/5/80.
 AMEXE INVESTMENTS (PTY) LTD, from R10 000 to R2 000: 5/5/80.
 OLDENO (PTY) LTD, from R400 to R35 000: 6/5/80.
 SOLZAL PROPERTIES (PTY) LTD, from R200 to R1 200: 6/5/80.
 GODRICH HOLDINGS (PTY) LTD, from R4 000 to R14 000: 6/5/80.
 PIET JORDAAN (EDMS.) BPK., from R200 to R1 200: 7/5/80.
 LENELS PLAAS (EDMS.) BPK., from R2 000 to R3 000: 7/5/80.
 DILOKONG CHROME MINE (PTY) LTD, from R500 000 to R7 500 000: 7/5/80.
 MARICO FLUORSPAR (PTY) LTD, from R8 950 000 to R23 150: 7/5/80.
 OUDE NATTE VALLEIJ (PTY) LTD, from R150 to R200: 7/5/80.
 A.S.J. (PTY) LTD, from R200 to R10 000: 8/5/80.
 COLENMORE (PTY) LTD, from R100 to R29 020: 8/5/80.
 NATIONAL CHEMSEARCH (SOUTH AFRICA) (PTY) LTD, from R15 000 to R50 000: 9/5/80.
 PASCOR PROPERTIES (PTY) LTD, from R200 to R400: 9/5/80.
 MIKROMARK (EDMS.) BPK., from R50 000 to R100 000: 9/5/80.
 ANDOW FLOWER FARMS (PTY) LTD, from R200 to R500: 9/5/80.

DISSOLUTIONS/ONTBINDINGS

Dissolution in terms of the Companies Act, No. 46 of 1926, as amended/Ontbinding kragtens die Maatskappijwet, No. 46 van 1926, soos gewysig

Number, name of company, date of dissolution/Nommer, naam van maatskappy, datum van ontbinding.)

58/1960—MARIO MOTORS (PTY) LTD: 10/4/80.

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

No. R.1064]

[23 May 1980

PLANT IMPROVEMENT ACT, 1976 (ACT 53 OF 1976)

REGULATIONS RELATING TO ESTABLISHMENTS,
VARIETIES, PLANTS AND PROPAGATING MATERIAL

The Minister of Agriculture and Fisheries has made the following regulations under section 34, read with sections 4, 7, 9, 12, 13, 16, 18, 20, 21, 22, 25, 26, 30 and 32, of the Plant Improvement Act, 1976 (Act 53 of 1976):—

ARRANGEMENT OF REGULATIONS

	Regulation
Definitions	1
Chapter I: Registration of establishments	2- 4
Chapter II: Requirements relating to establishments	5- 8
Chapter III: Records to be kept at establishments ...	9-15
Chapter IV: Recognition of varieties	16-20
Chapter V: Requirements relating to seed	21-29
Chapter VI: Requirements relating to plants and propagating material excluding seed	30-32
Chapter VII: Containers of propagating material	33-34
Chapter VIII: Marking and labelling of plants and propagating material	35-40
Chapter IX: Importation of plants and propagating material	41-45
Chapter X: Inspection and sampling of seed	46-48
Chapter XI: Inspection and sampling of plants and propagating material excluding seed ...	49-51
Chapter XII: General	52-58

SCHEDULES

Schedule A:	Application for registration as an establishment
Schedule B:	Application for renewal of registration as an establishment
Schedule C:	Application for recognition of a variety
Schedule D:	Declaration relating to propagating material submitted in respect of a variety
Schedule E:	Declaration relating to imported seed
Schedule F:	Inspection report
Schedule G:	Sampling certificate in respect of seed
Schedule H:	Certificate of analysis in respect of seed
Schedule I:	Sampling certificate in respect of plants and propagating material excluding seed
Schedule J:	Certificate of analysis in respect of plants and propagating material excluding seed
Schedule K:	Application for a certificate in respect of particulars/ copy of a document

TABLES

Table 1:	Fees payable
Table 2:	Provisions relating to the recognition of varieties
Table 3:	Particulars relating to varieties to be published
Table 4:	Provisions relating to seed and seed samples
Table 5:	Ports of entry and addresses for submission of declarations
Table 6:	Prohibited weed seed

DEFINITIONS

1. Unless the context otherwise indicates, words and expressions in these regulations have the meaning assigned thereto in the Act, and—

“agricultural remedy” means an agricultural remedy registered in terms of the Fertilizers, Farm Feeds, Agricultural Remedies and Stock Remedies Act, 1947 (Act 36 of 1947);

“container”—

- (i) in the case of a plant, means the container in which such plant grows or is packed; and
- (ii) in the case of propagating material, means the container

No. R.1064]

[23 Mei 1980

PLANTVERBETERINGSWET, 1976 (WET 53 VAN 1976)

REGULASIES MET BETREKKING TOT
ONDERNEMINGS, VARIËTEITE, PLANTE EN
VOORTPLANTINGSMATERIAAL

Die Minister van Landbou en Visserie het die volgende regulasies kragtens artikel 34, saamgelees met artikels 4, 7, 9, 12, 13, 16, 18, 20, 21, 22, 25, 26, 30 en 32, van die Plantverbeteringswet, 1976 (Wet 53 van 1976), uitgevaardig:—

INDELING VAN REGULASIES

	Regulasie
Woordomskrywing	1
Hoofstuk I: Registrasie van ondernemings	2- 4
Hoofstuk II: Vereistes betreffende ondernemings	5- 8
Hoofstuk III: Aantekeninge wat by ondernemings gehou moet word	9-15
Hoofstuk IV: Erkenning van variëteite	16-20
Hoofstuk V: Vereistes betreffende saad	21-29
Hoofstuk VI: Vereistes betreffende plante en voortplantingsmateriaal uitgesonderd saad ...	30-32
Hoofstuk VII: Houers van voortplantingsmateriaal	33-34
Hoofstuk VIII: Merk en etikettering van plante en voortplantingsmateriaal	35-40
Hoofstuk IX: Invoer van plante en voortplantingsmateriaal	41-45
Hoofstuk X: Ondersoek en monsterneming van saad ..	46-48
Hoofstuk XI: Ondersoek en monsterneming van plante en voortplantingsmateriaal uitgesonderd saad	49-51
Hoofstuk XII: Algemeen	52-58

BYLAES

Bylae A:	Aansoek om registrasie as 'n onderneming
Bylae B:	Aansoek om hernuwing van registrasie as 'n onderneming
Bylae C:	Aansoek om erkenning van 'n variëteit
Bylae D:	Verklaring betreffende voortplantingsmateriaal wat ten opsigte van 'n variëteit ingedien word
Bylae E:	Verklaring betreffende ingevoerde saad
Bylae F:	Verslag van ondersoek
Bylae G:	Monsternemingsertifikaat ten opsigte van saad
Bylae H:	Ontledingssertifikaat ten opsigte van saad
Bylae I:	Monsternemingsertifikaat ten opsigte van plante en voortplantingsmateriaal uitgesonderd saad
Bylae J:	Ontledingssertifikaat ten opsigte van plante en voortplantingsmateriaal uitgesonderd saad
Bylae K:	Aansoek om 'n sertifikaat ten opsigte van besonderhede/afskrif van 'n dokument

TABELLE

Tabel 1:	Gelde betaalbaar
Tabel 2:	Bepalings betreffende die erkenning van variëteite
Tabel 3:	Besonderhede betreffende variëteite wat gepubliseer moet word
Tabel 4:	Bepalings betreffende saad en saadmonsters
Tabel 5:	Plekke van binnekoms en adresse vir indiening van verklarings
Tabel 6:	Verbode onkruidsaad

WOORDOMSKRYWING

1. Tensy uit die samehang anders blyk, het woorde en uitdrukkings in hierdie regulasies dieselfde betekenis as deur die Wet daaraan toegeken, en beteken—

„ander materiaal”—

- (i) in die geval van verkorrelde saad, alle materiaal uitgesonderd die suiwer korrels wat daarin teenwoordig is;
- (ii) in die geval van saad van 'n besondere soort wat nie

in which such propagating material is packed, but does not include a shipping container in which such propagating material is imported;

“insect” means any invertebrate member of the animal kingdom, irrespective of the stage of its development;

“lot” means a quantity of plants or propagating material of which the properties are homogeneous to the extent required by the Act and these regulations and, if applicable, the scheme concerned;

“lot number” means a code number which a person has allocated to a particular lot of plants or propagating material for purposes of identification and which differs from the lot number allocated by him to any other lot of plants or propagating material;

“mixture”, in relation to seed, means a lot consisting of seed of various kinds and varieties of plants which, with a view to its usefulness for agricultural purposes, is obtained by mixing such propagating material in a particular proportion, but does not include a lawn mixture;

“other matter”—

(i) in the case of pelleted seed, means all matter excluding the pure pellets which are present therein;

(ii) in the case of seed of a specific kind which is not pelleted, means all matter, including other seed, which is present therein and is visually distinguishable from seed of the kind concerned; and

(iii) in the case of a mixture which is not pelleted, means all matter, including other seed, which is visually distinguishable from seed of the kinds comprising the mixture;

“other seed”—

(i) in the case of seed of a specific kind, means all seed, irrespective whether it is of a kind to which the Act applies, which is present therein and is visually distinguishable from seed of the kind concerned; and

(ii) in the case of a mixture, means all seed, irrespective whether it is of a kind to which the Act applies, which is present therein and is visually distinguishable from seed of the kinds which are specified on containers of that mixture or on labels attached to the containers concerned, as kinds comprising that mixture;

“pelleted seed” means seed which has been coated with some or other substance in order to facilitate planting or establishment;

“prohibited weed seed” means seed of the kinds of plants indicated in Table 6 hereto;

“port of entry” means a place through which plants and propagating material may be imported into the Republic in terms of section 26 of the Act;

“pure pellets”, in relation to pelleted seed, means undamaged pellets, pellets with obvious cracks or fissures and damaged pellets larger than half the original size, irrespective of whether those pellets contain any seed;

“seed” means seed which is propagating material;

“the Act” means the Plant Improvement Act, 1976 (Act 53 of 1976);

“true to variety”, in relation to—

(i) seed of a particular variety, means that all plants cultivated from the seed concerned correspond to the description of a plant of the variety concerned, and are clearly distinguishable from any other variety of the same kind of plant; and

(ii) plants and propagating material other than seed, of a particular variety, means that all plants correspond to the description of a plant of the variety concerned and are clearly distinguishable from any other variety of the same kind of plant.

CHAPTER I

REGISTRATION OF ESTABLISHMENTS

Application for registration

2. (1) An application for the registration of any premises in respect of a business shall be lodged in the form set out in Schedule A.

verkorrel is nie, alle materiaal, insluitende ander saad, wat daarin teenwoordig is en visueel onderskeibaar is van saad van die betrokke soort; en

(iii) in die geval van 'n mengsel wat nie verkorrel is nie, alle materiaal, insluitende ander saad, wat visueel onderskeibaar is van saad van die soorte waaruit die mengsel bestaan;

„ander saad”—

(i) in die geval van saad van 'n besondere soort, alle saad, ongeag of dit van 'n soort is waarop die Wet van toepassing is, wat daarin teenwoordig is en visueel onderskeibaar is van saad van die betrokke soort; en

(ii) in die geval van 'n mengsel, alle saad, ongeag of dit van 'n soort is waarop die Wet van toepassing is, wat daarin teenwoordig is en visueel onderskeibaar is van saad van die soorte wat op houters van daardie mengsel of op etikette wat aan die betrokke houters geheg is, aangedui is as soorte waaruit daardie mengsel bestaan;

„die Wet” die Plantverbeteringswet, 1976 (Wet 53 van 1976);

„houer”—

(i) in die geval van 'n plant, die houer waarin daardie plant groei of verpak is; en

(ii) in die geval van voortplantingsmateriaal, die houer waarin daardie voortplantingsmateriaal verpak is, maar nie ook 'n skeepsvrachthouer waarin daardie voortplantingsmateriaal ingevoer word nie;

„insek” enige ongewerwelde lid van die diereyk, ongeag die stadium van sy ontwikkeling;

„landboumiddel” 'n landboumiddel wat ingevolge die Wet op Misstawwe, Veevoedsel, Landboumiddels en Veemiddels, 1947 (Wet 36 van 1947), geregistreer is;

„lot” 'n hoeveelheid plante of voortplantingsmateriaal waarvan die eienskappe homogeen is in die mate deur die Wet en hierdie regulasies en, indien van toepassing, die betrokke skema, vereis word;

„lotnommer” die kodenommer wat iemand vir doeleindes van identifikasie aan 'n besondere lot plante of voortplantingsmateriaal toegewys het, en wat verskil van die lotnommer wat deur hom aan enige ander lot plante of voortplantingsmateriaal toegewys is;

„mengsel”, met betrekking tot saad, 'n lot wat uit saad van verskillende soorte of variëteite plante bestaan wat, met die oog op die bruikbaarheid daarvan vir landboudoeleindes, verkry is deur sodanige voortplantingsmateriaal in 'n besondere verhouding te vermeng, maar nie ook 'n grasperkmengsel nie;

„plek van binnekoms” 'n plek waardeur plante en voortplantingsmateriaal ingevolge artikel 26 van die Wet in die Republiek ingevoer mag word;

„saad” saad wat voortplantingsmateriaal is;

„suiwer korrels”, met betrekking tot verkorrelde saad, onbeskadigde korrels, korrels met ooglopende barste of krake en beskadigde korrels wat groter as die helfte van die oorspronklike grootte is, ongeag of daardie korrels enige saad bevat;

„variëteitseg”, met betrekking tot—

(i) saad van 'n bepaalde variëteit, dat alle plante wat van die betrokke saad verbou word, ooreenstem met die beskrywing van 'n plant van die betrokke variëteit en duidelik onderskeibaar is van 'n ander variëteit van dieselfde soort plant; en

(ii) plante en voortplantingsmateriaal anders as saad, van 'n bepaalde variëteit, dat alle plante ooreenstem met 'n beskrywing van 'n plant van die betrokke variëteit en duidelik onderskeibaar is van 'n ander variëteit van dieselfde soort plant;

„verbode onkruidsaad” saad van die soorte plante in Tabel 6 hiervan aangedui; en

„verkorrelde saad” saad wat met die een of ander stof omhul is ten einde plant of vestiging te vergemaklik.

HOOFSTUK I

REGISTRASIE VAN ONDERNEMINGS

Aansoek om registrasie

2. (1) 'n Aansoek om die registrasie van 'n perseel ten opsigte van 'n besigheid moet in die vorm in Bylae A uiteengesit, ingedien word.

(2) A separate application shall be lodged in respect of each separate premises and each such application shall—

- (a) be accompanied by a locality sketch which clearly indicates where the premises concerned is situated; and
- (b) be accompanied by the application fee specified in paragraph 1 of Table 1.

Renewal of registration

3. (1) An application for the renewal of a registration shall be lodged in the form set out in Schedule B.

(2) Such a form shall be accompanied by the renewal fee specified in paragraph 2 of Table 1.

(3) The additional fee which is payable in terms of section 9 (6) of the Act for the consideration of an application for the renewal of a registration received after 31 August but not later than 30 September, of any particular year, shall be 50 per cent of the fee payable in terms of subregulation (2) in respect of the application concerned.

Return of certificate of registration

4. The certificate of registration or fresh certificate of registration which was issued in terms of section 7 (3) (a) or 9 (4) of the Act, as the case may be, shall be returned to the registrar within 30 days of the date on which—

- (a) a notice regarding the termination of the registration of the establishment concerned was issued in terms of section 11 of the Act; or
- (b) the registration of the establishment concerned has lapsed in terms of section 12 (2) of the Act.

CHAPTER II

REQUIREMENTS RELATING TO ESTABLISHMENTS

Requirements for nurseries

5. A premises on which the business of a nursery is conducted may be registered as an establishment and the registration thereof be renewed if—

- (a) the premises concerned is kept free from volunteer plants and effective weed control is practised;
- (b) plants are kept or stored at the premises concerned in such a manner that—
 - (i) they are protected against damage or contamination by plant diseases, insects and rodents;
 - (ii) different kinds and varieties of plants are kept in separate groups so that access to each group can readily be obtained;
 - (iii) different kinds and varieties of plants are identified by means of suitable and clearly legible name boards or labels; and
 - (iv) in the case of plants and propagating material which are certified, the requirements relating to the keeping and storage thereof as determined in the scheme concerned, are complied with; and
- (c) the place where plants are sold on the premises concerned—
 - (i) has efficient lighting so that any marks, printing or writing on containers of plants or on labels attached to plants or containers may readily be read; and
 - (ii) is kept in an orderly, tidy and clean condition at all times.

Requirements for businesses where propagating material is cleansed

6. A premises on which the business of the cleansing of propagating material for sale is conducted, may be registered as an establishment and the registration thereof be renewed if—

- (a) the place where seed is stored and cleansed on the premises concerned—
 - (i) has a solid floor;
 - (ii) has efficient lighting so that any marks, printing or writing on containers of seed or on labels attached to such containers may readily be read;
 - (iii) has efficient ventilation so that excessive humidity and high temperatures which may detrimentally affect seed are prevented; and
 - (iv) is kept in an orderly, tidy and clean condition at all times;

(2) 'n Afsonderlike aansoek moet aldus ten opsigte van elke afsonderlike perseel ingedien word, en elke sodanige aansoek moet—

- (a) vergesel gaan van 'n lokaliteitskaart wat duidelik aantoon waar die betrokke perseel geleë is; en
- (b) vergesel gaan van die aansoekgeld in paragraaf 1 van Tabel 1 aangedui.

Hernuwing van registrasie

3. (1) 'n Aansoek om die hernuwing van 'n registrasie moet in die vorm in Bylae B uiteengesit, ingedien word.

(2) So 'n vorm moet vergesel gaan van die hernuwingsgeld in paragraaf 2 van Tabel 1 aangedui.

(3) Die addisionele geld wat ingevolge artikel 9 (6) van die Wet betaalbaar is vir die oorweging van 'n aansoek om die hernuwing van 'n registrasie wat na 31 Augustus, maar nie na 30 September nie, van 'n bepaalde jaar ontvang is, is 50 persent van die geld wat ingevolge subregulasie (2) ten opsigte van die betrokke aansoek betaalbaar is.

Terugsending van sertifikaat van registrasie

4. Die sertifikaat van registrasie of nuwe sertifikaat van registrasie wat ingevolge artikel 7 (3) (a) of 9 (4) van die Wet, na gelang van die geval, uitgereik is, moet aan die registrateur teruggestuur word binne 30 dae na die datum waarop—

- (a) 'n kennisgewing in verband met die beëindiging van die registrasie van die betrokke onderneming ingevolge artikel 11 van die Wet uitgereik is; of
- (b) die registrasie van die betrokke onderneming ingevolge artikel 12 (2) van die Wet vervel het.

HOOFSTUK II

VEREISTES BETREFFENDE ONDERNEMINGS

Vereistes vir kwekerye

5. 'n Perseel waarop die besigheid van 'n kwekery voortgesit word, kan as 'n onderneming geregistreer en die registrasie daarvan hernieu word indien—

- (a) die betrokke perseel vry gehou word van opslagplante en doeltreffende onkruidbestryding toegepas word;
- (b) plante op so 'n wyse by die betrokke perseel gehou of opgeberg word dat—
 - (i) dit teen beskadiging of besmetting deur plantsiektes, insekte en knaagdiere beskerm word;
 - (ii) verskillende soorte en variëteite plante in afsonderlike groepe gehou word sodat toegang tot elke groep gereedelik verkry kan word;
 - (iii) verskillende soorte en variëteite plante deur middel van geskikte en duidelik leesbare naamborde of etikette geïdentifiseer word; en
 - (iv) in die geval van plante en voortplantingsmateriaal wat gesertifiseer is, die vereistes betreffende die hou en opberging daarvan soos in die betrokke skema bepaal, nagekom word; en
- (c) die plek waar plante op die betrokke perseel verkoop word—
 - (i) doeltreffende beligting het sodat enige merke, drukwerk of skryfwerk op houters van plante of op etikette wat aan plante of houters geheg is, gereedelik gelees kan word; en
 - (ii) te alle tye ordelik, sindelik en skoon gehou word.

Vereistes vir besighede waar voortplantingsmateriaal skoongemaak word

6. 'n Perseel waarop die besigheid van die skoonmaak van voortplantingsmateriaal vir verkoop voortgesit word, kan as 'n onderneming geregistreer en die registrasie daarvan hernieu word indien—

- (a) die plek waar saad op die betrokke perseel opgeberg en skoongemaak word—
 - (i) 'n soliede vloer het;
 - (ii) doeltreffende beligting het sodat enige merke, drukwerk of skryfwerk op houters van saad of op etikette wat aan daardie houters geheg is, gereedelik gelees kan word;
 - (iii) doeltreffende ventilasie het sodat oormatige vogtigheid en hoë temperature wat die saad kan benadeel, voorkom word; en
 - (iv) te alle tye ordelik, sindelik en skoon gehou word;

- (b) the available facilities at the premises concerned are adequate and sufficient to ensure the satisfactory cleansing of kinds and varieties of seed which are normally handled there;
- (c) seed is handled and stored at the premises concerned in such a manner that—
 - (i) it is protected against damage by insects and rodents;
 - (ii) cleansed seed is kept separate from uncleansed seed, screenings and from anything else by storing it in separate stores, or by dividing it by means of solid partitions, or by means of spaces at least one metre wide;
 - (iii) access to each lot of seed can readily be obtained; and
 - (iv) admixing of seed of different kinds of plants is prevented, except if it is done in order to make up a mixture or to add a pollinator;
- (d) there are marked, printed or written on the containers of uncleansed seed at such establishment, or on labels attached to the containers concerned—
 - (i) the words "uncleansed seed" or "onskoongemaakte saad";
 - (ii) the kind and variety of the seed concerned; and
 - (iii) the name and address of the person from whom the seed concerned was received; and
- (e) the applicable particulars which are required in terms of these regulations, are marked, printed or written on containers of cleansed seed, or on labels attached to the containers concerned.

Requirements for businesses where propagating material is prepacked

7. A premises on which the business of the prepacking of propagating material for sale is conducted, may be registered as an establishment and the registration thereof be renewed if—

- (a) the place where propagating material is stored and prepacked on the premises concerned—
 - (i) has a solid floor;
 - (ii) has efficient lighting so that any marks, printing or writing on containers of propagating material or on labels attached to such propagating material or containers may readily be read;
 - (iii) has efficient ventilation so that excessive humidity and high temperatures which may detrimentally affect the propagating material are prevented; and
 - (iv) is kept in an orderly, tidy and clean condition at all times;
- (b) the available facilities at the premises concerned are adequate and efficient to ensure the satisfactory prepacking of the kinds and varieties of propagating material which are normally handled there;
- (c) propagating material is handled and stored at the premises concerned in such a manner that—
 - (i) it is protected against damage by insects and rodents;
 - (ii) it is kept separate from anything else by storing it in different stores, or by dividing it by means of solid partitions, or by means of spaces at least one metre wide;
 - (iii) access to each lot of propagating material can readily be obtained; and
 - (iv) admixing of propagating material of different kinds of plants is prevented, except if it is done in order to make up a mixture or, in the case of seed, to add a pollinator; and
- (d) the applicable particulars which are required in terms of these regulations, are marked, printed or written on containers of propagating material, or on labels attached to the propagating material or containers concerned.

Requirements for businesses where propagating material is sold

8. A premises on which the business of the sale of propagating material is conducted, may be registered as an establishment and the registration thereof be renewed if—

- (a) the place where propagating material is stored and sold on the premises concerned—
 - (i) has a solid floor;
 - (ii) has efficient lighting so that any marks, printing or

- (b) die beskikbare fasiliteite by die betrokke perseel voldoende en doeltreffend is ten einde die bevredigende skoonmaak van die soorte en variëteite saad wat normaalweg daar hanteer word, te verseker;
- (c) saad op so 'n wyse by die betrokke perseel hanteer en opgeberg word dat—
 - (i) dit teen beskadiging deur insekte en knaagdiere beskerm word;
 - (ii) skoongemaakte saad afsonderlik van onskoongemaakte saad, afval en enigiets anders gehou word deur dit in verskillende pakkamers op te berg of deur dit deur middel van soliede afskortings, of deur middel van ruimtes van minstens een meter wyd te skei;
 - (iii) toegang tot elke lot saad gereedlik verkry kan word; en
 - (iv) bymenging van saad van verskillende soorte plante voorkom word, behalwe indien dit gedoen word ten einde 'n mengsel saam te stel of om 'n bestuier by te voeg;
- (d) daar op die houters van onskoongemaakte saad by daardie onderneming, of op etikette wat aan die betrokke houters geheg is, gemerk, gedruk of geskryf is—
 - (i) die woorde „onskoongemaakte saad” of „uncleansed seed”;
 - (ii) die soort en variëteit van die betrokke saad; en
 - (iii) die naam en adres van die persoon van wie die betrokke saad ontvang is; en
- (e) die toepaslike besonderhede wat ingevolge hierdie regulasies vereis word, op houters van skoongemaakte saad, of op etikette wat aan die betrokke houters geheg is, gemerk, gedruk of geskryf is.

Vereistes vir besighede waar voortplantingsmateriaal voorafverpak word

7. 'n Perseel waarop die besigheid van die voorafverpakking van voortplantingsmateriaal vir verkoop voortgesit word, kan as 'n onderneming geregistreer en die registrasie daarvan hernieu word indien—

- (a) die plek waar voortplantingsmateriaal op die betrokke perseel opgeberg en voorafverpak word—
 - (i) 'n soliede vloer het;
 - (ii) doeltreffende beligting het sodat enige merke, drukwerk of skryfwerk op houters van voortplantingsmateriaal of op etikette wat aan daardie voortplantingsmateriaal of houters geheg is, gereedlik gelees kan word;
 - (iii) doeltreffende ventilasie het sodat oormatige vogtigheid en hoë temperature wat die voortplantingsmateriaal kan benadeel, voorkom word; en
 - (iv) te alle tye ordelik, sindelik en skoon gehou word;
- (b) die beskikbare fasiliteite by die betrokke perseel voldoende en doeltreffend is ten einde die bevredigende voorafverpakking van die soorte en variëteite voortplantingsmateriaal wat normaalweg daar hanteer word, te verseker;
- (c) voortplantingsmateriaal op so 'n wyse by die betrokke perseel hanteer en opgeberg word dat—
 - (i) dit teen beskadiging deur insekte en knaagdiere beskerm word;
 - (ii) dit afsonderlik van enigiets anders gehou word deur dit in verskillende pakkamers op te berg, of deur dit deur middel van soliede afskortings, of deur middel van ruimtes van minstens een meter wyd, te skei;
 - (iii) toegang tot elke lot voortplantingsmateriaal gereedlik verkry kan word; en
 - (iv) bymenging van voortplantingsmateriaal van verskillende soorte plante voorkom word, behalwe indien dit gedoen word ten einde 'n mengsel saam te stel of, in die geval van saad, om 'n bestuier by te voeg; en
- (d) die toepaslike besonderhede wat ingevolge hierdie regulasies vereis word, op houters van voortplantingsmateriaal of op etikette wat aan daardie voortplantingsmateriaal of houters geheg is, gemerk, gedruk of geskryf is.

Vereistes vir besighede waar voortplantingsmateriaal verkoop word

8. 'n Perseel waarop die besigheid van die verkoop van voortplantingsmateriaal voortgesit word kan as 'n onderneming geregistreer en die registrasie daarvan hernieu word indien—

- (a) die plek waar voortplantingsmateriaal op die betrokke perseel opgeberg en verkoop word—
 - (i) 'n soliede vloer het;
 - (ii) doeltreffende beligting het sodat enige merke, drukwerk

- writing on containers of propagating material or on labels attached to such containers may readily be read;
- (iii) has efficient ventilation so that excessive humidity and high temperatures which may detrimentally affect propagating material are prevented; and
 - (iv) is kept in an orderly, tidy and clean condition at all times;
- (b) propagating material is handled and stored at the premises concerned in such a manner that—
- (i) it is protected against damage by insects and rodents;
 - (ii) it is kept separate from anything else by storing it in separate stores, or by dividing it by means of solid partitions, or by means of spaces at least one metre wide;
 - (iii) access to each lot of propagating material can readily be obtained; and
 - (iv) admixing of propagating material of different kinds is prevented, except if it is done in order to make up a mixture or, in the case of seed, to add a pollinator; and
- (c) the applicable particulars which are required in terms of these regulations, are marked, printed or written on containers of propagating material, or on labels attached to the propagating material or containers concerned.

CHAPTER III

RECORDS TO BE KEPT AT ESTABLISHMENTS

Records at nurseries

9. The owner or occupier of an establishment at which the business of a nursery is conducted shall, in respect of each lot of plants handled there, keep complete records of—

- (a) the date on which the lot concerned was received or, in the case of plants which were grown at the nursery concerned, the date on which the lot concerned was made available for sale;
- (b) the kind and variety of the plants in the lot concerned;
- (c) the name and address of the person from whom the lot concerned was received;
- (d) the number of plants in the lot concerned; and
- (e) the lot number of the lot concerned and the number of the certificate issued in respect thereof if the plants in that lot were certified.

Records at businesses where propagating material is cleansed

10. The owner or occupier of an establishment at which the business of the cleansing of propagating material for sale is conducted shall, in respect of all seed handled there, keep complete records of—

- (a) the date on which the seed concerned was received;
- (b) the kind and variety of the seed concerned;
- (c) the name and address of the person from whom the seed concerned was received;
- (d) the total mass of the seed concerned and the number of containers in which it was contained;
- (e) the total mass of the cleansed seed and the number of containers in which it was contained;
- (f) the lot number of the cleansed seed, and if such seed was certified after cleansing, also the number of the certificate issued in respect thereof;
- (g) the names and addresses of the persons to whom the cleansed seed was supplied;
- (h) the mass of cleansed seed which was supplied to each such person; and
- (i) the dates on which the cleansed seed was so supplied.

Records at businesses where propagating material is prepacked

11. The owner or occupier of an establishment at which the business of the prepacking of propagating material for sale is conducted shall, in respect of each lot of propagating material handled there, keep complete records of—

- (a) the date on which the lot concerned was received;
- (b) the kind and variety of the propagating material in the lot concerned: Provided that, in the case of a mixture, the names

of skryfwerk op houters van voortplantingsmateriaal of op etikette wat aan daardie houters geheg is, geredelik gelees kan word;

- (iii) doeltreffende ventilasie het sodat oormatige vogtigheid en hoë temperature wat die voortplantingsmateriaal kan benadeel, voorkom word; en
 - (iv) te alle tye ordelik, sindelik en skoon gehou word;
- (b) voortplantingsmateriaal op so 'n wyse by die betrokke perseel hanteer en opgeberg word dat—
- (i) dit teen beskadiging deur insekte en knaagdiere beskerm word;
 - (ii) dit afsonderlik van enigiets anders gehou word deur dit in verskillende pakkamers op te berg, of dit deur middel van soliede afskortings, of deur middel van ruimtes van minstens een meter wyd, te skei;
 - (iii) toegang tot elke lot voortplantingsmateriaal geredelik verkry kan word; en
 - (iv) bymenging van voortplantingsmateriaal van verskillende soorte plante voorkom word, behalwe indien dit gedoen word ten einde 'n mengsel saam te stel of, in die geval van saad, om 'n bestuier by te voeg; en
- (c) die toepaslike besonderhede wat ingevolge hierdie regulasies vereis word, op houters van voortplantingsmateriaal of op etikette wat aan daardie voortplantingsmateriaal of houters geheg is, gemerk, gedruk of geskryf is.

HOOFSTUK III

AANTEKENINGE WAT BY ONDERNEMINGS GEHOU MOET WORD

Aantekeninge by kwekerye

9. Die eienaar of okkupant van 'n onderneming waar die besigheid van 'n kwekery voortgesit word, moet ten opsigte van elke lot plante wat aldaar hanteer word, volledige aantekeninge hou van—

- (a) die datum waarop die betrokke lot ontvang is of, in die geval van plante wat by die betrokke kwekery gekweek is, die datum waarop die betrokke lot vir verkoop beskikbaar gestel is;
- (b) die soort en variëteit van die plante in die betrokke lot;
- (c) die naam en adres van die persoon van wie die betrokke lot ontvang is;
- (d) die getal plante in die betrokke lot; en
- (e) die lotnommer van die betrokke lot en die nommer van die sertifikaat wat ten opsigte daarvan uitgereik is indien die plante in daardie lot gesertifiseer is.

Aantekeninge by besighede waar voortplantingsmateriaal skoongemaak word

10. Die eienaar of okkupant van 'n onderneming waar die besigheid van die skoongmaak van voortplantingsmateriaal vir verkoop voortgesit word, moet ten opsigte van alle saad wat daar hanteer word, volledige aantekeninge hou van—

- (a) die datum waarop die betrokke saad ontvang is;
- (b) die soort en variëteit van die betrokke saad;
- (c) die naam en adres van die persoon van wie die betrokke saad ontvang is;
- (d) die totale massa van die betrokke saad en die getal houters waarin dit bevat is;
- (e) die totale massa van die skoongemaakte saad en die getal houters waarin dit bevat is;
- (f) die lotnommer van die skoongemaakte saad, en indien daardie saad na skoongmaak gesertifiseer is, ook die nommer van die sertifikaat wat ten opsigte daarvan uitgereik is;
- (g) die name en adresse van die persone aan wie die skoongemaakte saad gelewer is;
- (h) die massa skoongemaakte saad wat aan elke sodanige persoon gelewer is; en
- (i) die datums waarop die skoongemaakte saad aldus gelewer is.

Aantekeninge by besighede waar voortplantingsmateriaal voorafverpak word

11. Die eienaar of okkupant van 'n onderneming waar die besigheid van die voorafverpakking van voortplantingsmateriaal vir verkoop voortgesit word, moet ten opsigte van elke lot voortplantingsmateriaal wat daar hanteer word, volledige aantekeninge hou van—

- (a) die datum waarop die betrokke lot ontvang is;
- (b) die soort en variëteit van die voortplantingsmateriaal in die betrokke lot: Met dien verstande dat in die geval van 'n

- of the kinds and varieties present therein, as well as the percentage contents of each, shall be recorded;
- (c) the name and address of the person from whom the lot concerned was received;
 - (d) the total mass or number of units of the propagating material in the lot concerned;
 - (e) the lot number of the lot concerned;
 - (f) the number of the certificate issued in respect of the propagating material in the lot concerned if that propagating material was certified; and
 - (g) the date on which prepacking of the lot concerned was completed.

Records at businesses where propagating material is sold

12. The owner or occupier of an establishment at which the business of the selling of propagating material is conducted shall, in respect of each lot of propagating material, excluding prepacked propagating material, which is handled there, keep complete records of—

- (a) the date on which the lot concerned was received;
- (b) the kind and variety of the propagating material in the lot concerned: Provided that in the case of a mixture the names of the kinds and varieties present therein, as well as the percentage contents of each, shall be recorded;
- (c) the name and address of the person from whom the lot concerned was received;
- (d) the total mass or number of units of the propagating material in the lot concerned and the number of containers in which it is packed;
- (e) the lot number of the lot concerned;
- (f) the number of the certificate issued in respect of the propagating material in the lot concerned if that propagating material was certified; and
- (g) the date on which the lot concerned was sold out.

Keeping of combined records

13. Notwithstanding the provisions of regulations 10, 11 and 12, the records which are to be kept in terms of those regulations in respect of a lot of propagating material may, in so far as the nature thereof permits, be kept jointly if that lot is handled by separate businesses situated on the same premises.

Preservation of records

14. Records kept in terms of these regulations shall be preserved at the premises of the establishment concerned, or such other place as may on application be approved by the registrar, until at least three years after the date on which the lot concerned was removed, prepacked or sold out, as the case may be.

Submission of returns

15. The owner or occupier of an establishment shall, within 30 days of the date on which the registrar has in writing requested him to do so, submit a written return to the registrar in which is indicated—

- (a) the required particulars regarding the contents of any records which he keeps in terms of these regulations; and
- (b) the quantity or mass of plants or propagating material, as the case may be, of specified kinds and varieties which he has in stock or which have been sold during a specified period.

CHAPTER IV

RECOGNITION OF VARIETIES

Application for recognition of varieties

16. (1) An application for the recognition of a variety of a kind of plant specified in column 1 of Table 2, for entry in the varietal list shall—

- (a) be lodged in the form set out in Schedule C; and
- (b) be accompanied by the application fee specified in paragraph 3 of Table 1.

(2) If the registrar considers a denomination in respect of the variety concerned proposed in terms of section 17 (3) of the Act unsuitable, a translation thereof or some other suitable denomination

mengsel, die name van die soorte en variëteite daarin teenwoordig, asook die persentasie-inhoud van elk, aange-teken moet word;

- (c) die naam en adres van die persoon van wie die betrokke lot ontvang is;
- (d) die totale massa of getal eenhede van die voortplantingsmateriaal in die betrokke lot;
- (e) die lotnommer van die betrokke lot;
- (f) die nommer van die sertifikaat wat ten opsigte van die voortplantingsmateriaal in die betrokke lot uitgereik is indien daardie voortplantingsmateriaal gesertifiseer is; en
- (g) die datum waarop die voorafverpakking van die betrokke lot voltooi is.

Aantekeninge by besighede waar voortplantingsmateriaal verkoop word

12. Die eienaar of okkupant van 'n onderneming waar die besigheid van die verkoop van voortplantingsmateriaal voortgesit word, moet ten opsigte van elke lot voortplantingsmateriaal, uitgesonderd voorafverpakte voortplantingsmateriaal, wat daar hanteer word, volledige aantekeninge hou van—

- (a) die datum waarop die betrokke lot ontvang is;
- (b) die soort en variëteit van die voortplantingsmateriaal in die betrokke lot: Met dien verstande dat in die geval van 'n mengsel, die name van die soorte en variëteite daarin teenwoordig, asook die persentasie-inhoud van elkeen, aange-teken moet word;
- (c) die naam en adres van die persoon van wie die betrokke lot ontvang is;
- (d) die totale massa of getal eenhede van die voortplantingsmateriaal in die betrokke lot en die getal houters waarin dit verpak is;
- (e) die lotnommer van die betrokke lot;
- (f) die nommer van die sertifikaat wat ten opsigte van die voortplantingsmateriaal in die betrokke lot uitgereik is indien daardie voortplantingsmateriaal gesertifiseer is; en
- (g) die datum waarop die betrokke lot uitverkoop is.

Hou van gesamentlike aantekeninge

13. Ondanks die bepalinge van regulasies 10, 11 en 12, kan die aantekeninge wat ingevolge daardie regulasies ten opsigte van 'n lot voortplantingsmateriaal gehou moet word, vir sover die aard daarvan dit toelaat, gesamentlik gehou word indien daardie lot deur afsonderlike besighede wat op dieselfde perseel geleë is, hanteer word.

Bewaring van aantekeninge

14. Aantekeninge gehou ingevolge hierdie regulasies moet by die perseel van die betrokke onderneming, of sodanige ander plek as wat die registrateur op aansoek goedkeur, bewaar word tot minstens drie jaar na die datum waarop die betrokke lot verwyder, voorafverpak of uitverkoop is, na gelang van die geval.

Verstreking van opgawes

15. Die eienaar of okkupant van 'n onderneming moet binne 30 dae na die datum waarop die registrateur hom skriftelik aldus versoek het, 'n skriftelike opgawe aan die registrateur verstrek waarin aangedui word—

- (a) die verlangde besonderhede betreffende die inhoud van enige aantekeninge wat hy ingevolge hierdie regulasies hou; en
- (b) die hoeveelheid of massa plante of voortplantingsmateriaal, na gelang van die geval, van aangeduide soorte en variëteite wat hy in voorraad het of wat gedurende 'n bepaalde tydperk verkoop is.

HOOFSTUK IV

ERKENNING VAN VARIËTEITE

Aansoek om erkenning van variëteite

16. (1) 'n Aansoek om die erkenning van 'n variëteit van 'n soort plant in kolom 1 van Tabel 2 aangedui, vir aantekening in die variëteitslys moet—

- (a) in die vorm in Bylae C uiteengesit, ingedien word; en
- (b) vergesel gaan van die aansoekgeld in paragraaf 3 van Tabel 1 aangedui.

(2) Indien die registrateur 'n benaming ten opsigte van die betrokke variëteit ingevolge artikel 17 (3) van die Wet voorgestel, as ongeskik beskou, moet 'n vertaling daarvan of 'n ander geskikte

shall be submitted by the applicant concerned within two months of the date on which the registrar has directed him in writing to do so.

Consideration and examination of applications

17. (1) The examination fee payable in terms of section 18 (3) of the Act for the purposes of tests and trials with a variety of a kind of plant specified in column 1 of Table 2 shall be as specified in column 6 of the said Table opposite the name of the kind concerned: Provided that if an application for the grant of a plant breeder's right in terms of the Plant Breeders' Rights Act, 1976 (Act 15 of 1976), is made simultaneously with an application referred to in regulation 16 (1), and the appropriate fees in terms of the said Act have been paid, the examination fee payable for tests and trials shall be R1,00.

(2) The costs which are payable in terms of section 18 (4) and (6) of the Act shall be calculated at the rate of exchange between the monetary units of the Republic and the country concerned on the date of payment of such fee to the appropriate authority.

(3) The propagating material to be furnished in terms of section 18 (3) of the Act for the purposes of tests and trials with a variety of a kind of plant specified in column 1 of Table 2, shall—

- (a) be seed unless the registrar requires otherwise;
- (b) be accompanied by a declaration in the form set out in Schedule D; and
- (c) have at least the mass specified in column 4 of the said Table opposite the name of the kind concerned: Provided that in the case of an evaluation in terms of section 22 of the Act, the mass thereof shall be as specified in column 5 of the said Table opposite the name of the kind concerned.

(4) The mass of propagating material referred to in subregulation (3) (c) shall be furnished for three consecutive years following the year in which tests and trials with a variety commenced, unless—

- (a) the registrar directs otherwise; or
- (b) the variety concerned is recognised in terms of section 20 of the Act before the expiry of the said period.

(5) The provisions of subregulation (3) (a) and (b) shall *mutatis mutandis* apply to propagating material furnished in terms of subregulation (4), and such propagating material shall during the consecutive years—

- (a) be furnished before or on the date specified in column 3 of Table 2 opposite the name of the kind of plant concerned; and
- (b) be from successive generations or combinations of the variety concerned.

Closing date for submission of examination fee and samples

18. If an application in terms of regulation 16 in respect of a variety of a kind of plant specified in column 1 of Table 2, is lodged in a particular year on or before the date specified in column 2 of the said Table opposite the name of the kind concerned, tests and trials with that variety may commence during the growing season immediately following such date only if the examination fee and propagating material required in terms of regulation 17 for the application concerned are paid and furnished on or before the date specified in column 3 of the said Table opposite the name of the kind concerned, and which date shall also precede the growing season concerned.

Recognition of varieties

19. (1) The period required in terms of section 20 (2) (c) (iii) of the Act for the recognition of a variety of a kind of plant indicated in column 1 of Table 2, which is being evaluated in terms of section 20 of the Act, shall be as specified in column 7 of the said Table opposite the name of the kind concerned.

(2) The particulars specified in paragraph 1 of Table 3 in regard to the recognition of a variety shall be published in terms of section 20 (3) of the Act.

Alterations in, supplementations to or deletions from varietal list

20. The appropriate particulars specified in paragraph 2 of Table 3 in regard to alterations in, supplementations to or deletions from the varietal list shall be published in terms of section 21 (3) of the Act.

benaming deur die betrokke applikant voorgelê word binne twee maande na die datum waarop die registrateur hom skriftelik aldus gelas het.

Oorweging en ondersoek van aansoeke

17. (1) Die ondersoekgeld wat ingevolge artikel 18 (3) van die Wet betaalbaar is vir die doeleindes van toetse en proewe met 'n variëteit van 'n soort plant in kolom 1 van Tabel 2 aangedui, is soos in kolom 6 van voormelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui: Met dien verstande dat indien 'n aansoek om die toestaan van 'n planttelersreg ingevolge die Wet op Planttelersregte, 1976 (Wet 15 van 1976), gelyktydig met 'n aansoek in regulasie 16 (1) vermeld, ingedien word en die toepaslike gelde ingevolge voormelde Wet betaal is, die ondersoekgeld wat vir toetse en proewe betaalbaar is, R1,00 is.

(2) Die koste wat ingevolge artikel 18 (4) en (6) van die Wet betaalbaar is, word bereken teen die wisselkoers tussen die geldeen-hede van die Republiek en die betrokke land op die datum van betaling van sodanige geld aan die toepaslike gesag.

(3) Die voortplantingsmateriaal wat ingevolge artikel 18 (3) van die Wet voorsien moet word vir die doeleindes van toetse en proewe met 'n variëteit van 'n soort plant in kolom 1 van Tabel 2 aangedui, moet—

- (a) saad wees tensy die registrateur anders vereis;
- (b) vergesel gaan van 'n verklaring in die vorm in Bylae D uiteengesit; en
- (c) minstens die massa in kolom 4 van vermelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui, hê: Met dien verstande dat in die geval van 'n evaluasie ingevolge artikel 22 van die Wet, die massa daarvan moet wees soos in kolom 5 van voormelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui.

(4) Die massa voortplantingsmateriaal in subregulasie (3) (c) vermeld, moet vir drie agtereenvolgende jare volgende op die jaar waarin toetse en proewe met 'n variëteit begin is, ingedien word tensy—

- (a) die registrateur anders gelas; of
- (b) die betrokke variëteit voor verstryking van vermelde tyd-perk ingevolge artikel 20 van die Wet erken word.

(5) Die bepalinge van subregulasie (3) (a) en (b) is *mutatis mutandis* van toepassing op voortplantingsmateriaal wat ingevolge subregulasie (4) voorsien word, en sodanige voortplantingsmateriaal moet gedurende die agtereenvolgende jare—

- (a) voor of op die datum in kolom 3 van Tabel 2 teenoor die naam van die betrokke soort plant aangedui, voorsien word; en
- (b) van opeenvolgende generasies of samestellings van die betrokke variëteit wees.

Sluitingsdatum vir indiening van ondersoekgeld en monsters

18. Indien 'n aansoek ingevolge regulasie 16 ten opsigte van 'n variëteit van 'n soort plant in kolom 1 van Tabel 2 aangedui, gedurende 'n besondere jaar ingedien is voor of op die datum in kolom 2 van voormelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui, kan toetse en proewe met daardie variëteit gedurende die groeiseisoen eersvolgende op so 'n datum begin slegs indien die ondersoekgeld en voortplantingsmateriaal wat ingevolge regulasie 17 vir die betrokke aansoek vereis word, betaal en voorsien is voor of op die datum in kolom 3 van voormelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui, en wat ook die betrokke groeiseisoen voorafgaan.

Erkenning van variëteite

19. (1) Die tydperk wat ingevolge artikel 20 (2) (c) (iii) van die Wet vereis word vir die erkenning van 'n variëteit van 'n soort plant in kolom 1 van Tabel 2 aangedui, wat ingevolge artikel 20 van die Wet geëvalueer word, is soos in kolom 7 van vermelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui.

(2) Die besonderhede in paragraaf 1 van Tabel 3 aangedui aangaande die erkenning van 'n variëteit moet ingevolge artikel 20 (3) van die Wet gepubliseer word.

Wysigings of aanvullings aan of skrapings uit variëteitslys

20. Die toepaslike besonderhede in paragraaf 2 van Tabel 3 aangedui, aangaande wysigings aan, aanvullings tot of skrapings uit die variëteitslys moet ingevolge artikel 21 (3) van die Wet gepubliseer word.

CHAPTER V

REQUIREMENTS RELATING TO SEED

Maximum mass of lots of seed

21. The mass of a lot of seed of a kind of plant indicated in column 1 of Table 4 may not exceed the mass specified in column 9 of the said Table opposite the name of the kind concerned.

Requirements for seed which is not certified

22. Seed of a kind of plant specified in column 1 of Table 4, which has not been certified or prepacked may be sold without an authority referred to in section 13 of the Act if—

- (a) the percentages of other matter and other seed in such seed—
 - (i) in the case of pelleted seed, do not exceed 10 per cent and the percentage specified in column 4 of the said Table opposite the name of the kind concerned, respectively; and
 - (ii) in the case of seed which is not pelleted, do not exceed those specified in columns 3 and 4, respectively of the said Table opposite the name of the kind concerned;
- (b) the percentage germination of such seed is equal to or more than that specified in column 6 of the said Table opposite the name of the kind concerned;
- (c) such seed is true to variety;
- (d) no prohibited weed seed is present in such seed; and
- (e) such seed is homogenous.

Requirements for seed mixtures

23. Seed which is a mixture of seed of different kinds of plants or of varieties of such kinds, which are not certified, may be sold without an authority referred to in section 13 of the Act if—

- (a) in the case of a mixture of seed of the kinds of plants specified in column 1 of Table 4 of which the contents of seed of *Chloris gayana*, *Digitaria smutsii* Stent, *Paspalum dilatatum* Poir and *Setaria sphacelata* (Schumach) Stapf separately or jointly are 70 per cent or more, the percentages of other matter and other seed in such mixture do not exceed 40 per cent and 0,3 per cent, respectively;
- (b) in the case of a mixture other than that referred to in paragraph (a), the percentages of other matter and other seed in such mixture do not exceed 10 per cent and 0,3 per cent, respectively;
- (c) the percentage germination of each of the kinds or varieties of seed present in such mixture is equal to or more than that specified in column 6 of the said Table opposite the name of the kind concerned;
- (d) the seed of each of the varieties present in such mixture is true to variety;
- (e) no prohibited weed seed is present in such mixture; and
- (f) such mixture is homogenous.

Requirements for lucerne seed

24. Seed of *Medicago sativa* L. which is not certified or prepacked may, when it is packed in containers containing 50 kg or more, be sold without an authority referred to in section 13 of the Act if—

- (a) a certificate has been issued in terms of regulation 28 to confirm that such seed—
 - (i) complies with the requirements referred to in regulation 22 (a), (b), (d) and (e); and
 - (ii) complies with the requirements for maximum weed seed contents of Class A lucerne seed as indicated in Government Notice R.11 of 6 January 1967;
- (b) such seed is true to variety and homogenous; and
- (c) the containers of such seed are sealed in accordance with regulation 28 (3).

Requirements for prepacked seed

25. Seed of a kind of plant specified in column 1 of Table 4, which has been prepacked may be sold by the establishment where it was prepacked without an authority referred to in section 13 of the Act if, at the time of its sale—

HOOFSTUK V

VEREISTES BETREFFENDE SAAD

Maksimum massa van lotte saad

21. Die massa van 'n lot saad van 'n soort plant in kolom 1 van Tabel 4 aangedui, mag nie die massa in kolom 9 van voormelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui, oorskry nie.

Vereistes vir saad wat nie gesertifiseer is nie

22. Saad van 'n soort plant in kolom 1 van Tabel 4 aangedui, wat nie gesertifiseer of voorafverpak is nie, mag sonder 'n magtiging in artikel 13 van die Wet bedoel, verkoop word indien—

- (a) die persentasies ander materiaal en ander saad in daardie saad—
 - (i) in die geval van verkorrelde saad, onderskeidelik nie 10 persent en die persentasie in kolom 4 van voormelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui, oorskry nie; en
 - (ii) in die geval van saad wat nie verkorrel is nie, onderskeidelik nie dié in kolomme 3 en 4 van voormelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui, oorskry nie;
- (b) die persentasie ontkieming van daardie saad gelyk aan of meer is as dié in kolom 6 van voormelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui;
- (c) daardie saad variëteitseg is;
- (d) geen verbode onkruidsaad in daardie saad teenwoordig is nie; en
- (e) daardie saad homogeen is.

Vereistes vir saadmengsels

23. Saad wat 'n mengsel van saad van verskillende soorte plante of van variëteite van sodanige soorte is, wat nie gesertifiseer is nie, mag sonder 'n magtiging in artikel 13 van die Wet bedoel, verkoop word indien—

- (a) in die geval van 'n mengsel van saad van die soorte plante in kolom 1 van Tabel 4 aangedui, waarvan die inhoud van saad van *Chloris gayana*, *Digitaria smutsii* Stent, *Paspalum dilatatum* Poir en *Setaria sphacelata* (Schumach) Stapf afsonderlik of gesamentlik 70 persent of meer is, die persentasie ander materiaal en ander saad in daardie mengsel onderskeidelik nie 40 persent en 0,3 persent oorskry nie;
- (b) in die geval van 'n ander mengsel as dié in paragraaf (a) vermeld, die persentasies ander materiaal en ander saad in daardie mengsel onderskeidelik nie 10 persent en 0,3 persent oorskry nie;
- (c) die persentasie ontkieming van elkeen van die soorte of variëteite saad in daardie mengsel teenwoordig, gelyk aan of meer is as dié in kolom 6 van voormelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui;
- (d) die saad van elkeen van die variëteite in daardie mengsel teenwoordig, variëteitseg is;
- (e) geen verbode onkruidsaad in daardie mengsel teenwoordig is nie; en
- (f) daardie mengsel homogeen is.

Vereistes vir lusernasaad

24. Saad van *Medicago sativa* L. wat nie gesertifiseer of voorafverpak is nie mag, wanneer dit in houters verpak is wat 50 kg of meer bevat, sonder 'n magtiging in artikel 13 van die Wet bedoel, verkoop word indien—

- (a) 'n sertifikaat ingevolge regulasie 28 uitgereik is om te bevestig dat daardie saad—
 - (i) aan die vereistes in regulasie 22 (a), (b), (d) en (e) vermeld, voldoen; en
 - (ii) aan die vereistes vir maksimum onkruidsaadinhoud van Klas A-lusernasaad soos in Goewermentskennisgewing R.11 van 6 Januarie 1967 aangedui, voldoen;
- (b) daardie saad variëteitseg en homogeen is; en
- (c) die houters van daardie saad ooreenkomstig regulasie 28 (3) verseël is.

Vereistes vir voorafverpakte saad

25. Saad van 'n soort plant in kolom 1 van Tabel 4 aangedui, wat voorafverpak is, mag deur die onderneming waar dit voorafverpak is, verkoop word sonder 'n magtiging in artikel 13 van die Wet bedoel, indien, ten tye van die verkoop daarvan—

- (a) the percentage of other matter and other seed in such seed—
 - (i) in the case of pelleted seed, do not exceed 2 per cent and the percentage specified in column 4 of the said Table opposite the name of the kind concerned, respectively;
 - (ii) in the case of seed which is not pelleted, do not exceed those specified in columns 2 and 4, respectively, of the said Table opposite the name of the kind concerned; and
 - (iii) in the case of a mixture, are as indicated in regulation 23 (a) or (b), as the case may be;
- (b) the percentage germination of such seed, or in the case of a mixture, of each of the kinds or varieties present therein, is equal to or more than that specified in column 5 of the said Table opposite the name of the kind concerned;
- (c) such seed, or in the case of a mixture, the seed of each of the varieties present therein, is true to variety;
- (d) no prohibited weed seed is present in such seed; and
- (e) such seed is homogenous.

Requirements for seed which is certified

26. (1) Seed which has been certified may, without an authority referred to in section 13 of the Act, be sold with an indication that it has been thus certified if—

- (a) such seed complies with the requirements for such seed in the scheme concerned; and
 - (b) the seller of such seed is in possession of documentary evidence substantiating the fact that such seed has been thus certified.
- (2) If the provisions of subregulation (1) cannot be complied with in respect of seed which was certified, such seed shall only be sold without an authority referred to in section 13 of the Act if—
- (a) it complies with the applicable provisions referred to in regulation 22 or 25, as the case may be; and
 - (b) prior to, at or after the sale of such seed no reference whatsoever is made of the fact that it was presented for certification or was thus certified.

Maximum mass of prepacked seed

27. The maximum mass of seed of a kind of plant specified in column 1 of Table 4 which may be prepacked per container, shall, with due observance of the provisions of the Trade Metrology Act, 1973 (Act 77 of 1973), not exceed the mass specified in column 7 of the said Table opposite the name of the kind concerned: Provided that a container in which pelleted seed has been prepacked shall not contain more than 50 000 pure pellets.

Approval of lucerne seed

28. (1) An application for a certificate referred to in regulation 24 in respect of seed of *Medicago sativa* L. which is packed in containers containing 50 kg or more shall be made to the registrar.

(2) Such a certificate shall only be issued in respect of a particular lot of seed after the registrar is satisfied that—

- (a) a sample of such seed complies with the requirements referred to in regulation 24 (a); and
- (b) the containers in which such seed is packed are sealed in terms of subregulation (3).

(3) The containers in which the seed of a particular lot is packed shall at the time when a sample referred to in subregulation (2) (a) is taken, be sealed with official seals by the officer taking the sample concerned.

(4) A seal referred to in subregulation (3) shall be affixed to the loose ends of the rope or twine used to sew up the container in which the seed concerned is packed.

Permissible tolerances in seed

29. Notwithstanding the provisions of regulations 22, 23, 24, 25, 26 and 28, a lot of seed shall be deemed to have the properties which are required by the Act and these regulations and, if applicable, the relevant scheme, if the difference between the properties thus required or, where applicable, as indicated on a container of the seed concerned or on a label attached to such container, and the result of a test, examination or analysis for each such property which is done,

- (a) die persentasie ander materiaal en ander saad in daardie saad—
 - (i) in die geval van verkorrelde saad, onderskeidelik nie 2 persent en die persentasie in kolom 4 van voormelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui, oorskry nie;
 - (ii) in die geval van saad wat nie verkorrel is nie, onderskeidelik nie dié in kolom 2 en 4 van voormelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui, oorskry nie; en
 - (iii) in die geval van 'n mengsel, is soos aangedui in regulasie 23 (a) of (b), na gelang van die geval;
- (b) die persentasie ontkieming van daardie saad, of in die geval van 'n mengsel, van elkeen van die soorte of variëteite saad daarin teenwoordig, gelyk aan of meer is as dié in kolom 5 van voormelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui;
- (c) daardie saad, of in die geval van 'n mengsel, die saad van elkeen van die variëteite daarin teenwoordig, variëteitseg is;
- (d) geen verbode onkruidsaad in daardie saad teenwoordig is nie; en
- (e) daardie saad homogeen is.

Vereistes vir saad wat gesertifiseer is

26. (1) Saad wat gesertifiseer is, mag sonder 'n magtiging in artikel 13 van die Wet bedoel, verkoop word met 'n aanduiding dat dit aldus gesertifiseer is indien—

- (a) daardie saad aan die vereistes wat in die betrokke skema daarvoor bepaal is, voldoen; en
- (b) die verkoper van daardie saad in besit is van skriftelike bewys ter bevestiging van die feit dat daardie saad aldus gesertifiseer is.

(2) Indien die bepalings van subregulasie (1) nie ten opsigte van saad wat gesertifiseer is, nagekom kan word nie, mag daardie saad sonder 'n magtiging in artikel 13 van die Wet bedoel, verkoop word slegs indien—

- (a) dit aan die toepaslike bepalings in regulasie 22 of 25 vermeld, na gelang van die geval, voldoen; en
- (b) geen melding van enige aard voor, tydens of na die verkoop van daardie saad gemaak word van die feit dat dit vir sertifisering aangebied is of aldus gesertifiseer is nie.

Maksimum massa van voorafverpakte saad

27. Die maksimum massa saad van 'n soort plant in kolom 1 van Tabel 4 aangedui, wat per houer voorafverpak mag word, mag, met inagneming van die bepalings van die Wet op Handelsmetrologie, 1973 (Wet 77 van 1973), nie die massa in kolom 7 van voormelde Tabel teenoor die betrokke soort aangedui, oorskry nie: Met dien verstande dat 'n houer waarin verkorrelde saad voorafverpak is, nie meer as 50 000 suiwer korrels mag bevat nie.

Goedkeuring van lusernasaad

28. (1) 'n Aansoek om 'n sertifikaat in regulasie 24 vermeld, ten opsigte van saad van *Medicago sativa* L. wat in houters verpak is wat 50 kg of meer bevat, moet by die registrateur gedoen word.

(2) So 'n sertifikaat ten opsigte van 'n bepaalde lot saad word slegs uitgereik nadat die registrateur oortuig is dat—

- (a) 'n monster van daardie saad aan die vereistes in regulasie 24 (a) vermeld, voldoen; en
- (b) die houters waarin daardie saad verpak is, ingevolge subregulasie (3) verseël is.

(3) Die houters waarin die saad van 'n bepaalde lot verpak is, moet ten tyde van die neem van 'n monster in subregulasie (2) (a) vermeld, met amptelike seëls verseël word deur die beampte wat die betrokke monster neem.

(4) 'n Seël in subregulasie (3) vermeld, moet aangebring word aan die los punte van die tou of lyn waarmee die houer toegemaak word waarin die betrokke saad verpak is.

Toelaatbare toleransies in saad

29. Ondanks die bepalings van regulasies 22, 23, 24, 25, 26 en 28 word 'n lot saad geag die eienskappe te hê wat in die Wet en hierdie regulasies en, indien van toepassing, die betrokke skema, vereis word indien die verskil tussen die eienskappe wat aldus vereis word of, waar van toepassing, soos aangedui op 'n houer van die betrokke saad of op 'n etiket wat aan daardie houer geheg is, en die uitslag van 'n toets, ondersoek of ontleding vir elke sodanige eienskap wat ingevolge artikel 25 (3) (d) van die Wet met 'n monster

in terms of section 25 (3) (d) of the Act with a sample of that lot, does not exceed the tolerance provided for such difference in the methods for the test, examination or analysis concerned.

VI

REQUIREMENTS RELATING TO PLANTS AND PROPAGATING MATERIAL OTHER THAN SEED

Maximum number of certified plants in lots

30. The maximum number of certified plants in a lot of such plants shall in the case of plants of *Vitis* spp. not exceed 5 000, and in the case of plants of other kinds not exceed 3 000.

Requirements for plants which are not certified

31. (1) A plant of *Citrus limon* Burm f, *Citrus reticulata* Blanco, *Citrus paradisi* Macf. or *Citrus sinensis* Osbeck which has not been certified may be sold without an authority referred to in section 13 of the Act if—

- (a) such plant—
 - (i) and, where it has been grafted, the rootstock thereof, is true to variety;
 - (ii) shows growth vigour and is of a dark green colour;
 - (iii) where it has been grafted or budded, is covered with leaves from the graft or bud joint to the apex;
 - (iv) does not have any leaves showing signs of nutritional deficiencies; and
 - (v) is free of the insects and plant diseases to which the provisions of the Agricultural Pests Act, 1973 (Act 3 of 1973), have been declared applicable, as well as of all other visible insects and plant diseases;
- (b) where such plant has been grafted or budded, the graft or bud joint is at least 20,0 cm above the ground and has grown together right around;
- (c) no signs are visible on such plant of—
 - (i) physiological damage;
 - (ii) drying out;
 - (iii) serious mechanical, hail or cold damage;
 - (iv) citrus psylla damage;
 - (v) foliage deformation caused by insects; and
 - (vi) abnormalities in the growth and shape of the stems, roots and, if applicable, the graft or bud joint thereof;
- (d) the roots of such plant—
 - (i) are well-developed and not rootbound or damaged by fungi or other organisms;
 - (ii) are spread in different directions; and
 - (iii) if pruned, are not shorter than 20,0 cm; and
- (e) the taproot of such plant is reasonably straight without a swan neck or kink near the ground.

(2) A plant of *Malus* spp. (other than decorative trees and shrubs), *Prunus armeniaca* L., *Prunus avium* L., *Prunus cerasus* L., *Prunus domestica* L., *Prunus persica* Batsch, *Prunus salinica* Lindl or *Pyrus communis* L. which is not certified may be sold without an authority referred to in section 13 of the Act if—

- (a) such plant—
 - (i) is true to variety;
 - (ii) has a bole which is at least 50,0 cm high;
 - (iii) shows growth vigour; and
 - (iv) is free of the insects and plant diseases to which the provisions of the Agricultural Pests Act, 1973 (Act 3 of 1973), have been declared applicable, as well as of all other visible insects and plant diseases;
- (b) where such plant has been grafted or budded—
 - (i) the graft or bud joint has grown together right around; and
 - (ii) the bole diameter, 5,0 cm above the graft or bud joint, is at least 0,8 cm;
- (c) no signs of physiological damage, drying out or serious mechanical, hail or cold damage are visible on such plant;
- (d) the roots of such plant—
 - (i) are well-developed and not rootbound or damaged by fungi or other organisms;
 - (ii) are spread in different directions; and
 - (iii) if pruned, are not shorter than 20,0 cm; and
- (e) the taproot, where present, of such plant is reasonably straight.

van daardie lot gedoen is, nie die toleransie oorskry wat in die metodes vir die betrokke toets, ondersoek of ontleding vir sodanige verskil voorsien is nie.

HOOFSTUK VI

VEREISTES BETREFFENDE PLANTE EN VOORTPLANTINGSMATERIAAL UITGESONDERED SAAD

Maksimum aantal gesertifiseerde plante in lotte

30. Die maksimum aantal gesertifiseerde plante in 'n lot van sodanige plante mag, in die geval van plante van *Vitis*-spp., nie 5 000, en in die geval van plante van ander soorte, nie 3 000 oorskry nie.

Vereistes vir plante wat nie gesertifiseer is nie

31. (1) 'n Plant van *Citrus limon* Burm f, *Citrus reticulata* Blanco, *Citrus paradisi* Macf. of *Citrus sinensis* Osbeck wat nie gesertifiseer is nie, mag sonder 'n magtiging in artikel 13 van die Wet bedoel, verkoop word indien—

- (a) daardie plant—
 - (i) en, waar dit geënt is, die onderstam daarvan, variëteits-eg is;
 - (ii) groeikragtig vertoon en donkergroen van kleur is;
 - (iii) waar dit geënt of geokuleer is, vanaf die ent- of okuleerlas tot die kruin met blare bedek is;
 - (iv) geen blare het wat tekens van voedingstekorte toon nie; en
 - (v) vry is van die insekte en plantsiektes waarop die bepalinge van die Wet op Landbouplae, 1973 (Wet 3 van 1973), van toepassing verklaar is, asook van alle ander sigbare insekte en plantsiektes;
- (b) waar daardie plant geënt of geokuleer is, die ent- of okuleerlas minstens 20,0 cm bo die grond is en rondom vasgegroeï is;
- (c) geen tekens op daardie plant sigbaar is nie van—
 - (i) fisiologiese beskadiging;
 - (ii) uitdroging;
 - (iii) ernstige meganiese, hael- of kouebskadiging;
 - (iv) sitrusbladvlooiëbeskadiging;
 - (v) blaarmisvorming wat deur insekte veroorsaak is; en
 - (vi) abnormaliteite in die groei en vorm van die stingels, wortels en waar van toepassing, die ent- of okuleerlas daarvan;
- (d) die wortels van daardie plant—
 - (i) goed ontwikkel is en nie wortelgebonde is of deur swamme of ander organismes beskadig is nie;
 - (ii) in verskillende rigtings versprei is; en
 - (iii) indien teruggesny, nie korter as 20,0 cm is nie; en
- (e) die penwortel van daardie plant redelik reguit sonder 'n swaannek of kinkel naby die grond is.

(2) 'n Plant van *Malus*-spp. (uitgesonderd sierbome en -struïke), *Prunus armeniaca* L., *Prunus avium* L., *Prunus cerasus* L., *Prunus domestica* L., *Prunus persica* Batsch, *Prunus salinica* Lindl of *Pyrus communis* L. wat nie gesertifiseer is nie, mag sonder 'n magtiging in artikel 13 van die Wet bedoel, verkoop word indien—

- (a) daardie plant—
 - (i) variëteitseg is;
 - (ii) 'n hoofstam het wat minstens 50,0 cm hoog is;
 - (iii) groeikragtig vertoon; en
 - (iv) vry is van die insekte en plantsiektes waarop die bepalinge van die Wet op Landbouplae, 1973 (Wet 3 van 1973), van toepassing verklaar is, asook van alle ander sigbare insekte en plantsiektes;
- (b) waar daardie plant geënt of geokuleer is—
 - (i) die ent- of okuleerlas rondom vasgegroeï is; en
 - (ii) die stamdeursnit, 5,0 cm bokant die ent- of okuleerlas, minstens 0,8 cm is;
- (c) geen tekens van fisiologiese beskadiging, uitdroging of ernstige meganiese, hael- of kouebskadiging op daardie plant sigbaar is nie;
- (d) die wortels van daardie plant—
 - (i) goed ontwikkel is en nie wortelgebonde is of deur swamme of ander organismes beskadig is nie;
 - (ii) in verskillende rigtings versprei is; en
 - (iii) indien teruggesny, nie korter as 20,0 cm is nie; en
- (e) die penwortel, waar aanwesig, van daardie plant redelik reguit is.

(3) A plant of *Vitis* spp. (other than those used for decorative purposes) which has not been certified may be sold without an authority referred to in section 13 of the Act if—

(a) such plant—

- (i) and, where it has been grafted, the rootstock thereof is true to variety;
 - (ii) shows growth vigour;
 - (iii) where it has not been grafted, has at least one well-ripened one-year-old shoot which is at least 30,0 cm long or two such shoots which are each at least 20,0 cm long, and on which dormant buds appear which show no signs of swelling or budding;
 - (iv) where it has been grafted, has at least one well-ripened one-year-old shoot of at least 15,0 cm long, or two such shoots which are each at least 10,0 cm long, and on which dormant buds appear which show no signs of swelling or budding; and
 - (v) is free of the insects and plant diseases to which the provisions of the Agricultural Pests Act, 1973 (Act 3 of 1973), have been declared applicable, as well as of all other visible insects and plant diseases;
- (b) the rootstock of such plant, where it has been grafted, is at least 20,0 cm long and originates from a parent plantation on a premises which is registered as an establishment and where only plants intended for the production of rootstock are grown;
- (c) where such plant has been grafted—
- (i) the graft joint has grown together right around; and
 - (ii) the diameter of the scion at the graft joint is not more than 2,0 mm thicker or 3,0 mm thinner than the diameter of the rootstock there;
- (d) no signs are visible on such plant of—
- (i) physiological damage;
 - (ii) drying out;
 - (iii) serious mechanical, hail or cold damage; and
 - (iv) the removal, where it has been grafted, of roots thicker than 2,0 mm from the scion thereof;
- (e) the roots of such plant—
- (i) are well-developed and not rootbound or damaged by fungi or other organisms;
 - (ii) are spread in different directions; and
 - (iii) if pruned, are not shorter than 15,0 cm; and
- (f) at least two roots appear at the base of such plant.

(4) Any plant of a kind other than those referred to in subregulations (1), (2) and (3) which is not certified may be sold without an authority referred to in section 13 of the Act if—

(a) such plant—

- (i) is true to variety;
 - (ii) shows growth vigour; and
 - (iii) is free of the insects and plant diseases to which the provisions of the Agricultural Pests Act, 1973 (Act 3 of 1973), have been declared applicable, as well as of all other visible insects and plant diseases;
- (b) where such plant has been grafted or budded, the graft or bud joint has grown together right around;
- (c) no signs of physiological damage, drying out or serious mechanical, hail or cold damage are visible on such plant; and
- (d) the roots of such plant—
- (i) are well-developed and not rootbound or damaged by fungi or other organisms; and
 - (ii) are spread in different directions.

(5) The provisions of regulation 29 shall *mutatis mutandis* apply to the permissible tolerance between the indicated properties of plants referred to in this regulation and the result of a test, examination or analysis for each such property.

Requirements for plants and propagating material which are certified

32. (1) Plants and propagating material other than seed, which have been certified, may be sold with an indication that they have been so certified, without an authority referred to in section 13 of the Act, if—

- (a) such plants or propagating material comply with the requirements determined therefor in the relevant scheme and are labelled and sealed as required in such scheme; and
- (b) the seller of such plants or propagating material is in possession of documentary evidence substantiating the fact that such plants or propagating material have been so certified.

(3) 'n Plant van *Vitis*-spp. (uitgesonderd dié wat vir sierdoel-eindes gebruik word) wat nie gesertifiseer is nie, mag sonder 'n magtiging in artikel 13 van die Wet bedoel, verkoop word indien—

(a) daardie plant—

- (i) en, waar dit geënt is, die onderstok daarvan, variëteitseg is;
 - (ii) groeikragtig vertoon;
 - (iii) waar dit nie geënt is nie, minstens een goed ryp eenjarige loot het wat minstens 30,0 cm lank is, of twee sodanige lote wat elk minstens 20,0 cm lank is, waarop slapende ogies voorkom wat geen tekens van swelling of bot vertoon nie;
 - (iv) waar dit geënt is, minstens een goed ryp eenjarige loot het wat minstens 15,0 cm lank is, of minstens twee sodanige lote wat elk minstens 10,0 cm lank is, en waarop slapende ogies voorkom wat geen tekens van swelling of bot vertoon nie; en
 - (v) vry is van die insekte en plantsiektes waarop die bepalings van die Wet op Landbouplae, 1973 (Wet 3 van 1973), van toepassing verklaar is, asook van alle ander sigbare insekte en plantsiektes;
- (b) die onderstok van daardie plant, waar dit geënt is, minstens 20,0 cm lank is en afkomstig is van 'n moederplantasie op 'n perseel wat as 'n onderneming geregistreer is en waar slegs plante wat vir die produksie van onderstokke beoog word, verbou word;
- (c) waar daardie plant geënt is—
- (i) die entlas rondom vasgegroeï is; en
 - (ii) die deursnit van die bostok by die entlas nie meer as 2,0 mm dikker of 3,0 mm dunner as die deursnit van die onderstok aldaar is nie;
- (d) geen tekens op daardie plant sigbaar is nie van—
- (i) fisiologiese beskadiging;
 - (ii) uitdroging;
 - (iii) ernstige meganiese, hael- of kouebskadiging; en
 - (iv) die verwydering, waar dit geënt is, van wortels van dikker as 2,0 mm, van die bostok daarvan;
- (e) die wortels van daardie plant—
- (i) goed ontwikkel is en nie wortelgebonde is of deur swamme of ander organismes beskadig is nie;
 - (ii) in verskillende rigtings versprei is; en
 - (iii) indien teruggesny, nie korter as 15,0 cm is nie; en
- (f) minstens twee wortels aan die basis van daardie plant voorkom.

(4) Enige plant van 'n ander soort as dié in subregulasies (1), (2) en (3) vermeld, wat nie gesertifiseer is nie, mag sonder 'n magtiging in artikel 13 van die Wet bedoel, verkoop word indien—

(a) daardie plant—

- (i) variëteitseg is;
 - (ii) groeikragtig vertoon; en
 - (iii) vry is van die insekte en plantsiektes waarop die bepalings van die Wet op Landbouplae, 1973 (Wet 3 van 1973), van toepassing verklaar is, asook van alle ander sigbare insekte en plantsiektes;
- (b) waar daardie plant geënt of geokuleer is, die ent- of okuleerlas rondom vasgegroeï is;
- (c) geen tekens van fisiologiese beskadiging, uitdroging of ernstige meganiese, hael- of kouebskadiging op daardie plant sigbaar is nie; en
- (d) die wortels van daardie plant—
- (i) goed ontwikkel is en nie wortelgebonde is of deur swamme of ander organismes beskadig is nie; en
 - (ii) in verskillende rigtings versprei is.

(5) Die bepalings van regulasie 29 is *mutatis mutandis* van toepassing op die toelaatbare toleransie tussen die aangeduide eienskappe van plante in hierdie regulasie vermeld, en die uitslag van 'n toets, ondersoek of ontleding vir elke sodanige eienskap.

Vereistes vir plante en voortplantingsmateriaal wat gesertifiseer is

32. (1) Plante en ander voortplantingsmateriaal as saad, wat gesertifiseer is, kan sonder 'n magtiging in artikel 13 van die Wet bedoel, verkoop word met 'n aanduiding dat dit aldus gesertifiseer is indien—

- (a) daardie plante of voortplantingsmateriaal aan die vereistes wat in die betrokke skema daarvoor bepaal is, voldoen, en geëtiketteer en verseël is soos in sodanige skema vereis; en
- (b) die verkoper van daardie plante of voortplantingsmateriaal in besit is van skriftelike bewys ter bevestiging van die feit dat daardie plante of voortplantingsmateriaal aldus gesertifiseer is.

(2) If the provisions of subregulation (1) cannot be complied with in respect of a lot of plants or propagating material which was certified in terms of a scheme, no reference whatsoever shall prior to, at or after the sale of such plants or propagating material be made to the fact that the aforesaid plants or propagating material were presented for certification or were thus certified.

(3) The provisions of regulation 29 shall *mutatis mutandis* apply in respect of plants and propagating material referred to in this regulation.

CHAPTER VII

CONTAINERS OF PROPAGATING MATERIAL

Requirements for containers

33. A container in which propagating material is sold shall be sound and clean.

Sealing of containers of prepacked propagating material

34. (1) A container in which propagating material is prepacked shall be sealed at the establishment where it was prepacked in such a manner that access to the propagating material concerned can be obtained only by breaking such seal or the container concerned.

(2) When the seal of a container in which propagating material was prepacked or the container concerned is broken for reasons other than sampling in terms of section 25 of the Act, such propagating material shall not be deemed to have been prepacked.

CHAPTER VIII

MARKING AND LABELLING OF PLANTS AND PROPAGATING MATERIAL

Marking and labelling of plants

35. (1) A plant which is sold without an authority referred to in section 13 of the Act shall be furnished with a label on which is indicated in symbols, letters and figures which are clearly legible—

- (a) the recognised name of the kind to which such plant belongs;
- (b) the denomination which is generally used for the variety concerned, unless the registrar determines otherwise in respect of a particular kind of plant;
- (c) in the case of a plant referred to in regulation 31 (1) and (3) which has been grafted into a rootstock, also the particulars referred to in paragraphs (a) and (b) in respect of such rootstock; and
- (d) the name and address of the establishment where such plant is sold or was grown: Provided that where such plant is resold, the name and address of the establishment from which it was obtained, may also, or in stead thereof, be indicated.

(2) If a plant referred to in subregulation (1) is certified, the label in respect of such plant shall also contain—

- (a) the lot number of the lot of plants to which such plant belongs;
- (b) the number of the certificate issued in respect of the lot concerned; and
- (c) the further information which shall appear on such label in terms of the scheme concerned.

(3) The appropriate information referred to in subregulations (1) and (2) may be indicated as an alternative on a container in which a plant grows when sold, or on a label attached to such container.

Marking and labelling of seed which is not certified

36. (1) A container in which seed referred to in regulations 22 and 24, which is not certified or prepacked, is sold, shall be marked in clearly legible symbols, letters and figures with, or be furnished with a label on which is likewise indicated—

- (a) the name, as indicated in a notice under section 2 of the Act, of the kind of plant to which such seed belongs;
- (b) the denomination of the variety to which such seed belongs, in the manner required in terms of section 13 (1) (a) and (b) of the Act;
- (c) the lot number of such seed;

(2) Indien die bepalings van subregulasie (1) nie ten opsigte van 'n lot plante of voortplantingsmateriaal wat ingevolge 'n skema gesertifiseer is, nagekom kan word nie, mag geen melding van enige aard voor, tydens of na die verkoop van daardie plante of voortplantingsmateriaal gemaak word van die feit dat dit vir sertifisering aangebied is of aldus gesertifiseer is nie.

(3) Die bepalings van regulasie 29 is *mutatis mutandis* van toepassing ten opsigte van plante en voortplantingsmateriaal in hierdie regulasie vermeld.

HOOFSTUK VII

HOUERS VAN VOORTPLANTINGSMATERIAAL

Vereistes vir houters

33. 'n Houer waarin voortplantingsmateriaal verkoop word, moet heel en skoon wees.

Verseëling van houters van voorafverpakte voortplantingsmateriaal

34. (1) 'n Houer waarin voortplantingsmateriaal voorafverpak is, moet by die onderneming waar dit voorafverpak is, verseël word op so 'n wyse dat toegang tot die betrokke voortplantingsmateriaal verkry kan word slegs deur daardie verseëling of die betrokke houer te breek.

(2) Wanneer die verseëling van 'n houer waarin voortplantingsmateriaal voorafverpak is of die betrokke houer om ander redes as monsterneming ingevolge artikel 25 van die Wet gebreek is, word daardie voortplantingsmateriaal nie geag voorafverpak te gewees het nie.

HOOFSTUK VIII

MERK EN ETIKETTERING VAN PLANTE EN VOORTPLANTINGSMATERIAAL

Merk en etikettering van plante

35. (1) 'n Plant wat sonder 'n magtiging in artikel 13 van die Wet bedoel, verkoop word, moet voorsien wees van 'n etiket waarop in duidelik leesbare simbole, letters en syfers aangedui word—

- (a) die erkende naam van die soort waartoe daardie plant behoort;
- (b) die benaming wat algemeen vir die betrokke variëteit gebruik word, tensy die registrateur ten opsigte van 'n bepaalde soort plant anders bepaal;
- (c) in die geval van 'n plant in regulasie 31 (1) en (3) vermeld, wat op 'n onderstam of onderstok geënt is, ook die besonderhede in paragrawe (a) en (b) vermeld, ten opsigte van daardie onderstam of onderstok; en
- (d) die naam en adres van die onderneming waar daardie plant verkoop word of gekweek is: Met dien verstande dat waar daardie plante herverkoop word, die naam en adres van die onderneming waarvandaan dit verkry is, ook, of in plaas daarvan aangedui kan word.

(2) Indien 'n plant in subregulasie (1) vermeld, gesertifiseer is, moet die etiket ten opsigte van daardie plant ook—

- (a) die lotnommer van die lot plante waartoe daardie plant behoort, bevat;
- (b) die nommer van die sertifikaat wat ten opsigte van die betrokke lot uitgereik is, bevat; en
- (c) die verdere inligting bevat wat ingevolge die betrokke skema op so 'n etiket moet verskyn.

(3) Die toepaslike inligting in subregulasies (1) en (2) vermeld, kan as alternatief aangedui word op 'n houer waarin 'n plant groei wanneer dit verkoop word, of op 'n etiket wat aan so 'n houer geheg is.

Merk en etikettering van saad wat nie gesertifiseer is nie

36. (1) 'n Houer waarin saad in regulasies 22 en 24 vermeld, wat nie gesertifiseer of voorafverpak is nie, verkoop word, moet in duidelik leesbare simbole, letters en syfers gemerk wees met, of voorsien wees van 'n etiket waarop insgelyks aangedui word—

- (a) die naam, soos in 'n kennisgewing kragtens artikel 2 van die Wet aangedui, van die soort plant waartoe daardie saad behoort;
- (b) die benaming van die variëteit waartoe daardie saad behoort, op die wyse ingevolge artikel 13 (1) (a) en (b) van die Wet vereis;
- (c) die lotnommer van daardie saad;

- (d) the words "Percentage Germination" or the words "Persentasie Ontkieming", followed by the group within which the actual percentage germination of such seed falls, which shall be expressed as—
- "85 and higher" or "85 en hoër";
 - "70-84";
 - "50-69"; or
 - "20-49"; and
- (e) the name and address of the establishment where such seed is sold: Provided that where such seed is resold, the name and address of the establishment from which it was obtained, may also, or in stead thereof, be indicated.
- (2) In addition to the information referred to in subregulation (1)—
- (a) the words "Poison-treated Seed" or the words "Gifbehandelde Saad" shall also be indicated in a conspicuous manner on a container in which seed is sold, or on a label attached to such container, if the seed concerned has been treated with a substance which is poisonous or harmful to humans or animals, and the use of such substance is controlled in terms of the Fertilizers, Farm Feeds, Agricultural Remedies and Stock Remedies Act, 1947 (Act 36 of 1947), the Medicines and Related Substances Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), the Foodstuffs, Cosmetics and Disinfectants Act, 1972 (Act 54 of 1972), or the Hazardous Substances Act, 1973 (Act 15 of 1973);
- (b) the word "Pollinator" or the word "Bestuiwer", followed by the actual percentage content, calculated on a mass basis, of the seed of such pollinator, shall also be indicated on a container in which seed is sold, or on a label attached to such container, if seed of a pollinator is present in the seed concerned;
- (c) the words "Percentage Other Matter" or the words "Persentasie Ander Materiaal", followed by the actual percentage content, calculated on a mass basis, of the other matter in such seed, shall also be indicated on a container in which seed is sold, or on a label attached to such container, if such content—
- in the case of seed of a kind of plant specified in column 1 of Table 4, except if it is pelleted seed, is more than the percentage specified in column 2 of the said Table opposite the name of the kind concerned; and
 - in the case of pelleted seed, is more than 2 per cent;
- (d) the number of pure pellets per mass unit shall also, in the case of pelleted seed, be indicated on a container in which seed is sold, or on a label attached to such container; and
- (e) the word "Hybrid" or the word "Baster" may only be indicated on a container in which seed is sold, or on a label attached to such container, if the seed in that container consists of at least 90 per cent hybrid seed of the variety concerned.

Marking and labelling of seed mixtures

37. A container in which a seed mixture referred to in regulation 23, which is not prepacked, is sold, shall be marked in clearly legible symbols, letters and figures with, or be furnished with a label on which is likewise indicated—

- the word "Mixture" or the word "Mengsel", followed by the particulars referred to in regulation 36 (1) (a) and (b) in respect of each of the kinds and varieties present in such mixture;
- the actual percentage contents, calculated on a mass basis, of each of the kinds and varieties present in such mixture;
- the lot number of that seed;
- the percentage germination, expressed in the manner indicated in regulation 36 (1) (d), of each of such kinds and varieties present in such mixture;
- the name and address of the establishment where such seed is sold: Provided that where such seed is resold, the name and address of the establishment from which it is obtained, may also, or in stead thereof, be indicated; and
- the appropriate particulars which are required in terms of regulation 36 (2): Provided that the particulars required in terms of regulation 36 (2) (c) shall only be indicated if the actual percentage contents other matter in that mixture is more than 5 per cent.

- (d) die woorde „Persentasie Ontkieming” of die woorde „Percentage Germination”, gevolg deur die groep waarbinne die werklike persentasie ontkieming van daardie saad val, wat uitgedruk moet word as—
- „85 en hoër” of „85 and higher”;
 - „70-84”;
 - „50-69”; of
 - „20-49”; en
- (e) die naam en adres van die onderneming waar daardie saad verkoop word: Met dien verstande dat waar daardie saad herverkoop word, die naam en adres van die onderneming waarvandaan dit verkry is, ook, of in plaas daarvan aangedui kan word.
- (2) Benewens die inligting in subregulasie (1) vermeld—
- (a) moet die woorde „Gifbehandelde Saad” of die woorde „Poison-treated Seed” ook op ’n opvallende wyse op ’n houer waarin saad verkoop word, of op ’n etiket wat aan so ’n houer geheg is, aangedui word indien die betrokke saad met ’n stof behandel is wat giftig of nadelig vir mense of diere is, en die gebruik van so ’n stof ingevolge die Wet op Misstawwe, Veevoedsel, Landboumiddels en Veemiddels, 1947 (Wet 36 van 1947), die Wet op die Beheer van Medisyne en Verwante Stowwe, 1965 (Wet 101 van 1965), die Wet op Voedingsmiddels, Skoonheidsmiddels en Ontsmettingsmiddels, 1972 (Wet 54 van 1972), of die Wet op Gevaarhoudende Stowwe, 1973 (Wet 15 van 1973), beheer word;
- (b) moet die woord „Bestuiwer” of die woord „Pollinator”, gevolg deur die werklike persentasie-inhoud, bereken op ’n massabasis, van die saad van daardie bestuiwer, ook op ’n houer waarin saad verkoop word of op ’n etiket wat aan so ’n houer geheg is, aangedui word indien saad van ’n bestuiwer in die betrokke saad teenwoordig is;
- (c) moet die woorde „Persentasie Ander Materiaal” of die woorde „Percentage Other Matter”, gevolg deur die werklike persentasie-inhoud, bereken op ’n massabasis, van die ander materiaal in daardie saad, ook op ’n houer waarin saad verkoop word, of op ’n etiket wat aan so ’n houer geheg is, aangedui word indien sodanige inhoud—
- in die geval van saad van ’n soort plant in kolom 1 van Tabel 4 aangedui, behalwe indien dit verkorrelde saad is, meer is as die persentasie in kolom 2 van voormelde Tabel teenoor die naam van die betrokke soort aangedui; en
 - in die geval van verkorrelde saad, meer as 2 persent is;
- (d) moet die aantal suiwer korrels per massa-eenheid ook in die geval van verkorrelde saad aangedui word op ’n houer waarin saad verkoop word, of op ’n etiket wat aan so ’n houer geheg is; en
- (e) mag die woord „Baster” of die woord „Hybrid” op ’n houer waarin saad verkoop word, of op ’n etiket wat aan so ’n houer geheg is, aangedui word slegs indien die saad in daardie houer uit minstens 90 persent bastersaad van die betrokke variëteit bestaan.

Merk en etikettering van saadmengsels

37. ’n Houer waarin ’n saadmengsel in regulasie 23 bedoel, wat nie voorafverpak is nie, verkoop word, moet in duidelik leesbare simbole, letters en syfers gemerk wees met, of voorsien wees van ’n etiket waarop insgelyks aangedui word—

- die woord „Mengsel” of die woord „Mixture”, gevolg deur die besonderhede in regulasie 36 (1) (a) en (b) vermeld ten opsigte van elkeen van die soorte en variëteite wat in daardie mengsel teenwoordig is;
- die werklike persentasie-inhoud, bereken op ’n massabasis, van elkeen van die soorte en variëteite wat in daardie mengsel teenwoordig is;
- die lotnommer van daardie saad;
- die persentasie ontkieming, uitgedruk op die wyse in regulasie 36 (1) (d) aangedui, van elkeen van sodanige soorte en variëteite wat in daardie mengsel teenwoordig is;
- die naam en adres van die onderneming waar daardie saad verkoop word: Met dien verstande dat waar daardie saad herverkoop word, die naam en adres van die onderneming waarvandaan dit verkry is, ook, of in plaas daarvan aangedui kan word; en
- die toepaslike besonderhede wat ingevolge regulasie 36 (2) vereis word: Met dien verstande dat die besonderhede wat ingevolge regulasie 36 (2) (c) vereis word, aangedui moet word slegs indien die werklike persentasie-inhoud ander materiaal in daardie mengsel meer as 5 persent is.

Marking and labelling of prepacked seed

38. (1) A container in which seed referred to in regulation 25, which has been prepacked, is sold, shall be marked in clearly legible symbols, letter and figures with, or be furnished with a label on which is likewise indicated—

- (a) the particulars referred to in regulation 36 (1) (a), (b) and (c) and (2) (a), (b) and (e);
- (b) the name and address of the establishment where such seed was prepacked; and
- (c) the words "Prepacked Seed" or the words "Voorafverpakte Saad", if the net mass of the seed in the container concerned exceeds the mass specified in column 8 of Table 4 opposite the name of the kind concerned.

(2) No indication relating to percentage germination or other matter content shall appear on a container in which prepacked seed is sold, or on a label attached to such container, and if such seed is certified no indication in connection with the certification thereof shall be furnished on the container or label concerned.

Marking and labelling of seed which is certified

39. A container in which seed referred to in regulation 26, which has been certified, is sold, shall be marked in clearly legible symbols, letters and figures with, or be furnished with a label on which is likewise indicated—

- (a) the appropriate particulars which are required in terms of regulation 36 in respect of seed which has not been certified;
- (b) the number of the certificate issued in respect of the lot concerned; and
- (c) the further information which, in terms of the scheme concerned, is required to be indicated on such container or label.

Limitation on indications

40. Except where the registrar determines otherwise, no brand, name, design, illustration, indication or particulars shall appear on a container in which a plant or propagating material is sold, or on a label attached to such plant or container—

- (a) unless it shall in terms of these regulations or, in the case of a plant or propagating material which is certified, the scheme concerned, appear thereon;
- (b) unless it shall or may, in terms of any other law, appear thereon; or
- (c) unless it relates to the relevant plant or propagating material, or the producer thereof or the establishment where it was cleansed or sold.

CHAPTER IX

IMPORTATION OF PLANTS AND PROPAGATING MATERIAL

Requirements for imported seed

41. Seed of a kind of plant specified in column 1 of Table 4 which is imported into the Republic shall, at the time of its presentation for examination and sampling in terms of section 26 (4) of the Act, comply with the appropriate requirements indicated in these regulations for the seed concerned: Provided that, in the case of pelleted seed, the other matter content thereof shall not exceed 5 per cent.

Marking and labelling of imported seed

42. The provisions of regulation 36 (1) (a), (b) and (c) and (2) (a), (b), (d) and (e) shall *mutatis mutandis* apply to the particulars which shall appear on a container of seed which is imported into the Republic, or on a label attached to such container: Provided that the name and address of the establishment where such seed is sold are not required.

Ports of entry

43. Unless the registrar, following an application in respect of a particular consignment of seed, determines otherwise in terms of section 26 (1) (d) of the Act, the places specified in column 1 of Table 5 shall be ports of entry through which seed may be imported into the Republic.

Furnishing of particulars regarding imported seed

44. (1) Particulars regarding each consignment of seed imported into the Republic shall be furnished in the form set out in Schedule E.

Merk en etikettering van voorafverpakte saad

38. (1) 'n Houer waarin saad in regulasie 25 vermeld, wat voorafverpak is, verkoop word, moet in duidelik leesbare simbole, letters en syfers gemerk wees met, of voorsien wees van 'n etiket waarop insgelyks aangedui word—

- (a) die besonderhede in regulasie 36 (1) (a), (b) en (c) en (2) (a), (b) en (e) vermeld;
- (b) die naam en adres van die onderneming waar daardie saad voorafverpak is; en
- (c) die woorde „Voorafverpakte Saad” of die woorde „Prepacked Seed”, indien die netto massa van die saad in die betrokke houer meer is as die massa in kolom 8 van Tabel 4 teenoor die naam van die betrokke soort aangedui.

(2) Geen aanduiding betreffende persentasie ontkieming of ander materiaalinhoud mag op 'n houer waarin voorafverpakte saad verkoop word, of op 'n etiket wat aan so 'n houer geheg is, verskyn nie, en indien sodanige saad gesertifiseer is, mag geen aanduiding in verband met die sertifisering daarvan op die betrokke houer of etiket verstrek word nie.

Merk en etikettering van saad wat gesertifiseer is

39. 'n Houer waarin saad in regulasie 26 vermeld, wat gesertifiseer is, verkoop word, moet in duidelik leesbare simbole, letters en syfers gemerk wees met, of voorsien wees van 'n etiket waarop insgelyks aangedui word—

- (a) die toepaslike besonderhede wat ingevolge regulasie 36 vereis word ten opsigte van saad wat nie gesertifiseer is nie;
- (b) die nommer van die sertifikaat wat ten opsigte van die betrokke lot uitgereik is; en
- (c) die verdere inligting wat ingevolge die betrokke skema vereis word om op so 'n houer of etiket aangedui te word.

Beperking op aanduidings

40. Behalwe waar die registrateur anders bepaal, mag geen kenmerk, naam, ontwerp, illustrasie, aanduiding of besonderhede op 'n houer waarin 'n plant of voortplantingsmateriaal verkoop word, of op 'n etiket wat aan so 'n plant of houer geheg is, verskyn nie—

- (a) tensy dit ingevolge hierdie regulasies of, in die geval van 'n plant of voortplantingsmateriaal wat gesertifiseer is, die betrokke skema, daarop aangedui moet word;
- (b) tensy dit ingevolge die een of ander wet daarop moet of kan verskyn; of
- (c) tensy dit betrekking het op die betrokke plant of voortplantingsmateriaal, of die produsent daarvan of die onderneming waar dit skoongemaak of verkoop is.

HOOFSTUK IX

INVOER VAN PLANTE EN VOORTPLANTINGSMATERIAAL

Vereistes vir ingevoerde saad

41. Saad van 'n soort plant in kolom 1 van Tabel 4 aangedui, wat in die Republiek ingevoer word, moet ten tyde van die aanbieding daarvan vir ondersoek en monsterneming ingevolge artikel 26 (4) van die Wet, aan die toepaslike vereistes in hierdie regulasies vir die betrokke saad aangedui, voldoen: Met dien verstande dat in die geval van verkorrelde saad, die inhoud ander materiaal daarvan nie 5 persent mag oorskry nie.

Merk en etikettering van ingevoerde saad

42. Die bepalings van regulasie 36 (1) (a), (b) en (c) en (2) (a), (b), (d) en (e) is *mutatis mutandis* van toepassing op die besonderhede wat op 'n houer waarin saad in die Republiek ingevoer word, of op 'n etiket wat aan so 'n houer geheg is, moet verskyn: Met dien verstande dat die naam en adres van die onderneming waar daardie saad verkoop word, nie vereis word nie.

Plekke van binnekoms

43. Tensy die registrateur ingevolge artikel 26 (1) (d) van die Wet op aansoek ten opsigte van 'n besondere besending saad anders bepaal, is die plekke in kolom 1 van Tabel 5 aangedui, plekke van binnekoms waardeur saad in die Republiek ingevoer mag word.

Verstreking van besonderhede betreffende ingevoerde saad

44. (1) Besonderhede betreffende elke besending saad wat in die Republiek ingevoer word, moet in die vorm in Bylae E uiteengesit, voorsien word.

(2) Such a form in respect of a consignment of seed imported through a port of entry specified in column 1 of Table 5, shall be addressed to or delivered at the address specified in column 2 of the said Table opposite the port of entry concerned.

(3) A consignment of seed may only be removed from the place indicated in an authority in terms of section 26 (3) of the Act in respect thereof, after a permit for the sale thereof has been issued in terms of section 26 (4) of the Act.

Examination and sampling of imported seed

45. Seed which is imported into the Republic shall—

- (a) unless the registrar determines otherwise in respect of a particular consignment, be presented for examination and sampling at the port of entry thereof;
- (b) be presented for examination and sampling in such a manner that—
 - (i) access to the seed concerned can readily be obtained; and
 - (ii) all the marks, printing or writing on the containers of the seed concerned or on labels attached to such containers may readily be read; and
- (c) only be examined and sampled during office hours.

CHAPTER X

INSPECTION AND SAMPLING OF SEED

Entries relating to inspections

46. (1) The particulars of an inspection carried out in terms of section 25 (1) of the Act, and of each decision or instruction arising therefrom shall be entered in the form set out in Schedule F.

(2) Any comment or explanation by the owner or occupier of an establishment in connection with the particulars of an inspection or a decision or instruction arising therefrom which has been entered as contemplated in subregulation (1) shall be submitted to the registrar within 30 days of the date of the inspection concerned.

Availability of seed for sampling

47. If—

- (a) access to a lot of seed at a place or premises cannot readily be obtained by an officer requiring a sample of that seed; or
- (b) the lighting at a place or premises where seed is sampled is not sufficient to enable an officer requiring a sample of that seed to readily read all the marks, printing or writing on the containers of the seed concerned, or on labels attached to such containers,

the person in charge of the place or premises in question or, in the case of seed which is imported, the importer thereof or his agent, shall render all reasonable assistance required by the officer concerned to enable him to obtain the required sample and to identify the seed concerned.

Certificates in connection with sampling and analysis

48. (1) A certificate in terms of section 25 (3) (b) of the Act in respect of the sampling of a lot of seed shall be completed in the form set out in Schedule G.

(2) The result of a test, examination or analysis carried out in terms of section 25 (3) (d) of the Act with the sample of a lot of seed shall be entered in the form set out in Schedule H.

CHAPTER XI

INSPECTION AND SAMPLING OF PLANTS AND PROPAGATING MATERIAL OTHER THAN SEED

Entries regarding inspections

49. The provisions of regulation 46 shall *mutatis mutandis* apply to an inspection of plants and propagating material other than seed.

Availability of plants and propagating material for sampling

50. The provisions of regulation 47 shall *mutatis mutandis* apply to the rendering of reasonable assistance which an officer may

(2) So 'n vorm ten opsigte van 'n besending saad wat deur 'n plek van binnekoms in kolom 1 van Tabel 5 aangedui, ingevoer word, moet geadresseer wees aan of afgelewer word by die adres in kolom 2 van voormelde Tabel teenoor die betrokke plek van binnekoms aangedui.

(3) 'n Besending saad mag slegs van die plek wat in 'n magtiging ingevolge artikel 26 (3) van die Wet ten opsigte daarvan aangedui is, verwyder word nadat 'n permit vir die verkoop daarvan ingevolge artikel 26 (4) van die Wet uitgereik is.

Onderzoek en monsterneming van ingevoerde saad

45. Saad wat in die Republiek ingevoer word—

- (a) moet, tensy die registrateur ten opsigte van 'n bepaalde besending anders bepaal, by die plek van binnekoms daarvan vir ondersoek en monsterneming aangebied word;
- (b) moet vir ondersoek en monsterneming aangebied word op so 'n wyse dat—
 - (i) toegang tot die betrokke saad gereedlik verkry kan word; en
 - (ii) al die merke, drukwerk of skryfwerk op die houters van die betrokke saad of op etikette wat aan sodanige houters geheg is, gereedlik gelees kan word; en
- (c) word slegs gedurende kantoorure ondersoek en bemonster.

HOOFSTUK X

ONDERSOEK EN MONSTERNEMING VAN SAAD

Aantekeninge betreffende ondersoeke

46. (1) Die besonderhede van 'n ondersoek wat ingevolge artikel 25 (1) van die Wet uitgevoer is, en van elke beslissing of opdrag wat daaruit voortspruit, moet in die vorm in Bylae F uiteengesit, aange-teken word.

(2) Enige kommentaar of verduideliking deur die eienaar of okkupant van 'n onderneming in verband met die besonderhede van 'n ondersoek of 'n beslissing of opdrag wat daaruit voortspruit en wat aangeteken is soos in subregulasie (1) beoog, moet binne 30 dae na die datum van die betrokke ondersoek by die registrateur ingedien word.

Beskikbaarheid van saad vir monsterneming

47. Indien—

- (a) toegang tot 'n lot saad by 'n plek of perseel nie gereedlik verkry kan word deur 'n beampte wat 'n monster van daardie saad vereis nie; of
 - (b) die beligting by 'n plek of perseel waar saad bemonster word, nie voldoende is om 'n beampte wat 'n monster van daardie saad verlang, in staat te stel om die merke, drukwerk of skryfwerk op die houters van die betrokke saad of op etikette wat aan sodanige houters geheg is, gereedlik te lees nie,
- moet die persoon in beheer van die betrokke plek of perseel of, in die geval van saad wat ingevoer is, die invoerder daarvan of sy agent, alle redelike hulp wat die betrokke beampte verlang, verleen ten einde hom in staat te stel om die verlangde monster te neem en die betrokke saad te identifiseer.

Sertifikate in verband met monsterneming en ontleiding van saad

48. (1) 'n Sertifikaat kragtens artikel 25 (3) (b) van die Wet ten opsigte van die monsterneming van 'n lot saad moet in die vorm in Bylae G uiteengesit, ingevul word.

(2) Die uitslag van 'n toets, ondersoek of ontleiding wat kragtens artikel 25 (3) (d) van die Wet met die monster van 'n lot saad uitgevoer is, moet in die vorm in Bylae H uiteengesit, aangeteken word.

HOOFSTUK XI

ONDERSOEK EN MONSTERNEMING VAN PLANTE EN VOORTPLANTINGSMATERIAAL UITGESONDERD SAAD

Aantekeninge betreffende ondersoeke

49. Die bepalings van regulasie 46 is *mutatis mutandis* van toepassing op 'n ondersoek van plante en ander voortplantingsmateriaal as saad.

Beskikbaarheid van plante en voortplantingsmateriaal vir monsterneming

50. Die bepalings van regulasie 47 is *mutatis mutandis* van toepassing op die verlening van redelike hulp wat 'n beampte

require to enable him to obtain a sample of plants or propagating material other than seed and to identify the plants or propagating material concerned.

Certificates in connection with sampling and analysis of plants and propagating material

51. (1) A certificate in terms of section 25 (3) (b) of the Act in respect of the sampling of a lot of plants or propagating material other than seed shall be completed in the form set out in Schedule I.

(2) The result of a test, examination or analysis carried out in terms of section 25 (3) (d) of the Act on a sample of a lot of plants or propagating material other than seed shall be entered in the form set out in Schedule J.

CHAPTER XII

GENERAL

Inspection of documents

52. (1) The fee specified in paragraph 4 of Table 1 shall be payable by any person desiring to inspect—

- (a) the register of establishments;
- (b) the varietal list; or
- (c) a document which has been lodged with the registrar in terms of the Act and which, in the opinion of the registrar, may be open for inspection by the public.

(2) Any person—

- (a) requiring a certificate by the registrar in respect of any particulars in the register of establishments or the varietal list; or
- (b) requiring a copy of a document referred to in subregulation (1) (c),

shall apply therefor in the form set out in Schedule K.

(3) Such an application shall be accompanied by the appropriate application fee specified in paragraph 5 or 6 of Table 1.

Appeal against decision or action of registrar

53. (1) An appeal in terms of section 32 of the Act shall—

- (a) be lodged with the Director-General: Agriculture and Fisheries, in writing within 60 days of the date on which the registrar has given any person referred to in that section written notice of the decision or action concerned;
- (b) state the reference number and date of the document by means of which such person was notified of such decision or action;
- (c) state the grounds on which the appeal is based; and
- (d) be accompanied by the fee specified in paragraph 7 of Table 1.

(2) An appeal shall—

- (a) when forwarded by post, be addressed to—
The Director-General: Agriculture and Fisheries
Private Bag X116
Pretoria
0001;
- or
- (b) when delivered by hand, be delivered to—
The Director-General: Agriculture and Fisheries
Agriculture Building
Beatrix Street
Pretoria.

Payment of fees

54. (1) Any fees payable in terms of these regulations shall be paid by cheque, postal order or money order made out in favour of the Director-General: Agriculture and Fisheries: Provided that, if such fee is delivered by hand, it may be paid in cash.

(2) Subject to the provisions of section 32 (11) of the Act, fees paid in terms of these regulations shall not be repayable.

Addresses for submission of documents

55. (1) Postage on and delivery costs of any application, document and appeal lodged in terms of these regulations, as well as on or of anything else pertaining thereto, shall be prepaid.

verlang ten einde hom in staat te stel om 'n monster van plante of ander voortplantingsmateriaal as saad te neem en die betrokke plante of voortplantingsmateriaal te identifiseer.

Sertifikate in verband met monsterneming en ontleding van plante en voortplantingsmateriaal

51. (1) 'n Sertifikaat kragtens artikel 25 (3) (b) van die Wet ten opsigte van die monsterneming van 'n lot plante of ander voortplantingsmateriaal as saad moet in die vorm in Bylae I uiteengesit, ingevul word.

(2) Die uitslag van 'n toets, ondersoek of ontleding wat kragtens artikel 25 (3) (d) van die Wet met die monster van 'n lot plante of ander voortplantingsmateriaal as saad uitgevoer is, moet in die vorm in Bylae J uiteengesit, aangeteken word.

HOOFSTUK XII

ALGEMEEN

Insae in dokumente

52. (1) Die bedrag in paragraaf 4 van Tabel 1 aangedui, is betaalbaar deur iemand wat insae verlang in—

- (a) die register van ondernemings;
- (b) die variëteitslys; of
- (c) 'n dokument wat ingevolge die Wet by die registrateur ingedien is en wat, na die oordeel van die registrateur, ter insae van die publiek kan wees.

(2) Iemand—

- (a) wat 'n sertifikaat deur die registrateur ten opsigte van enige besonderhede in die register van ondernemings of die variëteitslys verlang; of
- (b) wat 'n afskrif van 'n dokument in subregulasie (1) (c) verlang,

moet in die vorm in Bylae K uiteengesit, daarom aansoek doen.

(3) So 'n aansoek moet van die toepaslike aansoekgeld in paragraaf 5 of 6 van Tabel 1 aangedui, vergesel gaan.

Appel teen beslissing van of stappe deur registrateur

53. (1) 'n Appel ingevolge artikel 32 van die Wet moet—

- (a) skriftelik by die Direkteur-generaal: Landbou en Visserie, ingedien word binne 60 dae na die datum waarop die registrateur iemand in daardie artikel bedoel, skriftelik van die betrokke beslissing of stappe kennis gegee het;
- (b) die verwysingsnommer en datum van die geskrif deur middel waarvan sodanige persoon van daardie beslissing of stappe kennis gegee is, vermeld;
- (c) die gronde aandui waarop die appel gebaseer is; en
- (d) vergesel gaan van die geld in paragraaf 7 van Tabel 1 aangedui.

(2) 'n Appel moet—

- (a) wanneer per pos gestuur, geadresseer wees aan—
Die Direkteur-generaal: Landbou en Visserie
Privaatsak X116
Pretoria
0001;
- of
- (b) wanneer per hand afgelewer, afgelewer word by—
Die Direkteur-generaal: Landbou en Visserie
Landbougebou
Beatrixstraat
Pretoria.

Betaling van gelde

54. (1) Enige gelde wat ingevolge hierdie regulasies betaalbaar is, moet pe tjek, posorder of poswissel wat ten gunste van die Direkteur-generaal: Landbou en Visserie uitgemaak is, betaal word: Met dien verstande dat, indien sodanige geld per hand afgelewer word, dit in kontant betaal kan word.

(2) Behoudens die bepalinge van artikel 32 (11) van die Wet is gelde wat ingevolge hierdie regulasies betaal is, nie terugbetaalbaar nie.

Adresse vir indiening van dokumente

55. (1) Posgeld op en afleweringskoste van enige aansoek, dokument en appel wat ingevolge hierdie regulasies ingedien word, asook op of van enigiets in verband daarmee, is vooruitbetaalbaar.

(2) Any such application and document, save a form referred to in regulation 44, and an appeal referred to in regulation 53, shall be lodged with the registrar, and—

- (a) when forwarded by post, be addressed to—
The Registrar of Plant Improvement
Private Bag X179
Pretoria
0001;
or
- (b) when delivered by hand, be delivered to—
The Registrar of Plant Improvement
Division of Plant and Seed Control
Agriculture Building
Hamilton Street
Pretoria.

Supply and completion of forms

56. (1) The forms set out in Schedules C, D, E and K shall be set out on A4-size paper as shown therein and shall have a 30 mm margin on the left-hand side.

(2) Such forms shall be supplied by any person required to use them.

(3) The form set out in Schedule A shall on request be furnished by the registrar to any person required to use such form.

(4) The forms referred to in subregulations (1) and (3), as well as all other documents and copies of documents lodged in terms of the Act and these regulations, as well as records which are thus to be kept shall, unless the registrar or the Director-General: Agriculture and Fisheries, as the case may be, directs otherwise, be written, typewritten or printed—

- (a) in one of the official languages of the Republic;
- (b) in legible letters and figures, in deep permanent black ink;
- (c) on strong white paper of a satisfactory quality; and
- (d) on one side of such paper only.

Offences and penalties

57. Any person who contravenes or fails to comply with any provision or requirement of these regulations shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding two hundred rand or to imprisonment for a period not exceeding six months.

Date of commencement

58. These regulations shall come into operation on 2 June 1980.

(2) Enige sodanige aansoek en dokument, uitgesonderd 'n vorm in regulasie 44 vermeld en 'n appèl in regulasie 53 vermeld, moet by die registrateur ingedien word en—

- (a) wanneer per pos gestuur, geadresseer wees aan—
Die Registrateur van Plantverbetering
Privaatsak X179
Pretoria
0001;
of
- (b) wanneer per hand afgelewer, afgelewer word by—
Die Registrateur van Plantverbetering
Afdeling Plant- en Saadbeheer
Landbougebou
Hamiltonstraat
Pretoria.

Verskaffing en invul van vorms

56. (1) Die vorms in Bylaes C, D, E en K aangedui, moet op papier van A4 grootte uiteengesit word soos daarin aangetoon, en moet 'n kantruimte van 30 mm breed aan die linkerkant hê.

(2) Sodanige vorms moet verskaf word deur iemand van wie vereis word om dit te gebruik.

(3) Die vorm in Bylae A aangedui, word op versoek deur die registrateur aan iemand voorsien van wie vereis word om dit te gebruik.

(4) Die vorms in subregulasies (1) en (3) vermeld, asook alle ander dokumente en afskrifte van dokumente wat ingevolge die Wet en hierdie regulasies ingedien word, asook aantekeninge wat aldus gehou moet word, moet, tensy die registrateur of die Direkteur-generaal: Landbou en Visserie, na gelang van die geval, anders gelas, geskryf, getik of gedruk wees—

- (a) in een van die amptelike tale van die Republiek;
- (b) in leesbare letters en syfers met diep permanente swart ink;
- (c) op sterk wit papier van 'n bevredigende kwaliteit; en
- (d) op slegs een kant van sodanige papier.

Misdrywe en strawwe

57. Iemand wat enige bepaling of vereiste van hierdie regulasies oortree of versuim om daaraan te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens tweehonderd rand of gevangenisstraf van hoogstens ses maande.

Datum van inwerkingtreding

58. Hierdie regulasies tree in werking op 2 Junie 1980.

AANSOEK OM REGISTRASIE VAN 'N PERSEEL T.O.V. 'N BESIGHEID
APPLICATION FOR REGISTRATION OF A PREMISES I.R.O. A BUSINESS

Provinsie waarin perseel geleë is/Province in which premises is situated:

Landdrosdistrik waarin perseel geleë is/Magisterial district in which premises is situated:

Naam en posadres van applikant/Name and postal address of applicant:

Datum waarop registrasie 'n aanvang moet neem/Date on which registration is to commence:

Soort besigheid by perseel waarop hierdie aansoek betrekking het/Kind of business at premises to which this application relates:

Naam waaronder besigheid bedryf sal word/Name under which business is to be conducted:

Adres van perseel waarop besigheid bedryf sal word (nie posbus nie)/Address of premises on which business is to be conducted (not P.O. Box):

Telefoonnommer en skakelkode by besigheid/Telephone number and dialling code at business:

VERKLARING/DECLARATION

Ek,
I,doen hierby aansoek om die registrasie van die perseel ten opsigte van
hereby apply for the registration of the premises in respect of thedie besigheid waarvan besonderhede hierbo aangedui is, en
business of which particulars are specified above, andverklaar hierby dat, na my beste wete, die inligting in hierdie aansoek
declare that, to the best of my knowledge, the information furnished in thiskorrek is en dat geen tersaaklike inligting weggelaat is nie.
application is correct and that no relevant information has been omitted.GETEKEN TE OP HEDE DIE
SIGNED AT ON THISDAG VAN 19....
DAY OFHandtekening van applikant/
Signature of applicant

Hoedanigheid/Capacity

VERWAGTE VOORRAAD PLANTE/EXPECTED STOCK OF PLANTS

(Moet in tweevoud ingevul word/To be completed in duplicate)

Naam van onderneming/
Name of establishment:

Adres van onderneming/
Address of establishment:

Besonderhede van verwagte voorraad plante wat binne die eerskomende ses maande verkoop sal word/
Particulars of expected stock of plants to be sold within the following six months.

Soort/Kind	Aantal plante Number of plants		Soort/Kind	Aantal plante/ Number of plants	
	gekweek vir verkoop/ produced for sale	aangeskaf vir verkoop/ acquired for sale		gekweek vir verkoop/ produced for sale	aangeskaf vir verkoop/ acquired for sale
Amandels/Almonds Appelkose/Apricots Appels/Apples Avokado's/Avocado's Bessies/Berries Bosboomplante/Forestry plants Glashuisplante/Hothouse plants Heiningplante/Hedge plants Kersies/Cherries Koejawels/Guavas Kumkwat/Kumquat Lemmetjies/Limes Lemoene/Oranges Lietsjies/Litchis Lukwarte/Loquats Mango's/Mangoes Moerbeie/Mulberries			Neutbome/Nut trees Olywe/Olives Palms/Palms Pere/Pears Perskes/Peaches Pomelo's/Grape-fruit Pruime/Plums Pruimedante/Prunes Rose/Roses Sierbome/Ornamental trees Struik/Shrubs Suurlemoene/Lemons Tafeldruiwe/Table grapes Veldblomme—Proteas, ens./ Wildflowers—Proteas, etc. Vye/Figs Wingerdonderstokke/Vine root stock Wyndruiwe/Wine grapes		

BYLAE B
SCHEDULE B

AANSOEK OM HERNUWING VAN REGISTRASIE VAN 'N PERSEEL TEN OPSIGTE VAN 'N BESIGHEID
APPLICATION FOR RENEWAL OF REGISTRATION OF A PREMISES IN RESPECT OF A BUSINESS

Naam en posadres van onderneming/
Name and postal address of establishment:

.....

Registrasienumer/
Registration Number:

Adres van perseel waar besigheid bedryf word/
Address of premises where business is conducted:

.....

Soort besigheid by perseel/
Kind of business at premises:

.....

Ek,

I, doen hierby
hereby apply

aansoek om die hernuwing van registrasie van die perseel ten opsigte van die besigheid
for the renewal of registration of the premises in respect of the business

waarvan besonderhede hierbo aangedui is.
of which particulars are specified above.

Handtekening van applikant/
Signature of applicant

Hoedanigheid/Capacity

Datum/Date

APPLICATION FOR RECOGNITION OF A VARIETY

(This form is to be completed in accordance with the undermentioned directions)

1. Full name and address of applicant:

.....

.....

2. Address for purposes of correspondence:

.....

.....

3. Kind of plant:
 Botanical name:

Common name:

4. Proposed denomination:

5. *The original breeder or discoverer is—

☐ the applicant ☐ the following persons:

.....

.....

No other person participated in the breeding or discovery of the variety.

The variety was transferred to the applicant by means of—

☐ contract ☐ succession ☐ other (specify)

.....

Country in which variety was bred or discovered:

6. Particulars of previous applications in connection with the variety:

Kind of application	Dates on which and countries in which submitted	Application numbers	Stages and date(s)	Denomination or breeders' reference
Plant breeders' rights				
Official varietal list				

7. *The variety ☐ has not yet been offered for sale or marketed

☐ was offered for sale or marketed

in (names of countries)

on (date(s))

under the denomination(s)

8. If the proposed denomination indicated in paragraph 4 above, is a designation in respect of which the applicant enjoys the protection referred to in section 17 (4) (a) of the Act, the following particulars shall be furnished in respect of that designation:

Country in which protected	Date of application	Date of registration	Registration number

BYLAE C

AANSOEK OM ERKENNING VAN 'N VARIËTEIT

(Hierdie vorm moet ooreenkomstig die voorskrifte hieronder ingevul word)

1. Volle naam en adres van applikant:

.....

.....

2. Adres vir korrespondensiedoeleindes:

.....

3. Soort plant:

Botaniese naam:

Gewone naam:

4. voorgestelde benaming:

5. *Die oorspronklike teler of ontdekker is—

☐ die applikant ☐ die volgende persone:

.....

.....

Geen ander persoon was by die teling of ontdekking van die variëteit betrokke nie.

Die variëteit is aan die aansoeker oorgedra by wyse van—

☐ kontrak ☐ opvolging ☐ ander (spesifiseer)

.....

Land waarin variëteit geteel of ontdek is:

6. Besonderhede van voorafgaande aansoeke in verband met die variëteit:

Soort aansoek	Datums waarop en lande waar ingedien	Aansoeknommers	Stadiums en datum(s)	Benaming of telersverwysing
Planttelersregte				
Amptelike variëteitslys				

7. *Die variëteit ☐ is nog nie te koop aangebied of bemark nie

☐ is te koop aangebied of bemark

in (name van lande)

op (datum(s))

onder die benaming(s)

8. Indien die voorgestelde benaming in paragraaf 4 hierbo aangedui, 'n aanwysing is ten opsigte waarvan die applikant die beskerming in artikel 17 (4) (a) van die Wet vermeld, geniet, moet die volgende besonderhede ten opsigte van daardie aanwysing verstrek word:

Land waarin beskerm	Datum van aansoek	Datum van registrasie	Registrasie-nommer

9. *The following forms and documents are attached:

1	2	3	4
---	---	---	---

10. I hereby—

- apply for the recognition of the above-mentioned variety under the Plant Improvement Act, 1976 (Act 53 of 1976);
- declare that, to the best of my knowledge, the information furnished in this application and the attached forms and documents is correct, and that no relevant information has been omitted;
- renounce my rights to the designation specified in paragraph 7 above from the date of registration thereof as the denomination of the variety (delete if not applicable); and
- authorise the registrar to exchange any useful information or material in connection with the variety with the appropriate authority in another country.

11. Signed at (place)this
day of (month)19....

.....
Signature of applicant

9. *Die volgende vorms en dokumente is aangeheg:

1	2	3	4
---	---	---	---

10. Ek—

- doen hierby aansoek om die erkenning van bovermelde variëteit ingevolge die Plantverbeteringswet, 1976 (Wet 53 van 1976);
- verklaar hierby dat na die beste van my wete, die inligting wat in hierdie aansoek en bygaande vorms en dokumente verstrek is, korrek is en dat geen tersaaklike inligting weggelaat is nie;
- doen hierby afstand van my regte tot die aanwysing in paragraaf 7 hierbo vermeld, vanaf die datum van registrasie daarvan as die benaming van die variëteit (skrap indien nie van toepassing nie); en
- magtig die registrateur hierby om enige nuttige inligting of materiaal in verband met die variëteit met die toepaslike gesag in 'n ander land uit te ruil.

11. Geteken te (plek)op hede die
dag van (maand)19....

.....
Handtekening van applikant

DIRECTIONS FOR THE COMPLETION OF AN APPLICATION FORM FOR THE RECOGNITION OF A VARIETY

General

- Particulars to be indicated on the form shall appear in block capitals
- Where an asterisk is indicated, a cross shall be inserted in the applicable square.
- Dates shall be indicated in the sequence day/month/year by using two figures for each indication, e.g. 07/06/76.
- Names of countries shall be indicated by means of their international car registration codes, except the United Kingdom, which shall be indicated as UK.

Paragraph 1

If an application is being made jointly by two or more persons, the full name and address of each shall be furnished.

Paragraph 2

The address supplied shall be an address in the Republic, shall be sufficiently complete to ensure delivery of correspondence by normal postal services, and shall include a telephone number where the applicant or his agent or proxy may be contacted.

VOORSKRIFTE VIR DIE INVUL VAN 'N AANSOEKVORM OM DIE ERKENNING VAN 'N VARIËTEIT

Algemeen

- Besonderhede wat op die vorm aangedui word, moet in blok hoofletters verskyn.
- Waar 'n sterretjie aangedui word, moet 'n kruis in die toepaslike blokkie aangebring word.
- Datums moet in die volgorde dag/maand/jaar aangedui word deur twee syfers vir elke aanduiding te gebruik, byvoorbeeld 07/06/76.
- Name van lande word aangedui deur middel van hul internasionale motorregistrasiekodes, behalwe die Verenigde Koninkryk wat aangedui moet word as UK.

Paragraaf 1

Indien 'n aansoek gesamentlik gedoen word deur meer as een persoon, moet die volle naam en adres van elke persoon verstrek word.

Paragraaf 2

Die adres wat aangedui moet word, moet binne die Republiek geleë wees, volledig genoeg wees om aflewering van korrespondensie deur normale posdienste te verseker en 'n telefoonnommer insluit waar die applikant of sy agent of gevolmagtigde bereik kan word.

Paragraph 3

The names supplied, shall be the same as the botanical and common names used in a notice by the Minister in terms whereof the kind concerned has been declared a kind of plant for the purposes of the Act.

Paragraph 4

The proposed denomination shall comply with the provisions of section 17 (3) of the Act.

Paragraph 5

If the applicant is not the breeder or discoverer of the variety, the name and address of such person shall be indicated.

Paragraph 6

1. For purposes of this paragraph—
 - (a) "plant breeders' rights" include plant patents and similar special titles of protection in respect of plants; and
 - (b) "official varietal list" means any list of varieties of which commercialisation has been authorised by an appropriate authority.
2. The particulars of previous applications shall be indicated chronologically, irrespective of the countries where they were submitted.
3. The following symbols shall be used in the column headed "Stages and dates" opposite the particulars of each previous application to indicate progress with such application:
 - A: application submitted to and being considered by an appropriate authority (e.g. A—14/01/76);
 - B: application rejected by appropriate authority (e.g. B—01/04/76);
 - C: application withdrawn by applicant (e.g. C—17/06/77); and
 - D: plant breeders' rights granted or name of variety included in an official varietal list (e.g. D—01/10/76).
4. If the denomination of the variety has been approved by an appropriate authority, it shall be underlined in the final column.

Paragraph 7

If the variety has been offered for sale or marketed in other countries, the required particulars shall be indicated in full, if necessary on a separate page.

Paragraph 8

Full particulars shall be furnished of protection enjoyed by a designation.

Paragraph 9

Various documents, etc., are required to substantiate an application. The squares indicated under this paragraph represent the following:

- 1: A description of a typical plant of the variety. A technical questionnaire is obtainable from the registrar for this purpose.
- 2: Documentary proof of the title or authority of a legal representative or an agent who submits an application on behalf of an applicant, or of a joint applicant authorised to do so if he submits the application on behalf of the applicants.
- 3: An explanation where it is not possible to submit documentary proof of the title or authority of a legal representative or an agent.
- 4: The application fee which is payable in terms of section 16 of the Act and regulation 16.

SCHEDULE D**DECLARATION RELATING TO PROPAGATING MATERIAL SUBMITTED IN RESPECT OF A VARIETY**

1. Full name and address of deponent:
-
-

Paragraaf 3

Die name wat aangedui moet word, moet dieselfde wees as die botaniese en gewone name wat gebruik word in 'n kennisgewing deur die Minister ingevolge waarvan die betrokke soort tot 'n soort plant vir die doeleindes van die Wet verklaar is.

Paragraaf 4

Die voorgestelde benaming moet aan die bepalings van artikel 17 (3) van die Wet voldoen.

Paragraaf 5

Indien die applikant nie die teler of ontdekker van die variëteit is nie, moet die naam en adres van sodanige persoon aangedui word.

Paragraaf 6

1. Vir die doeleindes van hierdie paragraaf—
 - (a) sluit „plantelersregte” plantpatente en soortgelyke spesiale titels van beskerming ten opsigte van plante in; en
 - (b) beteken „amptelike variëteitslys” enige lys van variëteite waarvan kommersialisasie deur 'n toepaslike gesag gemagtig is.
2. Die besonderhede van voorgaande aansoeke moet chronologies aangedui word, ongeag die lande waarin hulle ingedien is.
3. Die volgende simbole moet in die kolom met opskrif „Stadiums en datums” teenoor die besonderhede van elke voorafgaande aansoek gebruik word om die vordering daarmee aan te dui:
 - A: aansoek ingedien by en in oorweging deur toepaslike gesag (bv. A—14/01/76);
 - B: aansoek deur toepaslike gesag verwerp (bv. B—01/04/76);
 - C: aansoek deur applikant teruggetrek (bv. C—17/06/77); en
 - D: plantelersregte is toegestaan, of naam van variëteit is in amptelike variëteitslys opgeneem (bv. D—01/10/76).
4. Indien die benaming van die variëteit deur 'n toepaslike gesag goedgekeur is, moet dit in die laaste kolom onderstreep word.

Paragraaf 7

Indien die variëteit te koop aangebied of bemark is in ander lande, moet die verlangde inligting volledig aangedui word, indien nodig op 'n afsonderlike bladsy.

Paragraaf 8

Volledige besonderhede van die beskerming wat 'n aanwysing geniet, moet verstrek word.

Paragraaf 9

Verskeie dokumente, ens., word ter ondersteuning van die aansoek benodig. Die blokkies onder hierdie paragraaf aangedui verteenwoordig die volgende:

- 1: 'n Beskrywing van 'n tipiese plant van die variëteit. Vir die doel is 'n tegniese vraelys by die registrateur verkrygbaar.
- 2: Dokumentêre bewys van die titel of gesag van 'n regsverteenvoerder of agent wat die aansoek namens die applikant indien, of van 'n mede-applikant wat aldus gemagtig is, indien hy die aansoek namens die applikante indien.
- 3: 'n Verduideliking waar dit nie moontlik is om dokumentêre bewys van die titel of gesag van 'n regsverteenvoerder of agent in te dien nie.
- 4: Die aansoekgeld wat ingevolge artikel 16 van die Wet en regulasie 16 betaalbaar is.

BYLAE D

VERKLARING BETREFFENDE VOORTPLANTINGSMATERIAAL WAT TEN OPSIGTE VAN 'N VARIËTEIT INGEDIEN WORD

1. Volle naam en adres van verklaarder:
-
-

2. Kind of plant: Botanical name: Common name: 3. Proposed denomination: 4. Date on which application was made for recognition of variety: 5. Particulars of propagating material: Identifying mark on sample container: Place where cultivated: Grower: Year of cultivation: Treatment applied (indicate dates and kinds of fungicides, insecticides, trace elements, etc. used): 6. I hereby declare that— (a) the propagating material submitted herewith is a representative sample of propagating material of the variety indicated above; (b) such propagating material is submitted in terms of the Plant Improvement Act, 1976 (Act 53 of 1976), with a view to the recognition and/or evaluation of the agricultural or industrial usefulness of the variety concerned; and (c) to the best of my knowledge, the information furnished in this form is correct, and that no relevant information has been omitted. 7. Signed at (place) this day of (month)19.... Signature of deponent	2. Soort plant: Botaniese naam: Gewone naam: 3. Voorgestelde benaming: 4. Datum waarop aansoek om erkenning van variëteit gedoen is: 5. Besonderhede van voortplantingsmateriaal: Identifikasiemerk op monsterhouer: Plek waar verbou: Kweker: Jaar van verbouing: Behandeling toegepas (dui aan datums waarop en soorte swamdoders, insektemiddels, spoorelemente, ens., wat gebruik is): 6. Ek verklaar hierby dat— (a) die voortplantingsmateriaal wat hierby ingedien word, 'n verteenwoordigende monster is van voortplantingsmateriaal van die variëteit hierbo aangedui; (b) sodanige voortplantingsmateriaal ingevolge die Plantverbeteringswet, 1976 (Wet 53 van 1976), voorgelê word met die oog op die erkenning en/of evaluasie van die landbou- of nywerheidsbruikbaarheid van die betrokke variëteit; en (c) na my beste wete, die inligting wat in hierdie vorm verstrek is, korrek is en dat geen tersaaklike inligting weggelaat is nie. 7. Geteken te (plek) op hede diedag van (maand)19.... Handtekening van verklaarder
--	--

SCHEDULE E

DECLARATION RELATING TO IMPORTED SEED

1. Full name and address of importer:

.....

.....

2. Purpose of importation (Mark applicable square):

- | | |
|--|---|
| ☐ for own cultivation | ☐ other than cultivation |
| ☐ for sale as seed | ☐ immediate export |

3. *Particulars of imported seed:

Name of kind	Denomination of variety	Mass	Number of containers	Import marks on containers

4. Name and address of foreign supplier:
5. †Country of origin:
6. Address to which seed is to be removed:
7. I hereby—
- (a) declare that I am the importer of the seed indicated in paragraph 3 above;
 - (b) accept responsibility for the storage of the seed concerned at the address indicated in paragraph 6 above;
 - (c) undertake not to remove the seed concerned from the address concerned or have it so removed before a permit for the sale thereof has been issued in terms of section 26 (4) of the Plant Improvement Act, 1976;
 - (d) declare that the seed concerned shall be exported from the Republic to (name of country) (delete if not applicable); on approximately (date)
 - (e) declare that to the best of my knowledge the information furnished in this declaration is correct, and that no relevant information has been omitted.
8. Signed at (place)this
day of (month)19.....

Signature of deponent

Capacity:

* A copy of the relevant bill of entry shall be attached to this declaration.

† Only required if the seed concerned was grown in a country other than that of the foreign supplier.

BYLAE E

VERKLARING BETREFFENDE INGEVOERDE SAAD

1. Volle naam en adres van invoerder:
2. Doel van invoer (maak 'n kruis in die toepaslike blokkie):
- ☐ vir eie verbouing ☐ anders as verbouing
- ☐ vir verkoop as saad ☐ onmiddellike uitvoer
3. *Besonderhede van ingevoerde saad:

Naam van soort	Benaming van variëteit	Massa	Getal houers	Invoermerke op houers

4. Naam en adres van buitelandse verskaffer:
5. †Land van herkoms:
6. Adres waarheen saad verwyder sal word:

Voorafverpakte saad/
Prepacked seed

In die geval van verkorrelde saad, aantal korrels per massa-eenheid/
In the case of pelleted seed, number of pellets per mass unit.

Baster/Hybrid

C. IDENTIFIKASIEMERK OP ETIKET VAN MONSTER/IDENTIFICATION MARK ON LABEL OF SAMPLE:

D. NAAM EN ADRES VAN VERSKAFFER (INDIEN OP HOUER OF ETIKET AAN HOUER AANGEDUI)/NAME AND ADDRESS OF SUPPLIER (IF INDICATED ON CONTAINER OR LABEL ATTACHED TO CONTAINER):

Naam van beampte wat monster neem/Name of officer taking sample:

Naam van getuie by monsterneming/Name of witness at sampling:

Ek verlaar hierby dat die metodes vir die neem van 'n monster soos deur die Registrateur van Plantverbetering bepaal, vandag deur my nagekom is toe ek die monster van die saad hierbo aangedui, geneem het.

I hereby declare that the methods for the taking of a sample as determined by the Registrar of Plant Improvement, have today been complied with by me when I took the sample of the seed indicated above.

Handtekening van beampte/
Signature of officer

Datum/Date

Plek/Place

Handtekening van getuie/Signature of witness:

* In die geval van 'n mengsel moet die naam daaraan toegeken, of die name van die soorte en variëteite daarin teenwoordig en die persentasie-inhoud van elk, gespesifiseer word/In the case of mixtures the name allocated thereto, or the names of the kinds and varieties present therein and the percentage contents of each shall be specified.

BYLAE/SCHEDULE H

VERSLAG VAN TOETS, ONDERSOEK OF ONTLEDING VAN SAAD
REPORT OF TEST, EXAMINATION OR ANALYSIS OF SEED

A. IDENTIFIKASIEMERK OP ETIKET VAN MONSTER/IDENTIFICATION MARK ON LABEL OF SAMPLE

B. NAAM VAN ONDERNEMING OF EIENAAR OF BEWAARDER VAN SAAD/NAME OF ESTABLISHMENT OR OWNER OR CUSTODIAN OF SEED

C. VERWYSINGSNOMMER VAN TOETS, ONDERSOEK OF ONTLEDING/REFERENCE NUMBER OF TEST, EXAMINATION OR ANALYSIS

D.* BESONDERHEDE VAN SAAD TEN OPSIGTE VAN SOORT, VARIËTEIT EN BESTUIWER/PARTICULARS OF SEED IN RESPECT OF KIND, VARIETY AND POLLINATOR

Soort saad/Kind of seed

Variëteit/Variety

Persentasie bestuiwer/Percentage pollinator

E. BESONDERHEDE VAN FISIËSE SUIWERHEID/PARTICULARS OF PHYSICAL PURITY

1. Persentasie suiwer saad (of in die geval van verkorrelde saad, persentasie suiwer korrels)/Percentage pure seed (or in the case of pelleted seed, percentage pure pellets)

2. Persentasie ander saad/Percentage other seed

2.1 Persentasie ander gewassaad/Percentage other crop seed

Spesifiseer/Specify

2.2 Persentasie onkruidsaad/Percentage weed seed

Spesifiseer/Specify

2.3 Persentasie verbode onkruidsaad/Percentage prohibited weed seed

Spesifiseer/Specify

Totaal (2.1 + 2.2 + 2.3)

Total (2.1 + 2.2 + 2.3)

3. Persentasie onaktiewe stof/Percentage inert matter

4. Persentasie ander materiaal (Totaal van 2 en 3)

Percentage other material (Total of 2 and 3)

F.* BESONDERHEDE VAN ONTKIEMING VAN SAAD/PARTICULARS OF GERMINATION OF SEED

Persentasie normaal ontkiem/Percentage normally germinated

Persentasie harde sade/Percentage hard seeds

Persentasie gesonde sade nie ontkiem nie/Percentage of healthy seeds not germinated

Persentasie muwwe sade/Percentage mouldy seeds

Persentasie abnormale sade/Percentage abnormal seeds

Ander (spesifiseer)/Other (specify)

G.* BESONDERHEDE VAN PLANTE/PARTICULARS OF PLANTS

Persentasie van soort/Percentage of kind
 Persentasie van variëteit/Percentage of variety
 Persentasie van afwyking/Percentage deviation
 Persentasie basterplante/Percentage hybrid plants
 Persentasie bestuiwerplante/Percentage pollinator plants
 Beskrywing van afwykings/Description of deviations

H. BESONDERHEDE VAN ANDER ONTLEDINGS/PARTICULARS OF OTHER ANALYSES

Naam van beampte wat ontleding gedoen het/Name of officer who did analysis

Ek verklaar hierby dat—

I hereby declare that—

- (a) 'n monster saad wat geïdentifiseer is soos in paragraaf A hierbo gespesifiseer, deur my ontvang is;
 a sample of seed which was identified as specified in paragraph A above was received by me;
- (b) sodanige monster getoets, ondersoek en ontleed is ooreenkomstig die metodes deur die registrateur bepaal; en
 such sample was tested, examined and analysed in accordance with the methods determined by the registrar; and
- (c) die uitslag van die betrokke toets, ondersoek en ontleding in die toepaslike ruimtes by paragrawe D, E, F, G en H hierbo aangeteken is;
 the result of the test, examination and analysis concerned has been recorded in the applicable spaces at paragraphs D, E, F, G and H above.

Datum/Date

Handtekening van beampte
 Signature of officer

* In die geval van 'n mengsel, moet die soorte en variëteite daarin verteenwoordig, en die persentasie-inhoud van elk gespesifiseer word/In the case of a mixture, the kinds and varieties present therein and the percentage contents of each, shall be specified.

BYLAE/SCHEDULE I**MONSTERNEMINGSERTIFIKAAT TEN OPSIGTE VAN PLANTE EN ANDER VOORTPLANTINGSMATERIAAL AS SAAD
 SAMPLING CERTIFICATE IN RESPECT OF PLANTS AND PROPAGATING MATERIAL OTHER THAN SEED**

Naam van onderneming of eienaar of bewaarder van plante en voortplantingsmateriaal/Name of establishment or owner or custodian of plants and propagating material:

Adres waar monster geneem is/Address where sample was taken:

A. BESONDERHEDE VAN PLANTE EN VOORTPLANTINGSMATERIAAL BEMONSTER/PARTICULARS OF PLANTS AND PROPAGATING MATERIAL SAMPLED:

Aantal houers/Number of containers

Aantal plante of voortplantingsmateriaal/Number of plants or propagating material

Verseëling/Sealing

B. BESONDERHEDE OP HOER OF ETIKET/PARTICULARS ON CONTAINER OR LABEL:

Soort plant/Kind of plant

Variëteit/Variety

Indien geënt/If grafted:

(a) naam van onderstok of onderstam/name of rootstock

(b) variëteit van onderstok of onderstam/variety of rootstock

Sertifikaatnommer (indien gesertifiseer)/
 Certificate number (if certified)

C. IDENTIFIKASIEMERK OP ETIKET VAN MONSTER/IDENTIFYING MARK ON LABEL OF SAMPLE:

D. NAAM EN ADRES VAN VERSKAFFER (INDIEN OP HOUEER OF ETIKET AAN HOUEER AANGEDUI)/NAME AND ADDRESS OF SUPPLIER (IF INDICATED ON CONTAINER OR LABEL ATTACHED TO CONTAINER):

Naam van beampte wat monster neem/Name of officer taking sample:

Naam van getuie by monsterneming/Name of witness at sampling:

Ek verklaar hierby dat die metodes vir die neem van 'n monster soos deur die Registrateur van Plantverbetering bepaal, vandag deur my nagekom is toe ek die monster van die plante hierbo aangedui, geneem het.

I hereby declare that the methods for the taking of a sample as determined by the Registrar of Plant Improvement, have today been complied with by me when I took the sample of the plants indicated above.

Handtekening van beampte/
Signature of officer

Datum/Date

Plek/Place

Handtekening van getuie/
Signature of witness

Opmerkings deur beampte/Remarks by officer:

BYLAE/SCHEDULE J

VERSLAG VAN TOETS, ONDERSOEK OF ONTLEDING VAN PLANTE EN ANDER VOORTPLANTINGSMATERIAAL AS SAAD/REPORT OF THE TEST, EXAMINATION OR ANALYSIS OF PLANTS AND PROPAGATING MATERIAL OTHER THAN SEED

A. IDENTIFIKASIEMERK OP ETIKET VAN MONSTER/IDENTIFICATION MARK ON LABEL OF SAMPLE:

B. NAAM EN ADRES VAN ONDERNEMING OF EIENAAR OF BEWAARDER VAN PLANTE OF VOORTPLANTINGSMATERIAAL/NAME OF ESTABLISHMENT OR OWNER OR CUSTODIAN OF PLANTS OR PROPAGATING MATERIAL:

C. VERWYSINGSNOMMER VAN TOETS, ONDERSOEK OF ONTLEDING/REFERENCE NUMBER OF TEST, EXAMINATION OR ANALYSIS:

D. BESONDERHEDE VAN TOETS, ONDERSOEK OF ONTLEDING MET PLANTE OF VOORTPLANTINGSMATERIAAL EN UITSLAG DAARVAN/PARTICULARS OF TEST, EXAMINATION OR ANALYSIS OF PLANTS OR PROPAGATING MATERIAL AND RESULTS:

Soort plant/Kind of plant

Variëteit/Variety

Onderstok of onderstam/Rootstock

Plantsiektes/Plant diseases

Insekte/Insects

Ander (spesifiseer)/Other (specify)

Opmerkings deur beampte/Remarks by officer

Naam van beampte wat ontleding gedoen het/Name of officer who did analysis

Ek verklaar hierby dat—

- (a) 'n monster plante of voortplantingsmateriaal wat geïdentifiseer is soos in paragraaf A hierbo aangedui, deur my getoets, ondersoek en ontled is ooreenkomstig die metodes deur die registrateur bepaal; en
- (b) die uitslag van die betrokke toets, ondersoek of ontleding in die toepaslike ruimtes by paragraaf D hierbo aangeteken is.

I hereby declare that—

- (a) a sample of plants or propagating material which was identified as indicated in paragraph A above, was tested, examined and analysed in accordance with the methods determined by the registrar; and
- (b) the results of the test, examination or analysis concerned have been recorded in the applicable spaces at paragraph D above.

Handtekening van beampte/
Signature of officer

Datum/Date

SCHEDULE K

APPLICATION FOR A CERTIFICATE IN RESPECT OF PARTICULARS/COPY OF A DOCUMENT

1. Full name and address of applicant:
2. *Kind of plant:
3. *Designation:
4. *Name and address of business:
5. I hereby apply, in respect of the abovementioned, for—
*(1) a certificate by the registrar in connection with:
- *(2) a copy of the document in connection with:
6. Purpose for which certificate/copy is required:
7. Signed at (place)this
day of (month)19.....

Signature of applicant

* Delete where not applicable.

BYLAE K

AANSOEK OM 'N SERTIFIKAAT TEN OPSIGTE VAN BESONDERHEDE/AFSKRIF VAN 'N DOKUMENT

1. Volle naam en adres van applikant:
2. *Soort plant:
3. *Benaming:
4. *Naam en adres van besigheid:
5. Ek doen hierby, ten opsigte van bovermelde, aansoek om—
*(1) 'n sertifikaat deur die registrateur in verband met:
- *(2) 'n afskrif van die dokument in verband met:
6. Doel waarvoor sertifikaat/afskrif benodig word:
7. Geteken te (plek), op hede die
dag van (maand)19.....

Handtekening van applikant

* Skrap waar nie van toepassing nie.

TABEL/TABLE 1

GELDE BETAALBAAR/FEES PAYABLE

No.	Doel/Purpose	Bedrag/Amount
1	Aansoek om die registrasie van 'n perseel ten opsigte van 'n besigheid/ Application for the registration of a premises in respect of a business.	R80 vir een soort besigheid plus R20 elk vir elke bykomende soort besigheid/R80 for one kind of business plus R20 each for each additional kind of business.
2	Aansoek om die hernuwing van 'n registrasie van 'n perseel ten opsigte van 'n besigheid/ Application for the renewal of a registration of a premises in respect of a business.	R40 vir een soort besigheid plus R20 elk vir elke bykomende soort besigheid/R40 for one kind of business plus R20 each for each additional kind of business.
3	Aansoekgeld ten opsigte van die erkenning van 'n variëteit/ Application fee in respect of the recognition of a variety.	R10 per variëteit/per variety.
4	Insae in die register van ondernemings, die variëteitslys of 'n dokument/ Inspection of the register of establishments, the varietal list or a document.	R5 per geleentheid/per occasion
5	Aansoek om 'n sertifikaat deur die registrateur/ Application for a certificate by the registrar.	R5 per sertifikaat/per certificate.
6	Aansoek om 'n afskrif van 'n dokument/ Application for a copy of a document.	R1 per bladsy/per page.
7	Indiening van appèl teen 'n beslissing van of stappe gedoen deur die registrateur/ Lodging of appeal against a decision or action taken by the registrar.	R100 elk/each.

TABEL/TABLE 2

BEPALINGS BETREFFENDE DIE ERKENNING VAN VARIËTEITE/PROVISIONS RELATING TO THE RECOGNITION OF VARIETIES

Soort plant/Kind of plant		Sluitingsdatum vir indiening van/ Closing date for submission of—		Minimum massa (kg) vereis vir/ Minimum mass (kg) required for—		Ondersoek- geld/ Examination fee (R)	Tydperk vir evaluatie (jare)/ Period for evaluation (years)
Botaniese naam/ Botanical name	Gewone naam/ Common name	aansoek/ application	monster en ondersoek- geld/ sample and examination fee	toetse en proewe/ tests and trials	evaluatie/ evaluation		
1		2	3	4	5	6	7
<i>Agroticum</i>	—	15/1	15/2	1,5	15	50	3
<i>Allium cepa</i> L.	Ui/Onion	15/12	15/1	0,5	1	50	2
<i>Allium porrum</i> L.	Prei/Leek	15/12	15/1	0,5	1	25	2
<i>Arachis hypogea</i> L.	Grondboon/ Groundnut	31/7	31/8	3	30	60	3
<i>Asparagus officinalis</i> L.	Aspersie/Asparagus	15/6	15/7	1	3	50	3
<i>Beta vulgaris</i> L.	Voerbeet/Fodder beet	15/12	15/1	1	6	25	2
<i>Beta vulgaris</i> L. var. <i>cycla</i> (L.) Ulrich	Snybeet/Swiss chard	31/12	31/1	1	2	25	2
<i>Beta vulgaris</i> L. var. <i>esculenta</i> L.	Tuinbeet/Garden beet	31/12	31/1	1	2	40	2
<i>Brassica napus</i> L.	Weikool/Rape	15/12	15/1	1	2	25	2
<i>Brassica napus</i> L. var. <i>napobrassica</i> (L.) Peter m.	Sweedse raap/ Swede	15/12	15/1	1	2	25	2
<i>Brassica oleracea</i> L. convar <i>acephala</i> (D.C.)	Beeskool/Fodder kale	15/12	15/1	1	2	25	2
<i>Brassica oleracea</i> L. convar <i>botrytis</i> (L.) Alef	Brokkoli/Broccoli	15/12	15/1	0,25	0,5	25	2
<i>Brassica oleracea</i> L. convar <i>botrytis</i> (L.) Alef var. <i>botrytis</i>	Blomkool/ Cauliflower	15/12	15/1	0,25	0,5	50	2
<i>Brassica oleracea</i> L. var. <i>acephala</i> D.C. subvar <i>laciniata</i> L.	Boerkool/Borecole, curly kale	15/12	15/1	1	2	25	2
<i>Brassica oleracea</i> L. var. <i>bullata</i> D.C. et var. <i>sabauda</i> L.	Savojekool/Savoy cabbage	15/12	15/1	0,25	0,5	50	2
<i>Brassica oleracea</i> L. var. <i>bullata</i> subvar <i>gemmifera</i> D.C.	Brusselse spruitjies/ Brussels sprouts	15/12	15/1	0,25	0,5	25	2
<i>Brassica oleracea</i> L. var. <i>capitata</i> L.	Kopkool/Cabbage	15/12	15/1	0,25	0,5	50	2
<i>Brassica oleracea</i> L. var. <i>gongylodes</i> L.	Knolkool/Kohlrabi	15/12	15/1	0,25	0,5	50	2
<i>Brassica pekinensis</i> (Lour.) Rupr.	Sjinese kool/ Chinese cabbage	15/12	15/1	0,25	0,5	40	2
<i>Brassica rapa</i> L.	Raap/Turnip	15/12	15/1	0,5	1	25	2
<i>Bromus willdenowii</i> Kunth	Reddingsgras/ Rescue grass	15/12	15/1	1	3	50	4
<i>Capsicum</i> spp.	Rissie/Pepper	30/6	31/7	0,25	0,5	40	2
<i>Cenchrus ciliaris</i> L.	—	31/7	31/8	1	3	50	4
<i>Chloris gayana</i> Kunth	Rhodesgras/Rhodes grass	31/7	31/8	2	6	50	4
<i>Citrullus lanatus</i> (Thunb.) Matsumura et Nakai	Waatilemoen/ Watermelon	30/6	31/7	1	2	50	2
<i>Citrullus lanatus</i> (Thunb.) Matsumura et Nakai	Makataan	30/6	31/7	1	2	50	2
<i>Cucumis melo</i> L.	Spanspek/Sweet melon	30/6	31/7	0,5	1	50	2
<i>Cucumis sativus</i> L.	Komkommer/ Cucumber	30/6	31/7	0,5	1	50	2
<i>Cucurbita maxima</i> Duch	Pampoen, Skorsie/ Pumpkin, Squash	30/6	31/7	1	2	50	2
<i>Cucurbita moschata</i> (Duch) Duch ex Poir	Pampoen, Skorsie/ Pumpkin, Squash	30/6	31/7	1	2	50	2

Soort plant/Kind of plant		Sluitingsdatum vir indiening van/ Closing date for submission of—		Minimum massa (kg) vereis vir/ Minimum mass (kg) required for—		Ondersoek- geld/ Examination fee (R)	Tydperk vir evaluatie (jare)/ Period for evaluation (years)
Botaniese naam/ Botanical name	Gewone naam/ Common name	aansoek/ application	monster en ondersoek- geld/ sample and examination fee	toetse en proewe/ tests and trials	evaluatie/ evaluation		
1		2	3	4	5	6	7
<i>Cucurbita pepo</i> L.	Skorsie/Squash	30/6	31/7	1	2	50	2
<i>Dactylis glomerata</i> L.	Kropaargras/ Cocksfoot	15/12	15/1	1	4	50	4
<i>Daucus carota</i> L.	Geelwortel/Carrot	31/12	31/1	0,5	1	40	2
<i>Digitaria smutsii</i> Stent	Smutsvingersgras/ Smuts digitaria	31/10	30/11	1	3	50	4
<i>Eragrostis curvula</i> (Schr.) C. G. Nees	—	31/10	30/11	1	2	50	4
<i>Eragrostis tef</i> (Zucc.) Trotter	Tefgras/Teff	31/10	30/11	1	2	50	2
<i>Festuca arundinacea</i> Schreb	Langswenkgras/Tall fescue	15/12	15/1	1,5	5	50	4
<i>Glycine max</i> (L.) Merrill	Sojaboon/Soya bean	31/7	31/8	3	20	60	3
<i>Gossypium hirsutum</i> L.	Katoen/Cotton	31/7	31/8	2	15	60	4
<i>Helianthus annuus</i> L.	Sonneblom/ Sunflower	31/7	31/8	2	10	60	3
<i>Hibiscus cannabinus</i> L.	Stokroos/Kenaf	31/7	31/8	2	10	50	3
<i>Lactuca sativa</i> L.	Slaai/Lettuce	31/12	31/1	0,5	1	40	2
<i>Lolium multiflorum</i> Lam.	Italiaanse raaigras, Westerwoldse raaigras/ Italian rye-grass, Westerwold ryegrass	15/12	15/1	1,5	5	50	4
<i>Lolium perenne</i> L.	Meerjarige raaigras/ Perennial ryegrass	15/12	15/1	1,5	5	50	4
<i>Lolium rigidum</i> Gaud	Eenjarige raaigras/ Annual ryegrass	15/12	15/1	1,5	5	50	4
<i>Lolium X hybridum</i> Hausskn	Basterraaigras/ Hybrid ryegrass	15/12	15/1	1,5	5	50	4
<i>Lupinus albus</i> L.	Witlupien/White lupin	15/1	15/2	3	15	50	3
<i>Lupinus angustifolius</i> L.	Smalblaarlupien/ Narrow leaf lupin	15/1	15/2	3	15	50	3
<i>Lupinus luteus</i> L.	Geellupien/Yellow lupin	15/1	15/2	3	15	50	3
<i>Lycopersicon lycopersicum</i> (L.) Karsten ex Farwell	Tamatie/Tomato	15/6	15/7	0,1	0,2	60	2
<i>Medicago littoralis</i> Rhode	Strand medic	15/1	15/2	1	3	50	3
<i>Medicago minima</i> L. var. <i>brevispina</i> Benth	Goldfields medic	15/1	15/2	1	3	50	3
<i>Medicago orbicularis</i> (L.) Bart.	Button medic	15/1	15/2	1	3	50	3
<i>Medicago polymorpha</i> L. var. <i>brevispina</i> (Benth) Heyn	Burr medic	15/1	15/2	1	3	50	3
<i>Medicago rugosa</i> Desr	Gama medic	15/1	15/2	1	3	50	3
<i>Medicago sativa</i> L.	Lusern/Lucerne	15/1	15/2	1	3	60	3
<i>Medicago scutellata</i> (L.) Mill	Snail medic	15/1	15/2	1	3	50	3
<i>Medicago tornata</i> (L.) Mill	Disc medic	15/1	15/2	1	3	50	3
<i>Medicago truncatula</i> Gaertn.	Barrel medic	15/1	15/2	1	3	50	3
<i>Ornithopus compressus</i> L.	Geel serradella/ Yellow serradella	15/1	15/2	1	5	40	3
<i>Ornithopus sativus</i> Bro- tero	Serradella	15/1	15/2	1	5	40	3
<i>Oryza sativa</i> L.	Rys/Rice	31/7	31/8	1,5	15	50	3
<i>Paspalum dilatatum</i> Poir	—	31/7	31/8	1,5	5	50	4
<i>Pastinaca sativa</i> L.	Witwortel/Parsnip	31/12	31/1	0,5	1	25	2
<i>Pennisetum clandestinum</i> Hochst ex Chiov	Kikoejoegrass/ Kikuyu	15/1	15/2	0,5	1	50	4

Soort plant/Kind of plant		Sluitingsdatum vir indiening van/ Closing date for submission of—		Minimum massa (kg) vereis vir/ Minimum mass (kg) required for—		Ondersoek- geld/ Examination fee (R)	Tydperk vir evaluasië (jare)/ Period for evaluation (years)
Botaniese naam/ Botanical name	Gewone naam/ Common name	aansoek/ application	monster en ondersoek- geld/ sample and examination fee	toetse en proewe/ tests and trials	evaluasië/ evaluation		
1		2	3	4	5	6	7
<i>Pennisetum typhoides</i> (Burman) Stapf et C. E. Hubbard	Babala/Pearl millet	31/7	31/8	1,5	5	50	3
<i>Petroselinum crispum</i> (P. Miller) Nyman ex A. W. Hill	Pietersielie/Parsley	31/12	31/1	0,5	1	25	2
<i>Phalaris stenoptera</i> Hack	—	15/12	15/1	1,5	5	50	4
<i>Phaseolus acutifolius</i> A. Gray	Tepary droëboon/ Tepary dry bean	31/7	31/8	2	15	50	2
<i>Phaseolus coccineus</i> L.	Nierboon/Kidney bean	31/7	31/8	2	15	50	2
<i>Phaseolus vulgaris</i> L.	Droëboon/Dry bean	31/7	31/8	2	15	50	2
<i>Phaseolus vulgaris</i> L.	Tuinboon (Stam)/ Garden bean (dwarf)	30/6	31/7	2	10	50	1
<i>Phaseolus vulgaris</i> L.	Tuinboon (rank)/ Garden bean (runner)	30/6	31/7	2	10	50	1
<i>Pisum sativum</i> L. sensu lato	Droë ert/Dry pea	1/3	31/3	2	15	50	2
<i>Pisum sativum</i> L. sensu lato	Tuinert/Garden pea	1/3	31/3	2	10	50	2
<i>Raphanus sativus</i> L.	Tuinradys/Garden radish	31/12	31/1	0,5	1	25	1
<i>Raphanus sativus</i> L.	Voerradys/Fodder radish	15/12	15/1	1	2	25	2
<i>Ricinus communis</i> L.	Kasterolie/Castor bean	31/7	31/8	2	10	72	3
<i>Setaria sphacelata</i> (Schumacher) Stapf	Gewone setaria/ Common setaria	31/7	31/8	1,5	4	50	4
<i>Sinapis alba</i> L.	Witmosterd/White mustard	1/2	1/3	0,25	0,5	40	2
<i>Solanum melongena</i> L. var. <i>esculentum</i> Nees	Eiervrug/Egg fruit	15/6	15/7	0,15	0,25	30	2
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench	Graansorghum/ Grain sorghum	31/7	31/8	1,5	7	72	3
<i>Sorghum</i> spp.	Voersorghum/ Fodder sorghum	31/7	31/8	1,5	5	72	3
<i>Trifolium fragiferum</i> L.	Arbeiklawer/ Strawberry clover	15/1	15/2	0,5	1	40	3
<i>Trifolium incarnatum</i> L.	Inkarnaatklawer/ Crimson clover	15/1	15/2	1	2	40	3
<i>Trifolium pratense</i> L.	Rooiklawer/Red clover	15/1	15/2	1	2	40	3
<i>Trifolium repens</i> L.	Witklawer/White clover	15/1	15/2	0,5	1	40	3
<i>Trifolium subterraneum</i> L.	Ondergrondse klawer/ Subterranean clover	15/1	15/2	1	3	40	3
<i>Vicia benghalensis</i> L.	Pers wick/Purple vetch	1/3	31/3	1	5	40	3
<i>Vicia faba major</i> L.	Boerboon/Broad bean	31/1	1/3	1	10	25	3
<i>Vicia sativa</i> L.	Gewone wick/ Common vetch	1/3	31/3	1	5	40	3
<i>Vicia villosa</i> Roth	Harige wick/Hairy vetch	1/3	31/3	1	5	40	3
<i>Vigna unguiculata</i> (L.) Walpers	Akkerboon/Cowpea	31/7	31/8	1	15	50	3
<i>Zea mays</i> L.	Wit graanmielie/ White grain maize	31/7	31/8	1,5	15	72	3
<i>Zea mays</i> L.	Geel graanmielie/ Yellow grain maize	31/7	31/8	1,5	15	72	3
<i>Zea Mays</i> (L.) var. <i>saccharata</i> Baily	Soetmielie/ Sweetcorn	31/7	31/8	1,5	10	50	3

TABEL/TABLE 3

BESONDERHEDE BETREFFENDE VARIËTEITE WAT GEPUBLISEER MOET WORD/PARTICULARS RELATING TO VARIETIES TO BE PUBLISHED

No.	Onderwerp van publikasie/ Subject of publication	Besonderhede wat gepubliseer moet word/ Particulars to be published
1	Erkenning van 'n variëteit/Recognition of a variety	Soort plant (botaniese en gewone name)/Kind of plant (botanical and common names) Benaming van variëteit/Denomination of variety Naam van applikant/agent/Name of applicant/agent Adres van applikant/agent/Address of applicant/agent Datum van erkenning/Date of recognition
2	Wysiging aan, aanvulling tot of skapping uit variëteitslys/ Alteration in, supplementation to or deletion from varietal list	Soort plant (botaniese en gewone name)/Kind of plant (botanical and common names) Benaming van variëteit/Denomination of variety Aard en besonderhede van wysiging, aanvulling of skapping/Nature and particulars of alteration, supplemen- tation or deletion Datum van inwerkingtreding/Date of commencement

TABEL/TABLE 4

BEPALINGS BETREFFENDE SAAD EN SAADMONSTERS/PROVISIONS RELATING TO SEED AND SEED SAMPLES

Soort plant/Kind of plant		Maksimum inhoud ander materiaal (%) in/ Maximum other matter content (%) in—		Maksimum inhoud ander saad (%) / Maximum other seed content (%)	*Minimum persentasie ontkieming van/ Minimum percentage germination of—		Maksimum massa (g) per houder/ Maximum mass (g) per container		Maksimum massa (kg) van 'n saadlot/ Maximum mass (kg) of a seed lot
Botaniese naam/ Botanical name	Gewone naam/ Common name	vooraf-verpakte en ingevoerde saad/ prepacked and imported seed	ander saad as dié in kolom 2 vermeld/ seed other than that referred to in column 2		vooraf-verpakte en ingevoerde saad/ prepacked and imported seed	saad anders as dié in kolom 5 vermeld/ seed other than that referred to in column 5	van vooraf-verpakte saad/ of prepacked seed	vrygestel van aanduiding „Vooraf-verpakte Saad”/ exempted from indication “Prepacked Seed”	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
<i>Agroticum</i>	—	2	5	0,2	70	50	5 000	500	20 000
<i>Allium cepa</i> L.	Uit/Onion	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Allium porrum</i> L.	Prei/Leek	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Asparagus officinalis</i> L.	Aspergie/Asparagus	2	5	0,2	70	50	500	50	20 000
<i>Beta vulgaris</i> L.	Voerbeet/Fodder beet	3	8	0,3	80	50	1 000	100	20 000
<i>Beta vulgaris</i> L. var. <i>cycla</i> (L.) Ulrich	Snybeet/Swiss chard	3	8	0,3	70	50	1 000	100	20 000
<i>Beta vulgaris</i> L. var. <i>esculenta</i> L.	Tuinbeet/Garden beet	3	8	0,3	70	50	1 000	100	20 000
<i>Brassica napus</i> L.	Weikool/Rape	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Brassica napus</i> L. var. <i>napobrassica</i> (L.) Peter m.	Sweedse Raap/Swede	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Brassica oleracea</i> L. convar <i>acephala</i> (D.C.)	Beeskool/Fodder kale	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Brassica oleracea</i> L. convar <i>botrytis</i> (L.) Alef	Brokkoli/Broccoli	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Brassica oleracea</i> L. convar <i>botrytis</i> (L.) Alef var. <i>botrytis</i>	Blomkool/Cauliflower	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Brassica oleracea</i> L. var. <i>acephala</i> D.C. subvar <i>laciniata</i> L.	Boerkool/Borecole, curly kale	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Brassica oleracea</i> L. var. <i>bullata</i> D.C. et var. <i>sabauda</i> L.	Savojekool/Savoy cabbage	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Brassica oleracea</i> L. var. <i>bullata</i> subvar <i>gemmifera</i> D.C.	Brusselse spruitjies/ Brussels sprouts	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Brassica oleracea</i> L. var. <i>capitata</i> L.	Kopkool/Cabbage	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Brassica oleracea</i> L. var. <i>gongylodes</i> L.	Knolkool/Kohlrabi	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Brassica pekinensis</i> (Lour.) Rupr.	Sjinese kool/Chinese cabbage	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Brassica rapa</i> L.	Raap/Turnip	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Bromus willdenowii</i> Kunth	Reddingsgras/Rescue grass	5	10	0,5	70	50	5 000	500	20 000
<i>Capsicum</i> spp.	Rissie/Pepper	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Cenchrus ciliaris</i> L.	Rhodesgras/Rhodes grass	2	5	0,3	30	20	5 000	500	10 000
<i>Chloris gayana</i> Kunth	Rhodesgras/Rhodes grass	40	40	0,3	50	40	5 000	500	10 000
<i>Citrullus lanatus</i> (Thunb.) Matsumura et Nakai	Waattlemoen, Makataan/ Watermelon, Makataan	2	5	0,1	70	50	1 000	100	20 000
<i>Cucumis melo</i> L.	Spanspek/Sweet melon	2	5	0,1	70	50	1 000	100	10 000
<i>Cucumis sativus</i> L.	Komkommer/Cucumber	2	5	0,1	70	50	1 000	100	10 000
<i>Cucurbita maxima</i> Duch	Pampoer, Skorsie/ Pumpkin, Squash	2	5	0,1	70	50	1 000	100	20 000
<i>Cucurbita moschata</i> (Duch.) Duch ex Poir	Pampoer, Skorsie/ Pumpkin, Squash	2	5	0,1	70	50	1 000	100	20 000
<i>Cucurbita pepo</i> L.	Skorsie/Squash	2	5	0,1	70	50	1 000	100	20 000
<i>Dactylis glomerata</i> L.	Kropaargras/Cocksfoot	5	10	0,3	70	50	5 000	500	10 000
<i>Daucus carota</i> L.	Geelwortel/Carrot	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Digitaria smutii</i> Stent	Smutsvingergras/Smuts digitaria	40	40	0,3	50	50	5 000	500	10 000
<i>Eragrostis curvula</i> (Schröd.) C. G. Nees	—	4	10	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Eragrostis tef</i> (Zucc.) Trotter	Tefgras/Teff	4	10	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Festuca arundinacea</i> Schreb	Langswenkgras/Tall fescue	4	10	0,5	70	50	5 000	500	10 000
<i>Glycine max</i> (L.) Merrill	Sojaboon/Soya bean	2	5	0,1	80	70	10 000	1 000	20 000
<i>Gossypium hirsutum</i> L.	Katoen/Cotton	2	5	0,2	80	70	10 000	1 000	20 000
<i>Helianthus annuus</i> L.	Sonneblom/Sunflower	2	5	0,1	80	70	10 000	1 000	20 000
<i>Hibiscus cannabinus</i> L.	Stokroos/Kenaf	2	5	0,2	80	70	5 000	500	10 000
<i>Lactuca sativa</i> L.	Slaai/Lettuce	3	8	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Lolium multiflorum</i> Lam.	Italiaanse raaigras, Westervoldse raaigras/ Italian ryegrass, Westervold ryegrass	4	10	0,3	80	50	5 000	500	10 000
<i>Lolium perenne</i> L.	Meerjarige raaigras/ Perennial ryegrass	4	10	0,3	80	50	5 000	500	10 000
<i>Lolium rigidum</i> Gaud	Eenjarige raaigras/ Annual ryegrass	4	10	0,3	80	50	5 000	500	10 000
<i>Lolium x hybridum</i> Hausskn.	Basterraaigras/Hybrid ryegrass	4	10	0,3	80	50	5 000	500	10 000
<i>Lupinus albus</i> L.	Witlupien/White lupin	2	5	0,1	80	70	10 000	1 000	20 000
<i>Lupinus angustifolius</i> L.	Smalblaarlupien/Narrow leaf lupin	2	5	0,1	80	70	10 000	1 000	20 000
<i>Lupinus luteus</i> L.	Geellupien/Yellow lupin	2	5	0,1	80	70	10 000	1 000	20 000
<i>Lycopersicon lycopersicum</i> (L.) Karsten ex Farwell	Tamatie/Tomato	3	8	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Medicago littoralis</i> Rhode	Strand medic	2	5	0,2	80	50	5 000	500	10 000
<i>Medicago minima</i> L. var. <i>brevispina</i> Benth	Goudveldse medic	2	5	0,2	80	50	5 000	500	10 000

Soort plant/Kind of plant		Maksimum inhoud ander materiaal (%) in/ Maximum other matter content (%) in—		Maksimum inhoud ander saad (%) / Maximum other seed content (%)	*Minimum persentasie ontkieming van/ Minimum percentage germination of—		Maksimum massa (g) per houder/ Maximum mass (g) per container		Maksimum massa (kg) van 'n saadlot/ Maximum mass (kg) of a seed lot
Botaniese naam/ Botanical name	Gewone naam/ Common name	vooraf-verpakte en ingevoerde saad/ prepacked and imported seed	ander saad as dié in kolom 2 vermeld/ seed other than that referred to in column 2		vooraf-verpakte en ingevoerde saad/ prepacked and imported seed	saad anders as dié in kolom 5 vermeld/ seed other than that referred to in column 5	van vooraf-verpakte saad/ of prepacked seed	vrygestel van aanduiding „Vooraf-verpakte Saad”/ exempted from indication “Prepacked Seed”	
1		2	3	4	5	6	7	8	9
<i>Medicago orbicularis</i> (L.) Bart.	Button medic	2	5	0,2	80	50	5 000	500	10 000
<i>Medicago polymorpha</i> L. var. <i>brevispina</i> (Benth) Heyn	Burr medic	2	5	0,2	80	50	5 000	500	10 000
<i>Medicago rugosa</i> Desr	Gama medic	2	5	0,2	80	50	5 000	500	10 000
<i>Medicago sativa</i> L.	Lusern/Lucerne	2	5	0,2	80	70	2 000	200	10 000
<i>Medicago scutellata</i> (L.) Mill	Snail medic	2	5	0,2	80	50	5 000	500	10 000
<i>Medicago tornata</i> (L.) Mill	Disc medic	2	5	0,2	80	50	5 000	500	10 000
<i>Medicago truncatula</i> Gaertn.	Barrel medic	2	5	0,2	80	50	5 000	500	20 000
<i>Ornithopus compressus</i> L.	Geel serradella/Yellow serradella	4	10	0,2	80	50	5 000	500	10 000
<i>Ornithopus sativus</i> Brotero	Serradella	4	10	0,2	80	50	5 000	500	10 000
<i>Oryza sativa</i> L.	Rys/Rice	2	5	0,1	80	70	10 000	1 000	20 000
<i>Paspalum dilatatum</i> Poir	—	40	40	0,3	50	50	5 000	50	10 000
<i>Pastinaca sativa</i> L.	Witwortel/Parsnip	4	10	0,2	60	50	500	50	10 000
<i>Pennisetum clandestinum</i> Hochst ex Chiov	Kikoejoegrass/Kikuyu	4	5	0,3	70	50	500	50	10 000
<i>Pennisetum typhoides</i> (Burman) Stapf et C. E. Hubbard	Babala/Pearl millet	4	10	0,2	80	50	5 000	500	10 000
<i>Petroselinum crispum</i> (P. Miller) Nyman ex A. W. Hill	Pietersielie/Parsley	3	8	0,2	60	50	500	50	10 000
<i>Phalaris stenoptera</i> Hack	—	3	8	0,3	70	50	5 000	500	10 000
<i>Phaseolus acutifolius</i> A. Gray	Tepary — droëboon/ Tepary dry bean	2	5	0,1	70	50	5 000	500	20 000
<i>Phaseolus coccineus</i> L.	Nierboom/Kidney bean	2	5	0,1	70	50	5 000	500	20 000
<i>Phaseolus vulgaris</i> L.	Droëboon/Dry bean	2	5	0,1	70	50	5 000	500	20 000
<i>Phaseolus vulgaris</i> L.	Tuinboon (stam)/Garden bean (dwarf)	2	5	0,1	70	50	5 000	500	20 000
<i>Phaseolus vulgaris</i> L.	Tuinboon (rank)/Garden bean (runner)	2	5	0,1	70	50	5 000	500	20 000
<i>Pisum sativum</i> L. sensu lato	Droë ert/Dry pea	2	5	0,1	70	50	5 000	500	20 000
<i>Pisum sativum</i> L. sensu lato	Tuinaert/Garden pea	2	5	0,1	70	50	5 000	500	20 000
<i>Raphanus sativus</i> L.	Tuinradys/Garden radish	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Raphanus sativus</i> L.	Voerradys/Fodder radish	2	5	0,2	70	50	5 000	500	10 000
<i>Ricinus communis</i> L.	Kasterolie/Castor bean	2	5	0,1	80	70	10 000	1 000	20 000
<i>Setaria sphacelata</i> (Schumacher) Stapf	Gewone setaria/ Common setaria	40	40	0,3	40	20	5 000	500	10 000
<i>Sinapis alba</i> L.	Witmosterd/White mustard	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Solanum melongena</i> L. var. <i>esculentum</i> Nees	Eiervrug/Eggfruit	2	5	0,2	70	50	500	50	10 000
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench	Graansorghum/Grain sorghum	2	5	0,1	80	70	5 000	500	10 000
<i>Sorghum</i> spp.	Voersorghum/Fodder sorghum	4	10	0,2	80	50	5 000	500	10 000
<i>Trifolium fragiferum</i> L.	Aarbeiklawer/ Strawberry clover	3	8	0,3	80	50	1 000	100	10 000
<i>Trifolium incarnatum</i> L.	Inkarnaatklawer/ Crimson clover	3	8	0,3	70	50	1 000	100	10 000
<i>Trifolium pratense</i> L.	Rooiklawer/Red clover	3	8	0,3	70	50	1 000	100	10 000
<i>Trifolium repens</i> L.	Witklawer/White clover	3	8	0,3	80	50	1 000	100	10 000
<i>Trifolium subterraneum</i> L.	Ondergrondse klawer/ Subterranean clover	3	8	0,3	70	50	1 000	100	10 000
<i>Vicia benghalensis</i> L.	Pers wick/Purple vetch	2	5	0,2	70	50	5 000	500	20 000
<i>Vicia faba major</i> L.	Boerboon/Broad bean	2	5	0,1	80	70	5 000	500	20 000
<i>Vicia sativa</i> L.	Gewone wick/Common vetch	2	5	0,2	70	50	5 000	500	20 000
<i>Vicia villosa</i> Roth	Harige wick/Hairy vetch	2	5	0,2	70	50	5 000	500	20 000
<i>Vigna unguiculata</i> (L.) Walpers	Akkerboon/Cowpea	2	5	0,1	80	50	5 000	500	20 000
<i>Zea mays</i> L.	Wit graanmielie/White grain maize	2	5	0,1	80	70	5 000	500	20 000
<i>Zea mays</i> L.	Geel graanmielie/ Yellow grain maize	2	5	0,1	80	70	5 000	500	20 000
<i>Zea mays</i> (L.) var. <i>saccharata</i> Baily	Soetmielie/Sweet corn	2	5	0,1	80	70	5 000	500	20 000

*1. In die geval van *Medicago sativa* L. en *Trifolium repens* L. mag tot 40 persent harde sade as ontkiemende sade bygetel word.

2. In die geval van *Lupinus albus* L., *Lupinus angustifolius* L., *Lupinus luteus* L., *Medicago littoralis* Rhode, *Medicago minima* L. var. *brevispina* Benth, *Medicago orbicularis* (L.) Bart., *Medicago polymorpha* L. var. *Brevispina* (Benth) Heyn, *Medicago rugosa* Desr., *Medicago scutellata* (L.) Mill, *Medicago tornata* (L.) Mill, *Medicago truncatula* Gaertn., *Ornithopus compressus* L., *Ornithopus sativus* Brotero, *Trifolium fragiferum* L., *Trifolium incarnatum* L., *Trifolium pratense* L., *Trifolium subterraneum* L., *Vicia benghalensis* L., *Vicia faba major* L., *Vicia sativa* L., *Vicia villosa* Roth, *Vigna unguiculata* (L.) Walpers, mag tot 20 persent harde sade as ontkiemende sade bygetel word.

*1. In the case of *Medicago sativa* L. and *Trifolium repens* L. up to 40 per cent hard seeds may be counted as germinating seeds.

2. In the case of *Lupinus albus* L., *Lupinus angustifolius* L., *Lupinus luteus* L., *Medicago littoralis* Rhode, *Medicago minima* L. var. *Brevispina* Benth, *Medicago orbicularis* (L.) Bart., *Medicago polymorpha* L. var. *brevispina* (Benth) Heyn, *Medicago rugosa* Desr., *Medicago scutellata* (L.) Mill, *Medicago tornata* (L.) Mill, *Medicago truncatula* Gaertn., *Ornithopus compressus* L., *Ornithopus sativus* Brotero, *Trifolium fragiferum* L., *Trifolium incarnatum* L., *Trifolium pratense* L., *Trifolium subterraneum* L., *Vicia benghalensis* L., *Vicia faba major* L., *Vicia sativa* L., *Vicia villosa* Roth, *Vigna unguiculata* (L.) Walpers, up to 20 per cent hard seeds may be counted as germinating seeds.

TABLE 5

PORTS OF ENTRY AND ADDRESSES FOR SUBMISSION OF DECLARATIONS

Port of entry	Address for submission
1	2
The Port of Cape Town The Container Depot at Cape Town D.F. Malan Airport (Cape Town) The Main Post Office at Cape Town	The Officer in Charge, Division of Plant and Seed Control, Customs Building, Cape Town, or P.O. Box 6322, Rogge Bay, 8012
The Port of Durban The Container Depot at Durban Louis Botha Airport (Durban) The Main Post Office at Durban	The Officer in Charge, Division of Plant and Seed Control, 190 Point Road, Durban, or P.O. Box 38046, Point, 4069
The Port of East London Ben Schoeman Airport (East London) The Main Post Office at East London	The Officer in Charge, Division of Plant and Seed Control, Docks, East London, or Private Bag X9011, East London, 5200
The Port of Port Elizabeth The Container Depot at Port Elizabeth The H. F. Verwoerd Airport (Port Elizabeth) The Main Post Office at Port Elizabeth	The Officer in Charge, Division of Plant and Seed Control, Eben Dönges Building, North End, or P.O. Box 3479, Port Elizabeth, 6000
Jan Smuts Airport (Kemptonpark) The Container Depot at City Deep (Johannesburg) The Main Post Office at Johannesburg	The Officer in Charge, Division of Plant and Seed Control, International Freight Building, Jan Smuts Airport, or Private Bag X4, Jan Smuts Airport, 1627
The Main Post Office at Pretoria	The Director, Division of Plant and Seed Control, Craigielea, 698 Church Street East, Pretoria, or Private Bag X179, Pretoria, 0001

TABEL 5

PLEKKE VAN BINNEKOMS EN ADRESSE VIR INDIENING VAN VERKLARINGS

Plek van binnekoms	Adres vir indiening
1	2
Die hawe van Kaapstad Die behoueringsdepot te Kaapstad D. F. Malanlughawe (Kaapstad) Die Hoofposkantoor te Kaapstad	Die Verantwoordelike Beampte, Afdeling Plant- en Saadbeheer, Doeanegebou, Kaapstad, of Posbus 6322, Roggebaai, 8012
Die hawe van Durban Die behoueringsdepot te Durban Louis Bothalughawe (Durban) Die Hoofposkantoor te Durban	Die Verantwoordelike Beampte, Afdeling Plant- en Saadbeheer, Pointweg 190, Durban, of Posbus 38046, Point, 4069
Die hawe van Oos-Londen Ben Schoemanlughawe (Oos-Londen) Die Hoofposkantoor te Oos-Londen	Die Verantwoordelike Beampte, Afdeling Plant- en Saadbeheer, Dokke, Oos-Londen, of Privaatsak X9011, Oos-Londen, 5200
Die hawe van Port Elizabeth Die behoueringsdepot te Port Elizabeth H. F. Verwoerdlughawe (Port Elizabeth) Die Hoofposkantoor te Port Elizabeth	Die Verantwoordelike Beampte, Afdeling Plant- en Saadbeheer, Eben Döngesgebou, Noordeinde, of Posbus 3479, Port Elizabeth, 6000
Jan Smutslughawe (Kemptonpark) Die behoueringsdepot te City Deep (Johannesburg) Die Hoofposkantoor te Johannesburg	Die Verantwoordelike Beampte, Afdeling Plant- en Saadbeheer, Internasionale Vraggebou, Jan Smutslughawe, of Privaatsak X4, Jan Smutslughawe, 1627
Die Hoofposkantoor te Pretoria	Die Direkteur, Afdeling Plant- en Saadbeheer, Craigielea, Kerkstraat-Oos 698, Pretoria, of Privaatsak X179, Pretoria, 0001

TABEL/TABLE 6

VERBODE ONKRUIDSAAD/PROHIBITED WEED SEED

Botaniese naam/Botanical name	Gewone naam/Common name
<i>Cuscuta</i> spp.	Dodder
<i>Datura</i>	Stinkolieboom/Thorn apple
<i>Solanum elaeagnifolium</i> Cav.	Silwerblaarbitterappel/Silverleaf bitter apple
<i>Stipa trichotoma</i>	Saagtandpolgras, Nasella-polgras/Serrated Tussock, Nasella

No. R.1065]

[23 May 1980

**AGRICULTURAL PESTS ACT, 1973 (ACT 3 of 1973):
REPEAL OF REGULATIONS**

The Minister of Agriculture and Fisheries has, under the powers vested in him by section 33 of the Agricultural Pests Act, 1973 (Act 3 of 1973), repealed the regulations published under Government Notices R.1344 of 21 August 1970, R.1586 of 4 August 1978, R.47 of 12 January 1979 and R.2368 of 26 October 1979, with effect from 1 June 1980.

No. R.1065]

[23 Mei 1980

**WET OP LANDBOUPLAIE, 1973 (WET 3 VAN 1973):
HERROEPING VAN REGULASIES**

Die Minister van Landbou en Visserye het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 33 van die Wet op Landbouplae, 1973 (Wet 3 van 1973), die regulasies gepubliseer by Goewermentskennisgewing R.1344 van 21 Augustus 1970, R.1586 van 4 Augustus 1978, R.47 van 12 Januarie 1979 en R.2368 van 26 Oktober 1979 met ingang 1 Junie 1980 herroep.

CONTENTS**PROCLAMATIONS**

No.		PAGE
R.89	Plant Improvement Act, 1976: Commencement	1
R.90	Plant Improvement Amendment Act, 1979: Commencement ..	2

Department of Agriculture and Fisheries**GOVERNMENT NOTICES**

R.1062	Plant Improvement Act, 1976: Application of Act	3
R.1063	Plant Improvement Act, 1976: Exemption from Registration ..	5
R.1064	Plant Improvement Act, 1976: Regulations etc.	7
R.1065	Agricultural Pests Act, 1973: Repeal of Regulations	45

INHOUD**PROKLAMASIES**

No.		BLADSY
R.89	Plantverbeteringswet, 1976: Inwerkingtreding	1
R.90	Wysigingswet op Plantverbetering, 1979: Inwerkingtreding ..	2

Departement van Landbou en Visserye**GOEWERMENTSKENNISGEWINGS**

R.1062	Plantverbeteringswet, 1976: Toepassings van Wet	3
R.1063	Plantverbeteringswet, 1976: Vrystelling van Registrasie	5
R.1064	Plantverbeteringswet, 1976: Regulasies ens.	7
R.1065	Wet op Landbouplae, 1973: Herroeping van Regulasies	45